中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

工商日報

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

新聞局出版事業登記證局版台省報字第零零零四號
中華郵政台字第五二四號執照登記為第一類新聞紙類

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部5－283378－80（三線）
經理部：5－277261　5－278618　營業部：5－279302　5－280708
中區辦事處：5－225495，221238
電報掛號二零七五．郵箱六二號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八二五六號

中共黨內嚴重分裂
紅旗是反鄧司令部
人民日報警告將制裁一些人

【北平十二日法新社電】中共黨報今日承認黨內對新政策，缺乏團結甚至對抗的現象，並呼籲對那些不遵守「黨規」的人，予以「制裁」。

該文承認現時有跡象顯示，對抗的情形與中共領導層要求的團結是存在差異的，且在政策的施行上，產生阻力。這種現象，自毛澤東逝世及「四人幫」被推翻後便行產生，特別在經濟事務上為然。

「人民日報」以「邁向團結爭取勝利」為題，強調需要加強紀律和向幹部提出警告。

該文說：「有一些人，他們不想接受紀律，不想遵守四項「服從」：個人服從組織、少數服從多數、下級服從上級和全黨服從中央」。

該文章肯定地說：「一些人完全藐視人民的利益，又不依指示辦事，更不依照人民利益路綫去做。」

「人民日報」攻擊那些共幹扣押上峯的指示，它說，如果共幹們不同意那些指示，便扣押不發。

該報強調所有幹部，特別是各階層的領導幹部，必須組織起紀律。如果有不同的見地，可以直接反映給上層，甚至「中央主席」。

北平的觀察家說，該文顯示中共黨的內部不妥。另一方面，北平一羣工人日前張貼大字報暗示共黨兩份喉舌「人民日報」與「紅旗」的編輯部門出現分裂。

該些工人指出，「紅旗」十月份刊並無提及「實踐檢定真理」這個大辯論，仍然是以毛澤東的思想為真理的基礎。

該等工人向中共「中央」提出連串疑問，究竟是否同意「紅旗」雜誌的態度，或是「紅旗」的政策僅是分裂的表現。

【東京十二日美聯社電】「新華社」星期日間接攻擊了前北平「市長」吳德，說：北平現時面臨居住，交通擁塞，衞生及餐館過度擠迫等嚴重問題。

「新華社」說，林乎加成為新北平「市長」第三日後，發表評論時說：「這些問題現時已日益嚴重，它們一定要立刻解決。」

「新華社」並未提及林某的前任吳德，在較早批評北平市長行政後，吳德被罷黜北平「市長」職位，但他仍保留他在「政治局」的官職。吳某是著名的批判鄧小平份子。

「新華社」說，最重要的為房屋居住問題。它說該市的領導人已決定便全市動員，加速北平及北平郊區的房屋，酒店，醫院，商店，學校及百貨商店建設。

它說：為了減輕繁忙時間的交通擠塞，數度天橋即將興建，市內的兩條主要幹綫亦將趕快完成。林某接着說，「在明年開始，北平再不應發生蔬菜短缺現象。」

蔬菜供應嚴重短缺問題是在寄給「人民日報」主編的一封信件中順便提及的，它是抨擊吳德行政不善的其中一些論點。

「新華社」說：「環境衛生應予以改善，現時已進行一項食物清潔運動及推行清理積存在行人路上數年之久的碎塊及其他廢物。對處理排水道問題亦應加倍留意。」

自從德黑蘭爆發反伊朗王示威後，當局即派出一小隊軍人在美國大使館外守衛。

伊朗南部兩產油核心城市
又爆發反伊朗王騷動
九人喪生無數人受傷

【德黑蘭十二日美聯社電】伊朗官方通訊社今日報導，週六在幾個城市新反伊朗王示威行動中，最少有九個人包括一名軍人喪生，及無數人受傷。

「巴斯通訊社」透露：在高拉沙亞，保安部隊和示威者發生衝突，有一名軍士及五人死亡，廿三名示威者受傷。

在阿維斯，一隊示威隊伍拒絕散去，軍隊開槍擊斃三人，很多人受傷。

兩個城市都是伊朗南部產油區核心城市。

高拉沙亞市發生暴亂時，虔誠回教徒正在「伊南撒都」回教寺內祈禱，開始奉獻節儀式。暴亂者焚燒了十五間銀行，和幾間商店後，軍隊才開至驅散人群。

在首都德黑蘭，全面罷工以癱瘓政府的口號似未生效，雖然有一些人確實沒有上班，但未發生很大作用。

據報現居巴黎的宗教領袖哥梅尼週日呼籲全面罷工，考驗一下反阿薩利將軍的政府的力量。

阿薩利政府由伊朗王巴里維指定，目的是平服國內反君主政制的熱潮。

和約觸礁聲中 以國謀在加薩建更多猶太城

【特拉維夫十二日法新社電】電台今日報導稱：以色列農業部長沙朗正尋求政府批准在加薩地帶建立一個新猶太城的計劃。

該項為免兩個現存農村合作社陷於孤立情況的計劃已經獲得房屋部長柏德和教育部長咸錫的同意。計劃中的新城市可能建於加薩南端元尼斯和拉斐亞之間。

沙朗在電視台發表談話稱：「容許該兩條村落孤立下去「而沒有更多猶太人搬入予以支持是不可思議的。」

沙朗又謂：該個可能成為緩衝區的部分對以色列的重要性正因以埃和約而漸增。

該兩個猶太合作社的人口祇有一百餘戶，而本土的阿剌伯人約有五十萬人。

埃及刻意兼顧河西
以內閣已斷然拒絕
堅持先談和約再談其他問題

【耶路撒冷十二日法新社電】以色列政府今日拒絕埃及提出把和約與西約但及加薩地區進行自治之時間表相提並論的要求。

該決定是於以色列每週內閣例會後所發表的公報中宣佈的。今次內閣會議只有十名部長參加，因為總理比堅與其他數名部長目前正在華府。

該公報稱：埃及的要求「有違大衛營協議」並且「只能給和平做成障礙」。

【多倫多十二日美聯社電】以色列總理比堅，於星期六日在宴會中向聽衆說：中東和談經已觸礁，因為埃及的最新要求，並未包括在九月大衛營高峯會議的「和平構架」上。

比堅揮動着一份大衛營的協議書，重申以色列對以埃和約中，連結巴勒斯坦人在約但河西岸和加薩地帶之自治問題的立場，該兩地自一九六七年戰爭之後，便由以色列佔領。

埃及的建議在上週發表，呼籲以色列訂定在佔領區內（設立巴勒斯坦人政府的）時間表。

比堅表示：埃及可以提出這樣的要求，因為它受到其他阿剌伯國家的壓力；但是，以色列首先希望的是一項和約，它的條件不應超逾美、以、埃三方領袖在大衛營商討後的結果。

這位以色列總理再次重覆他的聲明，說以色列並不是要求與埃及簽訂一項分離的和平條約，而以色列已向其他阿剌伯國家，伸出歡迎之手。

比堅說：「現在，他們應該走到會議桌來商談，但假如他們不是這樣做的話，第一項的協約（與埃及簽訂和約）是祀對的。」

他表示：以色列在和約中的協議，仍然是信實的，因此，有關華府和談的結果，是沒有理由存有悲觀的念頭的。

現時在開羅方面，半官方「金字塔報」報導：美國已介入拯救該項和談，提出如何將談判中的和約與以色列佔領的西岸問題，聯系在一起。

和約眼看觸礁
美急提折衷案

【開羅十二日合衆國際社電】埃及半官方「金字塔報」是期日謂美國出面「挽救」在華盛頓舉行的以埃和平條約會談，已經提出數個四十八小時內會產生效果的新建議。

該報謂新建議內容包括有兩個可供選擇的方案，為使巴勒斯坦問題的解決上有所進展。

金字塔報報導以埃會談主要內容。係「有關以軍政府撤出西岸及加薩，與及根據大衛營和平協議成立該區自治」的時間表。

該報稱：「埃及認為以軍必須撤出西岸及加薩區各大城市，及立刻停止在該區的軍法統治。」

「埃及又認為必須具體澄清西岸及加薩自治機構所扮演的角色。」

該報謂以色列主張撤軍前應該先舉行選舉，的異議係「反映了以方代表僅想設立應有共表的自治，而不是一個有效的治理機構。」

再者，「埃及就她巴勒斯坦問題的政治責任，與及對加薩地帶的合法責任，認為埃及應該至少有份參予加薩地帶的選舉監督工作。」

該報稱埃及堅持要有埃及的監督員及為數有限的警員，要出現於選舉期間的加薩。

存額在十萬元及以上
六個月定期本行給息10½厘

種類	最低開戶金額（US$）	期限	利率	說明
活期存款	$500.00	活期	不計息	使用支票每季發結單一次
活期儲蓄	100.00	活期	5%p.a.	存支款項使用存摺登記．按逐日存款餘額計息．逢三．六．九及十二月結息一次
定期存款	500.00	三個月．六個月．九個月	5½%p.a.	可洽定自動轉期辦法．到期利息複利滾存。
	500.00	一年．二年	6%p.a.	
	500.00	二年半及以上	6½%p.a.	存額在十萬元及以上．利率隨當地市面訂定。

中共支持以埃和談
烏蘭夫率團訪開羅

【北平十二日法新社電】中共人大委員會「副委員長」烏蘭夫星期二開始為期五天的官式訪問埃及，顯示中共支持中東糾紛中的阿剌伯溫和派。

中共代表團將於明天自北平啟程前往開羅，開始行程中的第一站，他們亦將順道訪問蘇丹及土耳其。

自從中共去年一月開始發動連串的外交攻勢來對抗蘇俄的影響力後，此乃由中共高層率領訪問非洲大陸的第四個代表團，亦是往訪阿剌伯國家的第二個代表團。

觀察家指出，中共代表團是為埃總統沙達十一月十九日往訪耶路撒冷一週年紀念而到訪開羅。

中共要求奧地利提供多項貸款案

【北平十二日路透社電】一名維也納銀行首腦今日稱「中國銀行」曾邀請一間專作農業工業貸款的奧地利銀行，作出一項詳細的資助中共入口的提議。

奧地利中央銀行的董事局主席高斯博士告訴路透社他並曾與「中國銀行」人員討論多種貨幣貸款，他於上週四抵達北平，但有關貸款數字尚未有決定。

韜光養晦不及五年
尼克遜又不甘寂寞
滔滔不絕發表政論

【密西西比拜洛西市十一日美聯社電】前美國總統尼克遜星期六晚說，美國應支持將軍備戰的伊朗王，盡力協助他的殘餘力量。

尼克遜說：「這是必然的最後路綫——如現時的政府下台，新興的政府將親向蘇俄，對美國及其他西方國家則不友善。」

尼克遜此項外交政策建議是在他突然公開露面而發表的，一九七四年因「水門醜聞」而辭去總統職位後，尼氏已絕少亮相。

此間乃一九七二年時，選民最喜愛他的地方。

今天較早時，尼克遜熱烈地談及南方共和黨員上週在選舉中獲勝。

他說：密西西比選舉一位共和黨參議員和在德薩斯州選舉一位共和黨州長，對南部的兩個黨派體系來說，可算一項非常明顯的突破。

重申此行較早時所發表的評論時，尼氏指出，他不是從在聖克里文特的隱居生活中復出，重返政壇。

尼克遜在海濱酒店外發表演說，約五百名羣衆在一起，當他自他的黑色大型轎車步出時，他們便熱烈鼓掌，穿着游泳衣的婦女則從泳池走上來，穿插於一羣衣冠整齊的政客中。

雙方已作秘密會談
美日將聯合研究
新軍備生產技術

【東京十二日法新社電】此間今日報章稱：日本與美國將會從事一項有關武器和軍事技術的聯合研究計劃。

日本「經濟新聞」引述政府消息謂：日本的防衛廳長和美國的國防部長將於下週商討該項計劃的詳情。

據稱日本防衛廳與美國國防部高級官員已經在日本展開秘密會談。

該段報導又謂美國曾向北約國提議將武器劃一和携手發展及研究軍事技術。

該報稱：美國政府要求日本政府參與上述計劃。

該報又指出，此舉必然會導致聯合生產武器，而且日本政府可能被逼重新修訂禁止武器出口的政策。

尼總統拒辭職後 馬拿瓜槍聲卜卜

【馬拿瓜十一日路透社電】尼加拉瓜首都馬拿瓜漿晚槍聲卜卜和傳出爆炸聲，在此之前，該國總統蘇莫薩曾於廣播中向他的政敵作出讓步，不過他拒絕要他辭職的要求。

馬拿瓜市民稱：在一輪交火槍聲過後，他們聽到幾聲爆炸。在天亮前又再聽到另一輪槍聲。

官方未有報導事件的詳情，九月中，當數以百計人民在國民警衛軍粉碎該次叛亂前被殺時，曾發生抗拒蘇莫薩政府的事件。

鄧小平抵星訪問
當地華人予冷落

【新加坡十二日合衆國際社電】中共「副總理」鄧小平今日抵此訪問，此間的一百五十萬華人中，僅有約五百人前往機場歡迎。

【新加坡十二日美聯社電】中共「副總理」鄧小平星期日由馬來西亞抵達新加坡，作為期三天的官式訪問。

北平與新加坡並無外交關係，但中共的銀行，則長久以來設立在這個島國上，且總理李光耀，曾於兩年前訪問中共。新加坡的人口有二百二十萬人，超逾四分三是華人。

鄧某到達機場時向記者發表一篇公佈說：「雖然中國大陸和新加坡在地理上各處一隅，然而，雙方的經濟關係和貿易，已有長期的穩定歷史。同時，雙方人民坦誠相處是永遠不會停止的。

「自從新加坡獨立以來，雙方的關係均十分良好。李總理於一九七五年訪問中國大陸，對雙方的友善關係，作出肯定的貢獻。」

蘇俄駐新加坡大使雷杜哥夫，沒有在機場的歡迎儀式中出現。

李光耀在飛機旁歡迎鄧小平。

保安措施甚為嚴密，機場曾暫停其他班機升降約一小時。

【新加坡十二日美聯社電】在總理李光耀主持的晚宴中，中共「副總理」鄧小平表示中共是反對強大的國家去欺壓弱小的國家。

他指出，霸權是導至局勢不安定的來源，及會危害整個世界的和平和安全。

鄧某宣稱：「中共將不會在現在或未來建立霸權。當它強大起來時亦不會變成一個主宰其他國家去發動侵略，干擾控制顛覆及顛覆活動的超級強國。」

李光耀在演辭中說：「新加坡的華人是有他們不同的經歷及歷史，單憑此點與他們在中國的祖先比較就會發覺他們兩者相異之處。

「更重要的一點是他們需要確定他們在東南亞獨立的及持久的前途問題。而這個前途問題是必須能與馬來人、印度人及新加坡人共同分享的。

「他們必須明白地理政治去了解他們的前途，是關連着新加坡在東南亞的前途，而不是關連着中國與尖頂究的工業國家之間的前途。」

馬航部署開辦飛往北平航綫

【吉隆坡十二日法新社電】馬來西亞航空公司計劃於不久將來發展飛往北平的航綫。

馬來西亞總理胡先翁向記者表示：這個計劃的可能性曾與中共「副總理」鄧小平談論過，鄧某對這個提議表示歡迎。

胡先翁透露詳細內容將在較後時間舉行的官式會談中討論。

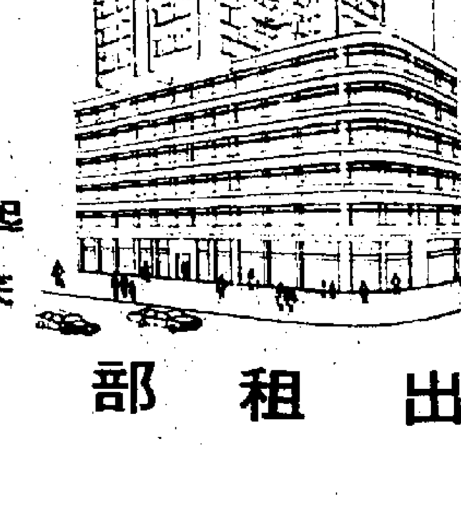
這個會談預計在明年五月期間，胡先翁訪問北平時正式舉行。

馬來西亞在最近曾與越南簽訂航空服務的協議，這將令到馬航能夠從河內直飛北平或平壤。

東平大廈

百貨店、醫務所、寫字樓、銀行

彌敦道、太子道交界



旺角地王
面對地下鐵
全港唯一交換站
地下至六樓
專用升降機
商業單位350呎起
舖位十五呎樓底

住宅全部租出

洽租處：生記租務處

九龍彌敦道100號東英大廈201室　電話：3－673291
荔枝角道22號東興大廈316室　電話：3－802038

促進學界體育·學生不可不讀

☆學界選手潛龍伏虎☆ ☆玲瓏圖片生動文字☆
☆校際比賽精采百出☆ ☆為你報導學界體育☆

美衆院軍事委員強調
中美協防條約維護亞太安全

【台北十二日中央社電】美國衆議院軍事委員會議員麥唐納，今天強調，中美共同防禦條約不僅象徵中美兩國傳統的友誼，更具有維護整個西太平洋地區安全的實質意義，絕不應該輕言廢棄。

昨天隨美國衆議員訪華團來華訪問的麥唐納，同時對美國部份人士妄想與中共建交，廢止中美共同防禦條約，提出警告。他說，與中共「關係正常化」，對美國絲毫無益。任何與中共勾搭的輕舉妄動，都將招致立即可見的危害。

他指出，這不僅是他個人的看法，也是美國國會中的多數意見，更是美國大部份民意所趨。

這位喬治亞洲的民主黨議員認為，中華民國在東亞防衛體系中，扮演著十分重要的角色。除了歷史性的重要地位，中華民國也是自由世界的聯絡樞紐。

他並分析：中華民國的高度文明，與中共的極權落後，形成強烈的對比。中國大陸上的人民，經過長期動亂、厭迫之後，必將渴望自由來臨。

因此，麥唐納特別強調，必須確保台灣的安全，以維繫中國大陸人民的希望。

本月份美國期中選舉揭曉，使麥唐納議員蟬連三任，在衆院進入第五個年頭，這位一向支持我國的議員，為了促使這次衆議員訪問團亞洲之行，能將我國列入行程，曾寫了一封信給軍事委員會主席普萊斯，力爭訪問日、韓，而不訪中華民國，不但無法全盤了解東亞及東北亞防衛體系，更將讓人誤解，認為美國忽視了中華民國的重要性。終於獲得全體的同意，促成了這次訪華行程。

鑑於越南的淪陷，麥唐納表示，訪問團這次亞洲之行，更關切美國對亞洲盟邦的承諾情形。議員們並將研究美國政府的舉措，以防止任何可能削弱友邦力量的舉動或是不實之想法。

談到美國銷售我國飛機問題，這位一直在軍事委員會服務的議員指出，雖然武器銷售政策由國務院決定，然後經國會國際關係委員會審議通過後實施，但議員們的意見，仍然構成影響。

麥唐納認為，美國應繼續供應中華民國「後續型」飛機。他強調，中、韓兩國同為亞洲反共前哨，美國應支持相同的武力，以維持這一地區強大的戰力。

麥唐納最後特別說明，這次議員訪華費用，是由美國政府負擔，所以是一次正式的訪問，更具重大的意義。

坦桑尼亞人遭殺害：烏干達軍隊在前線上檢驗一具坦桑尼亞人的屍體，這兩個位於東非洲的相鄰國家在十二日之前發生戰爭。當時大約二千至三千名的烏干達軍隊侵入坦桑尼亞，並佔領超過一千平方公里的土地。

波蘭恢復獨立紀念日
華沙無名英雄碑前五千人呼反俄口號
事前雖未批准當局未加干預

【華沙十一日路透社電】最少有五千名波蘭人，今晚集合在華沙中區的無名英雄碑前，舉行未獲批准但被容忍的紀念波蘭恢復獨立第六十週年儀式。

聚集的人羣再三的唱國歌後，並臨時發表演講，又低聲清楚地呼反政府及反蘇俄的口號。

但這種低音調是宗教的及愛國的，羣衆在大約一小時後散去，沒有發生意外事件。

在現場見到少數沒有穿制服的警察，但相信很多是穿便裝的男女保安警察在場監視。

電腦控制不受敵方干擾與竊聽
北約總部現裝置緊急用電話系統
發射衛星配合新通訊網

【布魯塞爾十二日法新社電】北大西洋公約國現正安裝一種世界上最可靠的電話系統，以供緊急時應付之需。

美國總統屆時將可跟北約國家或政府的領袖及軍事司令舉行電話會議。

上述設施的目的是在危急關頭迅速作出決定採取行動避免戰爭，若戰爭是無可避免時，則決定何時訴諸核子武器。

北約國將於十一月十五日發射一個新通訊衛星以配合這項高度保密的電話通訊系統。

若一個主要人造衛星被敵方擊落，電腦會立刻挑選另一項最適當的通訊法如海底電纜、微波通訊或經對流層（距地面三哩半高的大氣層表面）反射的無綫電波取代。

美國總統會致電前綫垂詢軍事情況以便衡量何時採用核子武器。

上述由北約國在一九七零年十二月決定興建的「北約國綜合通訊系統」的工程，預算可於一九八零年初完成。這個電話聯絡網將全為綜合及自動操作。

此間的北約國總部專家表示，他們的電話聯絡系統足以杜絕敵方干擾或竊聽。

該項系統的和平時期神經中樞將設於此間總部，專家會輪流當值，利用電訊機所收到的外交及軍事資料，偵察及分析共黨軍隊的行動。

在危急時期，北約國理事會的十五位大使將在該中心齊集，透過直綫電話跟本國首都聯絡，在該室中向他們的政府報告危急局面的發展形勢。

若通訊衛星被炸彈擊落，該項「北約國綜合通訊系統」會自動將電話綫轉入其他十四國首都其中之一個。

法國政府已宣佈加入上述通訊網，雖然該國於一九六七年已退出北約國綜合軍事司令部。

藥物過期·手術落後
蘇俄醫學較美落伍幾半世紀

【華盛頓十二日法新社電】「美國新聞與世界報導」今日報導稱，一項訪問一美國醫生發表的談話稱，蘇俄醫學比美國落後四十五年。喬治亞城大學外科助理教授威爾醫生說，甚至最近新建的蘇俄醫院，以美國的標準來說，仍是完全不夠充份的。

他又說：「如果你們記得起三十年代的美國醫院，那就是蘇俄的醫療機構的樣子」。

威爾教授最近與一個美國醫學代表團訪蘇，他說在蘇俄所使用的藥物常是過期的，蘇俄外科使用的手術，是美國三零年代早已不使用的。

配合國內經濟發展
台電決擴充核發電
料九零年可達八百七十六萬瓩

【台北十二日中央社電】台灣電力公司為配合國內今後經濟發展所需用電，已決定進行第二階段核能發電計劃。這項計劃將增設三部裝置容量一百二十萬瓩的發電機，預計分別於民國七十七年，七十八年和七十九年完成後，可使台電核能發電設備裝置容量達到八百七十六萬四瓩。

台電公司有關主管表示，鑒於我國經濟今後仍將以頗大幅度繼續成長，用電量也將隨同增加，台電原有發電裝置勢將不能配合，因此決定增設核能發電設備，使這類較經濟的發電設備，成為台電發電系統的主力。

他表示，這項計劃中增設的三部發電機，將在核能二廠裝設兩部，核能三廠裝設一部。

可以用膠塞
最新避孕法
方便實際造福歡樂男女

【倫敦十二日法新社電】「每日鏡報」星期日報導：英國正進行試驗一種以塑膠來堵塞輸卵管的新避孕方法。

此項方法是產科醫生史蒂文生所發明的，他在毓徹斯特附近執業，與另一位發明在試管中培育人類卵子的外科醫生史特閣同一地區。

這些膠塞是可以不經手術便能放進輸卵管內，經輸卵管而排到子宮內。

該報章說：世界衛生組織現時對此種膠塞進行試驗。

德州一監獄
死囚求解脫絕食尋死路

【德薩斯州亨斯維爾十二日美聯社電】一名男子等候執行死刑，試圖以絕食餓死的方法來自殺，昨日被肴令從德州監獄的死囚室，移往一間州醫院的刑事犯病室。

監獄長華倫下令將死囚大衛鮑維爾，從德州監獄醫院病房搬走，因為監獄醫生說，繼續強迫對他餵食，是會致他死亡的。

廿七歲的鮑維爾自九月廿六日以來即拒絕進食，他因為用手提機槍射殺奧斯丁城警官阿倫尼杜，已判處注射執行死刑。

根據德州法例，鮑維爾判死刑是可以自動上訴的。

醫生佛爾稱：「大衛鮑維爾欲死亡，但他欲死於被人殺死，他要盡量牽涉許多人，他欲使這件事盡量張揚。」

他又說：「用管子強迫對他餵食，就把他垂死的過程，造成與我們有關連，倘若以管子餵食失敗，他不能活下去，在他的心目中，是我們幫助了他的死亡。」

監獄官說：「鮑維爾將再移往德州東部的最高度看管的州監獄。」

他又稱：鮑維爾是德州大學學生，是一個非常聰明的人，他會對自己作出選擇，他有死的決心。

監獄醫生每天兩次用一條管內透入鮑維爾的喉部，將牛奶、糖與生蛋混合起來，送入他的胃房。

監獄署醫生格雷說，繼續強迫餵食，恐怕將可能造成他的食道破裂。

書中沒有黃金屋
有錢方有顏如玉
教師一怒齊罷課
要求大筆加俸祿

【耶路撒冷十二日路透社電】以色列全國中學教師今日舉行罷工，要求加薪，卅萬中學生無課可上。

教師要求比其他公共事業從業員加薪率高百分之十。

後者加薪百分之十五，另百分之七生活津貼。

社論
供養父母免稅額與提倡孝道

財政司夏鼎基於今年四月在立法局預算案辯論會中，曾承諾於稍後時間提出修訂法案，使由一九七九至八零年的稅年度起，恢復實施供養父母免稅額的建議。因此，港府於日昨先行在憲報發表一九七八年稅務條例（修訂）（第五號）法案，以廣週知，並將在下週立法局會議時，提出討論。這項憲報上公佈的建議，表示港府順應輿情，尊重華人道德傳統，提倡孝道的供養父母免稅額又再實施。這是非常適當做法，也博得社會人士一致歡迎。因為香港社會不同於西方社會，在社會保障制度如養老金、老人福利等方面，固不若西方週全無厚，倘多有不足，老一輩的仍需親人照顧奉養，即在觀念上，孝的道德責任也遠比西方濃厚，今既供養父母之義仍不能得到政府的免稅，是則政府否定了兒子供養的道德責任，也否定了重大的孝道。古時中國為政是以孝道治天下，今則豈非蕩然無存？

這案原則上絕無不合，惟關於建議內容各點，頗值得討論。第一點是規定可獲得此項免稅額的納稅人之父母年齡，須為六十歲以上，或有資格領取老弱傷殘津貼，以及每年應納稅人給予生活費一千二百元，或與納稅人同住至少六個月並無繳付租金的。規定極為詳細，防範納稅人虛報的地方亦至嚴密。然試查訪各個家庭情況，父母年在六十歲以下，與子女同住，由子女供養的亦不少，尤以母親為多。她們勞動技術不高，身體近乎衰弱，已不能進入工廠工作，祇有居於兒女家中，看管孫兒，助理家務。如此供養的兒子不能獲得供養免稅額，固然不合人情，亦抹煞孝道。而且供養之費祇規定年僅四千元，即每月僅三百三十元，包括所有食宿衣着零用的全部開支，亦嫌不足。在立法局會議討論時，非官守議員諸公，實應提出修改，對年齡限制，可降至五十歲，供養數則提高至五千元，稍合常理。方使一項善政能完美無瑕。

其餘受供養的父母不拘論其收入，規定頗為寬廣，或正乃鼓勵兒女力盡孝道，溝通兩代思想，培厚父母兒女恩情的厚意。故兒女祇有知其旨之奉，盡孝敬之心，而不計較父母之是否需要，以表示用心之誠。另一項規定，同一名受供養的父母，由超過一位納稅人供養者，免稅額祇限其中一位納稅人申請，或以為申請人應屬諸其中比較最富有的兒子，以其確有供養的餘力。但在今日的家庭社會中，能否盡孝道的並不視其財力，而視其良知。雖則殷富中人，有許多孝子，然家財百萬，席豐履厚，唯求個人妻兒享受，置父母於不顧的涼薄乖離之徒，亦大不乏人。反不若兒弟中克勤克儉，節衣縮食，以善養其親，善體親心的。興言及此，正所以考察世人的孝心，殊令人發生感慨。

恢復供養父母免稅額，對於平素善養父母的孝子的確應予幫助。況今通貨膨脹，百物騰貴，受薪階級收入有限，而負擔卻一天天加重，如果恢復供養父母免稅額，一年少納一千或幾百元稅款，自可減輕他們的負荷，使他們生活稍為裕如，不致奉養艱難，無以盡甘旨的意義。

不過最大的作用不是祇在減稅，而是在於宣揚孝道。引導青年們，引導兒女們好好去體念親心，做成兩代的融洽和諒解，歡然相處。即使因環境關係不能共居，但月每年也不忘劬勞之報，衣食之奉，時常省問，精神不忘。有了這樣心理上、行動上的表現，老年人得到深深安慰，心靈得到極端滿足，或許比較社會救濟金、養老院還需要得多。外國有足夠的養老金、老人宿舍的供應，普通在物質上是可以解決了，但卻缺乏中國人所重視的親情，所以老境中仍多寂寞之感，度其空虛伶仃的歲月。我們香港的老人福利既不如人，惟有賴孝道、賴精神去填補，使老年人都可以得到較為幸福、較為滿足的生活，歡度晚景。

拳王衛冕：阿根廷籍的世界中量級拳王，在十五回合的衛冕戰中，以凌厲的左鉤拳擊敗他的挑戰者。

英勞資專家深入調查顯示
半數工廠勞資糾紛
三分一會全面罷工

【倫敦十二日合衆國際社電】一項政府資助的研究指出：在英國，近半數工廠有多種勞資衝突存在，其中包括罷工，拒絕超時工作，與怠工。在過去兩年間有近三分之一的工廠曾有全面罷工事件發生。

該項五年來第一次的研究是由英政府資助的「社會科學研究會」所發起。該會聘請一專門研究英國勞資問題的機構進行調查。

他們向用科學方法抽樣的九百七十名勞資關係工作人員進行有四十二頁長的問答調查訪問。調查中所找到的資料將編輯成書，於明年出版。

全棟大廈包起 藝術家的傑作

藝術家軒尼斯星期六日在紐約市東部的一座建築物前和一個婦人交談。他和十位朋友，以一個週末的時間，將該建築物一千五百碼的靈出部分包紮。他們意圖創造一件城市景色的塑像，以表達「城市中被忽視的創傷」。

接獲綫報在牙買加灣搜出
美破獲二十噸大麻
總值二千五百萬元

【紐約十二日合衆國際社電】海岸防衛隊星期日在牙買加灣，一艘拖輪上，搜獲二十噸總值二千五百萬美元的大麻。該隊人員在接獲匿名電話檢舉後，及時趕到該輪停泊所在，檢獲上述毒品，當時，輪上人員似正欲卸貨，岸上若干貨車上亦搜出大麻。

法國總統狄斯唐（右）昨在巴黎檢閱軍隊，紀念第一次世界大戰結束六十週年，背景為凱旋門。（美聯社）

合法與非法移民
影響美人口增長
衆院委會促國會重訂移民法

【華盛頓十二日法新社電】衆議院一個委員會報告，美國人口的增長，幾乎一半是由於合法和非法移民入口所致。

移民數字在美國殖民史上擦上新的一頁，創下最大比例。

報告在指出現時移民情況可以令美國種族出現嚴重後果時又謂：自一九七零年以來，每年最少有四十萬合法移民從菲律賓、南韓、台灣，甚至墨西哥和古巴遷居美國，一百萬名非法移民中，有百分之六十是從墨西哥潛入，其餘的來自其他南美國家，和西印度羣島。

委員會指出：在二零零零年後，全國人口增長率可能來自移民，倘若現時移民情況繼續下去，二零二五年時，人口會從二億二千萬增至三億二千五百萬。其中五千餘萬是非法移民，帶有拉丁美洲血統。

委員會呼籲國會重新審核移民法例，研究移民對人口增加做成的影響。

蕭十一郎

本為連城璧之妻，卻對蕭十一郎一往情深不惜跟蕭十一郎私奔

有「天下第一高手」之譽，一心想取得割鹿刀後就殺死蕭十一郎

武功高強·風情萬種 對男性極具吸引力

武功極高·女扮男裝 神出鬼沒·冒充蕭十一郎之命取割鹿刀

居心叵測·一心想殺死武林中兩位最強的高手蕭十一郎和連城璧

左手出劍·劍術出神入化

主演：狄龍 井莉 劉永

主演：李麗麗 文雪兒 唐菁 徐少強 顧冠忠

翡翠 娛樂 荷李活 亞洲 明月 寶聲 蘭宮 黃金 元朗 民樂

今天全綫仍映五場 翡翠 荷李活 加映午夜場 請早購飛

割鹿刀寶藏在：沈璧君 連城璧 小公子 風四娘 花平 天公子之手 無從分辨

蕭十一郎是：情種？俠士？強盜？劇盜？

利舞台 倫敦 影都

榮獲七項金像獎巨片

新到·賣座·公映·創紀錄

WINNER 7 ACADEMY AWARDS

越映越旺 請早 五場 12點 兩點半 四點 七點半 九點半

集世界騙術之奇觀！極緊張刺激之能事！

全部特藝七彩

BEST PICTURE · BEST DIRECTOR · BEST STORY AND SCREENPLAY (Original) · BEST FILM EDITING · BEST ART DIRECTION · BEST SCORING (Adaptation) · BEST COSTUME DESIGN

保羅紐曼·勞勃烈福 THE STING

以偷天換日的奇才 大小老千 逢凶化吉

編導 丁善璽 出品人 楊群 監製 俞鳳至

麗聲 京都 金門 樂聲 恒星 福星 油蔴地 國寶 龍華 同樂

越映越旺

真實民間傳說·恐怖感人鬼片

陰陽界

麗宮 盛況空前 今天請早

驚天動地皇牌戰鬥巨片

黑名單密殺令

空手道冠軍 羅禮士

下期獻映

大陸旱情空前 億畝耕地波及

中共耗費十六億美元賑災

【東京十二日美聯社電】日本今日報導來自北平的消息稱：中共官方報紙報導，中共現正遭遇一九四九年竊政後最嚴重的一次旱災。

日本「共同社」引述「人民日報」的報導稱，中共至目前為止已最少耗費十六億美元來救援面積共計九千八百八十萬畝地區的旱災。

「人民日報」指出，受旱災影響的範圍包括在安徽、江蘇、湖北、河南、江西、湖南、陝西、河北、四川和山東各省的長江中下游、黃河、淮河、海河一帶。

該報報導又謂：當地已竭盡所能增進糧食生產，據稱已能創出新的生產紀錄。

該報指稱：在安徽省的旱災是百年來最嚴重的，而湖北和江蘇省的旱災亦為數十年來最嚴重的。

蔣總統主持紀念國父誕辰大會

三民主義在台實踐 展示世界理想模式

謝副總統闡述今日台省美好生活

蔣總統巡閱三軍畢業生：陸、海、空軍軍官學校及政治作戰學校六十七年應屆畢業學生聯合畢業典禮，在北投復興崗政戰學校大禮堂舉行，典禮由蔣總統經國先生主持。圖為蔣總統巡閱畢業學生行列，學生鼓掌熱烈歡迎。

【台北十二日中央社電】蔣總統經國今天主持了一項近三千人參加的隆重集會，紀念國父誕辰及慶祝中華文化復興節。

副總統謝東閔在會中報告了三民主義在台灣的實踐，指出我們在台灣復興基地實踐三民主義的成就，可以向全世界展示最理想的政治模式，也對大陸的均衡社會作强有力的政治號召，而民生的豐足富裕，更表示了我們國力的雄厚，是不容忽視的。

中央政府紀念國父誕辰及慶祝中華文化復興節大會，今天上午十時在台北市國父紀念館舉行，國父家屬，前總統嚴家淦，五院院長，政府文武官員，中央民意代表及各界代表等近三千人參加。

會中，大家向國父遺像行三鞠躬禮致敬。接着由謝副總統作專題報告。

【台北十二日中央社電】副總統謝東閔今天說：我們在復興基地全面實踐三民主義，不僅農工商各業日趨繁榮，全體人民也都能在自由安定的環境中，過着豐足富裕的美好生活，使台灣成為實行三民主義成功的楷模。

謝副總統今天在國父紀念館中央政府紀念國父誕辰及慶祝中華文化復興節大會中報告三民主義在台灣的實踐。

他扼要的說明了民族、民權、民生主義在台灣復興基地實踐的大略情形。

民族主義方面

民族主義在復興基地的實踐，主要是求民族素質的提高與民族精神的發揚。在求民族素質提高方面，我們特別重視教育工作，國小就學率已提高到百分之九十九點六，自五十七（一九六八）學年度起遵照先總統蔣公指示實施九年國民教育後，我們民族的素質更見提高。六十六（一九七七）學年度中等學校學生已達一百五十五萬三千三百零四人，比光復初期增十倍多，大專學生已多達三十一萬零八千五百六十三人，比光復初期高出百倍左右，這是我們發展教育實踐民族主義的顯著成果。

同時，我們也在學校中加强精神教育，反共愛國教育，使學生認識本國史地，瞭解中共視中華文化為仇敵，奉馬恩列史為祖宗，破壞我固有倫理道德，毀滅民族文化的賣國罪行，激發其反共復國的堅定信念。

除此，我們並積極推動復興中華文化工作，以學校為中心，使之成為民族文化的精神堡壘和改造社會的主導力量。同時我們在機關學校、團體、村里、社區內全面實踐「國民生活須知」及「國民禮儀範例」；發動工場、礦場及寺廟宗教團體，協同推行社會教育；普遍在鄉鎮里鄰展開「媽媽教室」活動，强化母教功能，推動齊家報國運動；以及在每一縣市籌建文化中心，包括圖書館、博物館、音樂廳等，都是推行全民精神建設，求中華文化向下紮根的重要工作。

民權主義方面：

民權主義以全民政治為理想，以權能區分為方法，以五權憲法為制度，以地方自治為基礎。這裡所指的全民政治，就是要全國人民均能依法直接行使選舉、罷免、創制、複決四種政權。國父對於地方自治非常重視，認為它是「國家的基礎」，若地方自治已發達，則政治即可完善，而國家即可發固」。因此，國父在「國民要以人格救國」講詞中說：「民權主義要能徹底做到，可以讓人民在本地方自治，那才算完事」。

政府為貫徹民權主義之實行，民國卅九（一九五〇）年開始在台灣省實施縣市地方自治，辦理各種公職人員選舉，迄至現在，已辦理的各種公職人員選舉，計有：一、中央民意代表增補選及增額選舉共三次。二、省議員選舉八屆（包括兩屆臨時省議員選舉在內）。三、縣市議員選舉九屆。四、縣市長選舉八屆。五、鄉鎮縣轄市民代表選舉十一屆。六、鄉鎮縣轄市長八屆。七、村里長選舉十一屆。有關選舉的法規，均係遵照憲法第一二九條「普通、平等、直接與無記名行之」之規定而制定，而各種公職人員選舉，更本公開、公平、公正三大原則實施「一人一票，秘密投票」。

在各屆各種選舉中，選民投票，至為踴躍，平均投票率高者達百分之七十八點四，最低亦有百分之六十七點一九，較之民主先進國家，實無遜色。此外，我們的選務措施經過不斷的研究改進，已有許多進步，各種選舉之當選人，學歷一屆比一屆提高，年齡一屆比一屆降低，這表示復興基地才俊之士積極參與政治的熱忱，是一可喜的現象，而國父殷殷期望的「讓人民在本地方自治」，我們也確確實實做到了。

民生主義方面

民生主義以養民為目的，一方面要發展生產求國民之富，一方面要合理分配求財富之均，達成求富求均的方法，國父主張：一、正確處理土地問題－實施耕者有其田與平均地權。二、合理解決資本問題－節制私人資本與發展國家資本。三、積極發展經濟－公私有並存制與國、民營兼顧。先總統蔣公更昭示我們經濟建設的起點，是由初期的以農業為重點的建設，安定農村經濟，支持工業的發展，進而至於以工業為重點的建設，促進農工商業發展。

三十年來政府遵循國父遺教及先總統蔣公訓示，先後採取了「三七五」減租，公地放領，實施耕者有其田，全面實施平均地權，加速農村建設，發展大眾化企業，推行社會福利，加强直接稅制，以及公營事業的妥善運用等項政策措施，以締造均富社會。由於政策執行極為有效，原有地主以其所得的補償，轉投資於各大民生工業，使我們由原來的農業經濟社會，進而為工業發達的社會，現在平均地權已全面完成（包括都市及鄉村），十項建設正在次第完工，十二項建設緊接開始，不久之後，我國即可邁向開發國家之列。

我們復興基地因經濟迅速成長，國民所得已大幅增加，差距亦大為縮短，生活水準亦日益提高，如過去被視為奢侈的電冰箱、電視機、洗衣機、現在多已成為生活必需品，絕大多數的家庭均能享用。根據行政院主計處統計：民國六十六（一九七七）年我國平均每人所得已達一千零八十八美元，預計今年可達一千三百美元，最高收入與最低收入比，則已由四十一年的十五比一降為四點二一比一。由此顯示我們在發展經濟增加財富的同時，又能達到財富求均之效，這無論在一般開發國家或開發中國家都是不可多見的例子。

我們要特別提到一點，乃是我國在六十二（一九七三）年至六十三（一九七四）年的全世界經濟危機的衝擊下，只有第一年稍受影響，其後的四年間，竟然還能保持適當的經濟成長率與輕微的通貨膨脹，這證明了政府「從經濟穩定中求發展」的決策和做法，非常正確而有效，因此而被外國經濟學者譽為經濟發展國中的「超級巨星」。

謝副總統指出，雖然我們國民所得增加了不少，而人口的增加率仍嫌偏高，尤以農村地區為最，如果不設法降低，不僅使提高生活水準的努力為之抵消，且有新的貧戶、貧民產生之虞。因此我們提出「兩個孩子恰恰好」的口號，積極宣導轉變社會重男輕女觀念和輔導節育。推行以來，除六十五年因民間所謂「龍年」，嬰兒出生率稍為升高外，其餘六十一（一九七二）至六十六（一九七七）年，均已逐年降低。

前面提到貧戶、貧民，如果不能幫助他們脫離貧窮，改善其生活，那就表示我們實踐民生主義的努力不夠，還不能成為一個安和樂利的均富社會。因之我在省府服務期間，特地提出「小康計劃」，又稱「消滅貧窮計劃」，於六十一年光復節開始推行，台北市訂定「安康計劃」，配合實施。我們推行的對象是原有的一、二、三級貧戶七萬四千二百四十七戶，貧民三十九萬一千四百六十三人。

「小康計劃」的設計，並不抄襲外國以發放救濟金為主的消極救濟法，除了使一級貧戶獲得安置救助、殘障、痼疾、低能（白癡）、精神病患者予以收容安置外，主要是結合政府與社會力量協助貧民學得一技之長，輔導其就業、生產，作根本的解決。這種想法源自先哲所說：「授人以一魚，解其一食饑；授人以漁術，終身無饑餒。」的道理。六年餘來積極推行的結果，截至目前，台灣省的貧戶已減少為三千七百五十四戶，貧民減少為一萬一千五百八十四人，僅佔現有人口數百萬分之零點零八。台北市於實施安康計劃時計有貧戶七千五百八十二戶，貧民三萬零二百二十七人，至六十七年五月貧戶減少為二千七百八十戶，貧民八千七百三十一人。總計台灣省及台北市目前貧戶只餘六千五百三十四戶，貧民二萬零三百一十五人，相信繼續推行下去不久貧戶、貧民就可逐漸消滅，今後政府并擴大實施小康計劃，以改善低收入者的生活。

台灣南北高速公路全綫通車 赴台觀光遊覽將更方便省時

本報駐台記者：華彬

【台北通訊】從香港到台灣旅遊的人士，特別是沒有隨團體行動或經由旅行社等安排的人，到了台北之後，想到台灣中、南部觀光遊覽時，自行購買南下的「莒光號」等較舒適的火車票，在火車站排上半天隊也不容易買得到，回程時也會有這種現象，因此，往往會耽誤了整個旅遊的行程。

在台灣購買長程的火車票，尤其是在假期，的確不是一件輕鬆的事。但是，這種情形，將由於南北高速公路的全綫通車後有所改變，預料在明年八月鐵路電氣化全部完成以前，很多火車的旅客，會被行駛的高速公路的「國光號」公路班車「搶走」，而這一公路班車隨着高速公路全綫通車已開始營運，將可使台灣南北交通旅運擁擠的情形，大為改善，對於自香港到台灣各地旅遊者也有極大的方便。

台灣第一條高速公路——北起基隆，南迄高雄，全長三百七十三公里，已於十月卅一日全綫通車。這條高速公路，自民國六十年開始興建，費時七年始告完成（靠近基隆的一條五百餘公尺的大隧道，雖尚未完工，但可從便道通行，故不影響全綫通車），耗費了新台幣四百四十七億餘元，平均每一公尺的築路費，要花新台幣將近十二萬元（折合港幣約一萬五千七百餘元），可說是一條造價很高的道路，這也是政府十項建設中，耗資最大的一項交通建設。

這條高速公路，四年前已開始分段局部開放通車，因此，很多到台灣旅遊或回國參加各項慶典的香港人士，也曾搭遊覽車走過，並以到桃園縣境內的慈湖，恭謁先總統蔣公陵寢，及到興建中的桃園國際機場參觀者，搭車走過這條公路的機會最多。如以一般公路比較，車行其間，的確較為平穩，快速而舒適，而且沿途的風光，也令人感到舒暢。

台灣省公路局的「國光號」班車，從台北開往高雄，每天有五十班之多，自早晨七時起至晚上十二時之間，在南北兩地對開，除了晚間每隔半小時開出一班外，其餘的時間，多為每隔十五至二十分鐘就有一班車開出，全程只需四個小時又十分至卅分鐘即可到達，較搭目前的「莒光號」火車，要快約二個小時，而且票價也比較便宜，單程票價為新台幣三百三十元，折合港幣約四十三元左右。

「國光號」班車是採用美國製造有名的「灰狗巴士」，而且還加裝了洗手間及廁所等設備，以方便長途的旅客，在全程行駛時，並設有中途休息站，務求搭乘的旅客，不致因長途乘坐而感到疲累。

高速公路全綫通車後，很多個人都耽心行車安全的問題，因為過去局部通車時，在高速公路中曾發生過多次大車禍，而這些車禍的發生，多以人為的因素造成居多，如行駛前車輛安全查驗不夠周詳，車況不佳，駕駛人過份大意，或對高速公路行車規則不夠瞭解，肆意違規超車等因素，而造成了意外事件，交通主管機關雖已檢討這些因素後採取了改進的措施，並使近三個多月來車禍發生事件已大幅降低，但是，如何有效的確保行車安全，仍然是大眾所關切的事，無不希望交通機關及高速公路管理局，拿出最妥善的措施，使得乘坐車輛在這條公路上行駛的旅客，不僅感到舒適、快捷，也有充分的安全感，才使高速公路全綫通車後更具意義。

一般來說，搭高速公路的「國光號」班車旅遊，雖然有許多優點，但與搭「莒光號」的火車來比較，仍然有它難於克服的缺點。譬如：「莒光號」火車的車廂既為寬敞，座位也較舒適寬大，活動的空間較多，行車時亦較平穩，而且有餐車、臥舖等的設備，尤其是火車的行車安全，亦比汽車為高，故在選擇搭乘公路班車與火車之間，還是有所考慮的，特別是明年八月鐵路電氣化後，從台北搭火車到高雄，也只需四個小時多一點，故火車旅客的生意，還是被看好的。

政府已決定將南北高速公路從高雄延長至屏東，並已進行興築的工作。這項決定，對於到台灣南部觀光旅遊的人士來說，當更為方便，因為屏東縣境內的鵝鑾鼻，墾丁公園等，都是旅遊的好去處，而且政府已決定將台灣最南端的恆春半島，闢建為台灣地區第一個國家公園，將來去那裏遊覽，由於高速公路可直達，當更為便捷。

聯國專員圖施援手 馬來西亞派警攔阻

二千五難民擠居小輪不准登陸

【馬來西亞巴生港十二日路透社電】馬來西亞警方今日阻止當地聯合國難民公署代表，將新鮮食物和醫藥物品供應給滯留在馬來西亞西岸港口巴生港一艘小貨輪上的二千五百名越南人。

當地「聯合國難民事務高級專員辦事處」的代表森柏古瑪表示，他們在該艘載重一千五百八十噸貨輪「海雄」號上的越南人，符合難民的資格，應該可以接受國際援助。

他指出，雖然事前曾予以安排，但馬來西亞警方仍不准他將補給品帶往該艘泊於馬來西亞海岸領海範圍以內的船上。

他對記者謂：「他們並沒有提出理由。」

該宗事件可能導致「聯合國難民事務高級專員辦事處」與馬來西亞政府發生正面衝突。

現時聯合國官員和馬來西亞政府均懷疑該二千五百名越南人是於三週前在一個國際犯罪組織的協助下逃離越南。

森柏古瑪對一記者稱，「而根據所得到的資料，我們認為他們正是「聯合國難民事務高級專員辦事處」所要援助的對象，並應有資格接受援助和被送到第三個國家。」

他說：「基於上述理由，我們要負起應有的責任，我們都希望有機會像從前「艇戶」一樣將他們安置到岸上去。」

世界多美麗，全是好消息

英國皇儲生辰 此禮最合口胃

泰晤士報專欄特刊佳音

【倫敦十二日合眾國際社電】倫敦「星期日泰晤士報」送給英國王儲查爾斯王子一個大禮：第一版一個專欄全部報導好消息，祝賀他三十歲誕辰。

下週二便是查爾斯王子的三十歲誕辰。他今年初在一個新聞獎頒獎午餐會上，埋怨一家報紙專門報壞消息。

他當時質問：「為什麼他們不能改變作風，告訴我們有多少珍寶噴射機在安全降落希斯羅機場？」

「星期日泰晤士」報於是告訴他：

上週大約有一萬二千二百名嬰兒誕生；百分之九十二的第一等郵件獲得依時投遞。英國政府上週從英國石油工業獲得稅收一億七千六百萬英鎊，大約八千對愛侶結婚。英國火車上週的乘客多達二百萬人次；沒有銀行被劫；坎特布里大教堂舉行第七百九十八週年彌撒；國會大廈上的大笨鐘準確如常，而國會從當地時間十二時十三分開始舉行第三百零六次會議。

【倫敦十二日路透社電】這將會是英國今年最矚目的宴會。

英國皇位繼承人查爾斯王子週二將會卅歲，為了慶祝他的生辰，英女皇伊利沙伯將會在週三晚在白金漢宮舉行一個生日會，邀請查爾斯王子三百五十名朋友參加。

但有一樣事情是查爾斯一定要知道並接受的。這位一直被訓練為將來英國君主的未來皇帝可能要多等卅年才能登基。

英女皇現年五十二歲，健康非常好，受臣民擁戴愛護，並沒有退位的打算。

所以查爾斯可能不會跟其他男性一樣，在中年時期發展事業至巔峯。查爾斯皇子在劍橋大學之聖三一學院畢業，是第一個拿取大學學位的候任君主。

之後，他進入皇家海軍，現時已升為寧頓號船長。

他並有學習飛駛戰鬥機和降落傘戰鬥技術。

天下之大

毀滅犯罪證據 生吞多張偽鈔

【馬尼剌十二日路透社電】一名使用偽鈔的女人為了毀滅證據，竟然生吞一張一千六百元的偽鈔。

中央銀行調查人員透露：該名卅五歲婦人並企圖吞下另一張六百元偽鈔，幸被拘捕人員及時制止，保存證物。

調查主任蘭杜說：「生吞偽鈔是我們面對新手法，企圖毀滅證物。」

這位婦人將被控非法藏有偽鈔。

不明飛行物體 卵形光輝刺目

【科威特十二日法新社電】科威特各報章今日報導：星期五晚，一不明飛行物體在科威特東部沙漠三哩處着陸，逗七分鐘之久。

新聞界說：目擊者形容該不明飛行物體為卵形，大如珍寶客機，和光輝刺目。文補充說：經過七分鐘的着陸後，它以高速度和垂直式起飛。

卡特獻花圈：卡特總統在退伍軍人節日，向阿靈頓無名英雄墓前獻花致念。

國際綫航空公司 意外賠款 定額太低

國際消費組織抨為過時

【[illegible]十二日法新社電】大多數設辦航空公司的國[illegible]外或死亡賠償定得太低。

國際消費者組織主席費索透露：大多數國家都「仍有遵照華沙會議[illegible]的規限」，未能突破。

他指出最近已作出一個初步調查，研究國際航空服務和旅遊業，發覺大多數人認為現時賠償並不足夠。

調查結果又建議，鑑於有頗多中小國家和航空公司不斷進入國際航空事業，最好能有一個全面性調查，察看各航空公司在賠償損失方面的能力。

費索又提議所有國家都應聯結起來，指定每間登記旅行社集資建立「賠償基金」，萬一該社停業，顧客仍可從賠償基金處取得賠償。

科學家提出一項新假想

星球爆炸放出輻射綫 地球上恐龍頓然絕種

【華盛頓十二日合眾國際社電】科學家於星期六提出一項假想：六千五百萬年前恐龍絕種，可能是由於一顆星球爆炸，而引起的環境轉變造成。

這項理論，是六十年代曾經辯論過，及被否決過的概念的新發現，此概念認為地球可能曾經經歷過一個超新星的放射性殘餘物體洗禮，超新星是一顆巨大星球爆炸而遺下的一擴張着的湍流氣體雲團。

天文學家相信：超新星遺物，是那不斷碰撞地球大氣上層的銀河宇宙射線的來源。

本來已有人提議：如果地球經超新星遺物洗禮，那些宇宙射綫可能會強大至足以殺害地球上多種生命。

國家海洋大氣層局的里德博士說：地質證據推測顯示，地球上所有生物種類的百分之七十五，包括恐龍及其他數以千計的動物類，有可能在差不多同一時期絕種。

「這是一場大搖盪」，他在科羅拉多州保德市，他即在該局超高層大氣物理學實驗室內的辦公室，接受電話訪問時說：「這影響差不多一切事物。」

里德說：不過，來自超新星殘餘的直接輻射，不足以構成這全盤絕種。就算宇宙射綫網增強一千倍，其滲透入地球大氣層的，也不足以這麼致命。

但里德，他的同一實驗室的同事麥加菲博士和國家大氣層研究中心的克魯鐵博士提議：那些宇宙射線可以透過另一種方法，而構成同樣大的打擊。

好萊塢立市75年 大開香檳狂歡樂

【好萊塢十二日路透社電】好萊塢在一個歡天的宴會中慶祝它的七十五週年紀念。會中仍保留著中世紀時的古代色彩，以防止有褪色的感覺。

當地昨日下着大雨，這個電影城正經歷三十二年來最寒冷的十一月十一日，在洛杉磯山邊的馬塔附近的土地被沖下來的水流沖擊成泥濘一片。

但昨晚開香檳聲中，突然而來的照光把在迷霧中價值二十五萬美元，掛在山邊的巨大的標誌照亮，上面寫著：「好萊塢」。

參加慶祝會的嘉賓中，包括歌星安蒂、威廉士、「花花公子」出版人晚士及搖擺樂巨星愛麗赫．谷巴。他們每人捐出二萬七千七百七十七美元來購置新標誌中的其中一個字母。

舊有的標誌經歷過六十年代及七十年代初期的荒年，再加上一九三二年的醜聞之後，已經肢離破碎。當時英國籍女明星柏．安費度曾在此標誌上躍下致死。

好萊塢於一九零二年投票成為一個市鎮，部份原因是它可以訂定法案去阻止綿羊隊從望法蘭度村谷趕往洛杉磯的火車站時經過好萊塢城內的街道。

第一部默片是在一年之後，在此拍製。

懷孕末期超音波診斷 大部胎兒性別可以測知

【台北十二日中央社電】台大醫院和省立婦幼衛生中心的初步報告說，超音波「實時描描」在婦女懷孕末期，對百分之七十五的胎兒可以診斷性別，對男性胎兒的診斷準確率將近百分之百，女性胎兒辨別的準確率是百分之八十五。

「實時描描」是顯現生物體內各器官活動的動態描描，是超音波診斷的一大突破。台灣醫學會今天的專題討論之一是「診斷性超音波」，「實時描描」是其中的一個臨床報告題目，以往的複合B型描描是靜態的。

報告中說：「實時描描」最早在二十六週可見男胎的陰囊，而以第七個月或第八個月最有利於性別的診斷，複合B型描描雖然也可顯現陰囊，但因胎兒常陰部的描描受描描器運動的限制，性別辨認不易。「實時描描」對婦女產科的運用還包括對胎兒活存的證明，胎兒器官的觀察及胎位、大小、多胞胎的診斷，胎兒生理的研究、胎盤的定位、婦科疾病的診斷。超音波還可作早期妊娠合併症的診斷，子宮內避孕器的探查等。

討論中分別提到，超音波在泌尿系統中腎腫瘤與腎囊腫的鑑別極具價值；小兒科領域內，多用於診斷腹部腫塊；而一般腹部疾病診斷的準確率是百分之七十六到百分之百，（依器官而異），平均是百分之八十三點七；超音波腦圖併用電腦圖，更有利於腦內疾病的診斷，超音波心臟血管造像術，也使心臟病檢查進入新的境界。

台灣醫學會結束了兩天半的演講和討論，於今天下午閉幕。

風雪橫掃洛磯山區 最少已有五人凍死

部分地區落雪十三吋

【紐約十二日美聯社電】星期六日冬季天氣降臨於美國洛磯山地區，四州都有大飄雪，冷雨及低氣溫。

冬季人僅係星期五晚開始，在最初數小時，已報導有五人與風雪有關而死。

風雪橫掃此地區，科羅拉多、懷俄明、蒙丹那及內華達州均遍地積雪。下降的氣溫使汽車乘客及路人發生問題。

星期六晨洛磯山北部、大部均下雪，擴伸至北部平原。星期六晚大雪向南擴伸至阿里桑那及墨西哥。

蒙丹那報導，公路上死四人，懷俄明死一人。

懷俄明州之蘭德報導下雪十三吋，蒙丹那，猶他及懷俄明他部則下雪量較小。

去加拿大邊境約三十哩蒙丹那州之西北角的刻濱，星期五晚錄得該地區的最低氣溫華氏零下二十二度（攝氏零下三十度），懷俄明大部地區亦錄得零下氣溫。

無知學童 偷偷吸煙 活活燒死

【特拉維十二日路透社電】兩名學童在一間廢棄戲院內吸煙，結果被燒死。

另外三名男童安全逃出。

警方相信起火原因是煙頭燒着了易燃物品，在肇事士多房內，滿佈菲林的殘餘碎片。

綁匪勒索五百萬 富商千金被救出

【墨西哥城十二日美聯社電】「我第一次奮勇對綁架我的人作出的要求是：給我一支香烟，這是我年半以來第一次問人取烟。」白蓮達．多米克女士在重獲自由當日時作上述透露，她曾被一幫職業綁匪挾持十二日，要求五百萬美金贖金。

「我第一下意念是要他們保持平靜。有時候人們會在這種情況下刺激至樂極忘形。我認為他們比我更緊張。」她接受美聯社記者電話訪問時說：「我根本沒有時間想任何其他事。」

三十六歲的白蓮達．多米克女士，是西班牙釀酒商多米克的女兒，他於二十年前把家庭企業其中一支由西班牙搬到這裏。她獲一經特殊訓練的警方突擊部隊救出，該部隊在拘捕了正在把要求贖金字條遞往一間套室的匪首之後，被帶至市中心的一所臨時監獄。

「我祇想與他們和洽相處，」這位被綁架者說：「我們談天說地，政治除外。我甚至和他們交換烹飪心得。我想：他們喜歡我，總比覺得我礙手礙腳好些。」

她說：「他們對我很好。我有收音機聽，並盡量找事做，避免困死，沉悶比焦燥更難忍受。」

圖為：白蓮達．多米克女士（左起第二人）被綁架者釋放後正與家人團聚。

黑心東主攞命工場 活着進去死了出來

警方突擊救出童工 多人竟已殘廢失憶

【曼谷十二日合眾國際社電】社會福利署官員上週末表示：卅一名遭虐待與離棄而現日在一家「奴隸工廠」被拯救出來的女童，祇有很少的機會能重返家園和與家人團聚。

正在看顧該批女童的官員說：經長年累月在飢餓中每天工作十二小時後，引致最少兩名女童喪生，她們甚至不復記起親友的名字和地址，又沒有人來領回她們。

兩週前，警方突擊搜查一家糖果工廠，將五十六名女童救回，其中卅五名已由親友領回，但其餘的女童則仍留在政府的病房內。

警方接獲一名家長投訴其女在該廠死亡的情報後，突擊搜查曼谷市郊一家出產廉價糖果的工廠，將東主簡齊華斯拘押。

警方發現這些未足齡的女童在令人震驚的條件下工作，又有守衛看守着。

一些女童因數月來每天十二小時盤膝坐着來包裹糖菓之故，幾乎不懂得如何走路。更有甚者，據她們說：每日祇得一餐魚汁加白飯。

這批女童，都是未逾法定工作年齡十六歲的，她們沒有薪金、休息時間、上學，除了工廠的地板上，又沒有地方睡眠。東主簡齊華斯現被拘禁在獄中，且面對一連串勞工法例的指控。

這批女童現時由政府資助的「非亞泰女童院」照顧。

官員說：六名女童可能終身殘廢。

埔頭昨伕聯賽創入球紀錄

元朗錯用搶攻戰術 精工技高勝六比一

戴歷獨取四球曾廷輝亦出色

【本報訊】昨午在大球場舉行的甲組足球聯賽，精工以六比一大勝元朗，上半場以三比一領先。序幕戰乙組聯賽公民勝星島五比一。

精工昨雖有胡國雄養傷不出，但是對於日漸合作嫻熟的陣型影響不大，相反踢得更直接簡單，不過能夠令臨場九千零六十位觀眾不願提早離場要觀這場一面倒的比賽，實在是數位洋將有極佳表現，而元朗又不濟，他們欲一看精工是否可以再刷新曾勝七比一的紀錄。

元朗輸波有以下五點主因：㈠前綫上作用最大的李能國受傷，中場破壞球員梁順昌又停賽，攻守實力大受影響，張偉康因動作較慢威勢不大，新人洪偉平太嫩，令中場破壞力不足。㈡錯用搶攻戰術，前鋒既未能發揮大威脅，但仍不智地搶攻，而且中場人手不足，難與精工爭鋒，更因為搶攻，將防綫拉得太遠，露出更大空檔予精工反擊。㈢中場攔截力弱，任得讓精工從容長傳予高速雙翼衝過轉身及判斷力欠準的中路球員，造成最致命的單刀埋門。㈣錯誤地佈下越位陷阱，並經常採一字形防綫，應波精工突破。㈤多名球員失準，門將張羅東判斷力差，失一、二球太快，致影響隊士氣。

精工勝在質高，作戰經驗佳，臨場隨機應變能力強，曾廷輝的長傳兩翼恰到好處，這使踢出了頭根鮑灘的味道。森寶也很活躍，但與戴歷及夏里士的合拍交叉走位相當有默契，配合李桂雄與顏汝楓的中央突破，爭取予携，戴歷個人能入四球，森寶與夏里士的功勞不可抹煞，當然還得力於一腳長傳就致命地撕破了元朗防綫的曾廷輝。

開賽甫五分鐘，森寶左翼傳中，張羅東出迎手槌打空，夏里士頂入網內，一比零。元朗反攻十八分，曾錫昌交游熾華閃過麥哥利快射，卡鎬瑛托出，一分鐘後，麥哥利與卡鎬瑛欒爾出迎，欒振發直綫波，但言語誤會，雙雙漏空，游熾華插入空門，一比一。元朗在廿分鐘本有一反趨前機會，欒振發在威廉士力壓下抽射中柱彈出。廿二分，李桂雄中路撞穿戴歷突破，成單刀赴會射入，二比一，精工再領先。三分鐘後，戴歷又單刀，可惜被張羅東托後。卅分，戴歷左翼射門，張羅東封位漏入，三比一。卅七分，李桂雄盤球破越位陷阱，盤過張羅東後射中柱出。

下半場精工以威福興替李桂雄，四分，余國森傳中，欒振發頭頂，勢在必入，又被卡鎬瑛飛身托出。在雙方混戰中場下，廿五分，曾廷輝右路傳往左方，森寶切入飛頂入網，張羅東欒爾手槌又空，四比一，此時元朗以陳達球替洪偉平。兩分鐘後，森寶得夏里士交，右邊底綫傳中，張羅東被撲又空，戴歷射入空門。五比一。精工以古旗權替麥哥利，卅二分，曾廷輝再以「過頭波」交予夏里士高頭落底綫傳中，戴歷飛頂入網，六個一皮，迄完場。兩隊列陣如下：（傑士）

（精工）
卡鎬瑛
區永雄　麥威廉　麥哥利　譚炳衡
顏汝楓　李桂雄　曾廷輝　森寶
戴歷　夏里士

（元朗）
張羅東
余國森　龍志成　馬天雄　曾錫昌
洪偉平　陳發枝　吳汝賢
游熾華　欒振發　巫偉康

戴士澤鄧普爭單打冠軍

干諾斯露斯和表演序幕戰

網球精英賽今維園演煞科戲

【本報訊】本屆香港網球精英大賽，定於今午在維園網球場舉行最後決賽，下午二時開始，單打決賽，由兩名美國網球好手戴士澤（附圖右）及鄧普（附圖左）爭奪獎金達一萬二千七百五十美元的香港網球精英大賽冠軍。

隨後上演冠軍獎金三千八百廿五美元之雙打決賽，由澳洲馬斯、艾紋信與美國成拔、費士達爭冠軍。

今日賽會為了增加氣氛，決定在下午一時先上演一場序幕戰，由世界首席網球明星干諾斯與澳洲「長青樹」露斯和作一場單打表演賽，祇作一盤九局制的比賽，由於好戲連場，票價統收五十元。

現年祇十九歲的戴士澤被本屆賽會列為第八種籽球員，此名反手削球極佳的網球手，抽得好簽，由初賽，複賽至半準決賽所遇到的對手都是實力不弱之輩，祇是昨午與第六種籽費士達爭決賽權，才較為吃力，但由於其球技相當不俗，得決賽權亦非僥倖，他除了球技不俗外，且由於年青力壯關係，反應敏捷，氣力充沛，同時打法十分機警，不時將對手引離崗位後，而加以致命的一擊。故戴士澤如能保持水準，鄧普要贏非要付出不少氣力才可。

鄧普雖為非種籽球員，但他實力是很強勁的，強如第二種籽亞歷山大，亦要在其手下俯首稱臣，他強而有力如砲彈式的發球，往往使對手無法挽救；去年他在本港網球精英賽，亦打入準決賽，本屆捲土重來，大有一番冠軍希望。

因此今午之戰，由於彼此實力接近，且今伕得失影響到雙方日後名利之故，所以為名、為利，兩人定會作毫無保留的施展渾身解數去求勝。

今伕為冠軍爭奪關係，故賽事將採取五盤三勝制。

至於雙打決賽，澳洲馬斯、艾紋信兩人合拍得很好，預料贏波機會較高。

今日各場秩序如下：

中央場（下午一時正）

表演賽

干諾斯（美國）對露斯和（澳洲）

單打決賽（下午二時正）

戴士澤（美國）對鄧普（美國）

雙打決賽

馬斯、艾紋信（澳洲）對成拔、費士達（美國）（一莊）

體育

兩場準決賽過程頗激烈 費士達脾劣 戴士澤晉級

又訊：昨午兩場單打準決賽，以上落兩名種籽球員戴士澤與費士達爭持較為激烈，結果賊年輕的戴士澤以二比一（六比二、六比七、七比五）力挫對手，而得決賽權。

戴士澤昨午勝來並非僥倖，因為他頭腦非常冷靜，且能看通將個戰局，他的反手削球，正手抽球堪稱一絕，發球雖然不及費士達強勁，但十分穩健，很少失發球分，反之費士達發球雖然十分強勁，但不大穩健，且有發球失分情形出現。

其實，費士達昨午之敗可說是咎由自取，以他的球技加以身高腳長，已較戴士澤佔優，但他的脾氣十分差，經常沉不住氣而自亂陣腳，越打越失水準之下，那有不敗之理。

首盤，戴士澤在輕鬆之下以六比二先嘗甜頭，至第二盤頭兩局戴士澤打來亦不俗，至第三局開始，費士達似乎將急燥心情收斂，正穩健的以正、反手球小心應付，且不時上網封殺，由於他身高腳長，佔了不少便宜，遂被他如此這般打法下一口氣追四局，而反以四比二佔優，但其後費士達又告故態復萌，急燥心情無法收斂，因而被戴士澤追回四比四、五比五及六比六三度平手之下，雙方要打七分定高下，結果費士達以七比四「盤點」贏得一局，而以七比六贏回一盤。故彼此要作第三盤分勝負。

戴士澤在決定性一盤打來保持冷靜，而費士達越打越燥之下，遂以五比七輸了此盤，而以總盤數一比二被淘汰出局。

至於另一場單打準決賽，美國鄧普在力戰之下以六比四，六比二擊敗印度基士文，而得決賽權。

基士文在首盤打得很好，力追鄧普，在二比二時，基士文本有反先之機的，但可惜在刁時得發球失分而輸了此局，而以二比三落後，其後雖然能追回三比三及四比四，但由於所耗氣力不少，遂連失兩局，被鄧普以六比四先得利。至第二盤，基士文畢竟球技一籌，遂以二比六再輸一盤。

昨日上午曾上演職業餘混合賽，其中一場雙打賽，由干諾斯與張英東對露斯和、呂正義，結果干、張組不敵，以二比六見負。此場所謂網球賽簡直如小丑般表現，兩名世界職業網球手干諾斯、露斯和，打來如練習一樣輕鬆，而他們兩名拍檔打來亦不知所謂。如此混合賽，祇是玩耍性質而已。

昨午各場戰果如下：

（單打準決賽）

戴士澤（美國）勝費士達（美國）二比一（六比二、六比七、七比五），鄧普（美國）勝基士文（印度）二比〇（六比四、六比二）

（雙打準決賽）

成拔、費士達（美國）勝和路士、史超域（美國）二比一（二比六、六比三、六比一），馬斯、艾紋信（澳洲）勝哥曼、鄧普（美國）二比一（三比六、七比六、六比三）。

夏里士建功 精工夏里士（右）在上半場五分鐘，接森寶傳中，頭球一插入網，一比零。元朗門將張羅東（中）撲空，余國森（左）護駕亦乏術。（本報記者吳洪傑攝）

傳振邦擬改投海蜂 足主唐賢暫未批准

【本報訊】東方的翼鋒傳振邦本屆有意轉投海蜂，但仍未獲得會方批准。

據可靠消息來源透露：本屆由卜公投効東方的傳振邦，由於未獲會方重視，加之該會目前先後向外羅致三名外援前鋒，他的出場機會，更大打折扣，因而產生離意，並且在友好搭路下，有意改投海蜂。

消息透露：他於上週四曾經於午練時，親自與見足球部主任唐賢，要求他答允讓其轉會。

然而，唐氏當時並未有立即作出決定，表示需要與東方其他統帥商議，才能給予答覆。

目前的東方，已經有人材過剩的感覺，特別是前鋒方面，除了已邀請的奧拉利、高洛尼外，仍有一名澳援翼鋒基斯根特在掛介中，同時，本身亦擁有楊楚森、胡錦良、鮑少雄、夏理臣、曾應全等前鋒，不愁兵源不足，傳振邦的離隊，對東方的影響不會很大。

不過消息透露：東方本屆是有意培養散員新人，作為下屆的班底。該批新人，包括傳振邦、曾永雄、楊楚森及徐國安在內，因此，會否准傳振邦轉會，實在難以預料。

據悉，傳振邦轉海蜂，相信必須在東方與澳援根特與介完畢後才能決定。（保獅）

南華終於打開聯賽勝鼓

三比一挫警察

鄧柱成完場前四分鐘破蛋

【本報訊】南華昨午在花墟球場以三比一擊敗警察，終於打開聯賽勝利之門。頭場預備組聯賽警察以一比〇僥勝南華。雖然港府球場亦安排有精工對元朗一場大戰，花墟球場亦能吸引到五千三百零一人前來觀戰，帶來二萬六千五百零五元的票房收入。

南華獲勝的關鍵，在於先得一個入球。當時是下半場兩分鐘，連二生中路侵犯葉志強而被球證判罰。蛾眉月廿碼，有「罰球專家」之稱的梁能仁射破人牆，為南華取得領先一球的地位。

獲得一球在手的南華，愈踢愈放，上半場還見後防經常以兩人看管對方一個人，但這個時候，陳國良、池一波及張永基更不時利用球場兩邊深度，頻頻由罘位刮中，給予尹志強及陳懷偉衝頂，令到警察後防非常凌亂，隨即上助攻，完全控制了戰局。更在十一分鐘，在南華一輪攻勢之下，莊培義可能有點慌亂，在葉志強面前解救來球時無故飛起踢球，在左輔廿餘碼被罰自由球。梁能仁斬交尹志強近門一頂，警察門將黃國安接到但甩手，尹志強再加上一腳射成二比零。

警察失去兩球後，放棄上半場的密集防禦全軍進擊，因而後防漏洞更大，經常出現空位。但可惜南華的陳懷偉、趙錦培、尹志強未能把握機會，故而無法增添入球。廿五分鐘時，池一波左路出擊斬球遠柱，警察梁振權獲得，但將球控定在九碼點附近，剛好被迎上的趙錦培一聲「唔該」，勁射入網，演成三比零。

本屆首次上陣為南華把守獨木關的何玉麟，始終久缺經驗。所失的一球，便是因他經驗過嫩而失掉的。當時是完場前四分鐘，張泰華中場頂交鄧柱成，陳國良已殺到，原本可以勾消，但何玉麟卻無故出迎，並且與陳國良撞在一起，球兒落在鄧柱成腳下射入空門，追成一比三。不過，何玉麟未失這球之前，在上半場亦曾先後兩次出迎撲救警察的兩球單刀波，可謂助過相抵。

警察的演出一如過去，上半場氣力充足時亦能威脅對手。但到了下半場，雖然有黃銘雄復出，可是，部份球員氣力不繼，加上過早失球，而告自亂陣腳敗北。

其後在廿分鐘雖以張泰華入替莊培義，亦未能搶回頹勢，相反的，南華在卅分鐘，以李志雄入替「輸血管」梁能仁，但因順境的關係，仍能壓着對方來打，而卒以三比一奏凱。現列兩隊開賽時陣容如下：

（南華）
何玉麟
池一波　陳國良　駱德輝　張永基
施建熙　陳懷偉　梁能仁
葉志強　尹志強　趙錦培

（警察）
黃國安
梁振權　連二生　杜偉倫　招廣傑
歐陽純　莊培義　格蘭　連志華
吳煜雄　鄧柱成

獨取四球的戴歷 「耶穌」戴歷昨伕個人獨建四功，是精工以六比一大勝元朗功臣，圖為他跳避元朗曾錫昌的攔截鏡頭。（本報記者吳洪傑攝）

精工·戴歷·夏里士

精工擁有一雙最佳射手，戴歷擅於把握機會，夏里士則箭無虛發……

精工本季擁有一雙本港最佳翼鋒之說，可以說是不容否的事實，迄今為止，精工在本季聯賽四伕，一共射入了十三球之多，是入球最高的一隊，在會長主席盃賽，該隊比賽四場，亦射入了十球之多，在銀牌初賽對海蜂，即射入三球，他們在開鑼以來的十一場賽事，一共射入了二十六球之多。

在該二十六球中，由夏里士與戴歷雙翼射入的就佔了二十一球之多，可見他們的射門威脅及入球率極高。而這二十一球，夏里士佔了十一球，戴歷射入了十球，因此夏里士可以說是目前甲組的最佳射手。

夏里士是一位十分準繩可靠的球員，他在精工過九場賽事（四場聯賽，四場會長主席盃及一場銀牌），每一場都有入球，上陣以來從未交白卷（唯一交白卷的是他在港聯對秘魯水晶隊一役），他並在聯賽對卜公，銀牌對海蜂兩伕俱梅開二度，無獨有偶，精工該兩伕都是以三比二勝對手。

「耶穌」戴歷雖非每場上陣都有「士哥」，但是他往往一人就幾球，昨天對元朗聯賽個人射入四球，會長盃對駒騰演出帽子戲法入三球，聯賽對東昇又梅開二度，單是這三伕已射入九球，另一隻入球是在會長盃對東方時射入。

若單是祇計聯賽入球，則戴歷的成績較夏里士為強，前者在聯賽射入了六球之多，夏里士在聯賽祇射入了五球而已，而且對卜公的一球曾經引起爭論，夏里士與戴歷都聲稱該「半烏龍波」是自己最後觸球，夏里士為人較誠實，因此筆者當作由他射入計算。

精工不設中鋒，而以雙翼為箭頭的「四四三」踢法，使它對快翼經常有入球機會。而其他球隊的人腳配搭不同，當然難以模仿。

精工這雙翼鋒正在進行入球角逐，且將該隊本季的各場入球紀錄順序列下：（傑士）

會長主席盃：

勝東方二比一：夏里士、戴歷各一球

勝駒騰五比〇：曾廷輝、夏里士各一球，戴歷三球

勝元朗一比〇：夏里士

勝市政二比〇：夏里士、胡國雄各一球

聯賽：

勝卜公三比二：夏里士兩球，威廉士一球

勝駒騰一比〇：夏里士一球

勝東昇三比一：戴歷兩球，夏里士一球

勝元朗六比一：戴歷四球，夏里士、森寶各一球

特別銀牌聯賽：

勝海蜂三比二：夏里士兩球，麥哥利一球

戴歷（右）與夏里士

甲組聯賽今伕戰碼不下 市政海蜂花墟對壘

季初會主盃兩隊曾打成和局

【本報訊】甲組足球聯賽，今午三時卅分在花墟球場有一場聯賽，由市政對海蜂。頭場序幕戰，由兩隊預備組對壘，開下午一時三刻，門票一律收五元。

市政與海蜂的波路有點相仿，同樣是依賴一條堅固的後防綫作為贏波本錢。可是，今伕海蜂「雙煞」黎寶忠及文錦棠均被判坐波牢，無法上陣，由胡渠根與梁偉文替代。前者經驗豐富，但氣力不足，後者氣力充足，但經驗尚嫩，防守力量實在惹人懷疑。

相反來說，市政的一條後防，總給人有一種磐陣的感覺，更重要的，便是該隊的前中場均以防守為主，進攻為次，更能鞏固後防。可是，因為前鋒過於注重回防，形成攝良的人手不足，往往祇有陳朝基一人在前，合拍無人。

兩隊曾於季初的「會主盃」準決賽碰頭，當時雙方殺至加時仍無法打開紀錄，最後市政抽簽取得勝利。

可是，在時移勢易下，雙方的實力均有所增強，海蜂中場多了朴利天及何錦培，中鋒多了托魯夫這員射手，不但隊的活力有增進，並且射門力量增強。至於市政，更先後多了陳朝基及白蘭特此兩名具其衝刺力的球員，鋒力更有所加強。

海蜂唯一令人憂慮的，便是胡渠根這一關。因為這位「老將」本屆已甚少上陣，多少會影響本身水準，尤其是應付陳朝基及白蘭特此兩位具有健碩身裁及爛打的中鋒，更難樂觀，正常的推測，市政取勝機會客高，海蜂祇有作和的力量。現列兩隊開賽的可能陣容如下：

（市政）
黃[illegible]
馬迎祥　黃文德　[illegible]　[illegible]
金安　周[illegible]　許[illegible]
陳朝基　白蘭特　[illegible]
（保獅）

（海蜂）
孔[illegible]
鄭兆明　梁俊安　胡渠根　[illegible]
朴利天　何錦培　胡錦華
邱錦全　托魯夫　施維山

高級組青年盃 兩決賽隊產生

【本報訊】被投訴戰果欠正常的美青及光榮兩隊在昨日舉行的青年盃高級組準決賽雙雙奏捷，擊得決賽權，兩隊將在十九日（下星期日）下午一時半在南華場爭標。

光榮昨以一比零擊敗新界的東升，美青在七十分鐘內以一比一和九龍，加時勝二比一。

較早時青年盃賽及格前晉入者投訴光榮、美青以大比數擊敗的賽事是否有不良精神情況存在，青年小組經研究後，認為彼等大勝並無可疑。（傑士）

何玉麟首次上陣 吳教練賽後讚賞

【本報訊】踏上十一月的南華，似乎惡運已經過去了，前的出現了一片曙光，對於「擁南派」來說，相信沒有甚麼快樂得過昨午以三比一擊敗警察，取得本屆聯賽的首伕勝利。

該隊教練吳偉文在賽後亦表示：這場比賽的入球多寡並不重要，最重要的是我們取得勝利。

他謂：「一直以來，南華球員的心理負擔甚重，他們在比賽時患得患失，後衛恐防有失，不能谷上，前鋒亦因心理緊張而往往失諸交臂。上半場我們未入球時，這種毛病同樣出現。但在獲得兩個入球，一班球員立即活躍起來，倘若不是最近處於劣境，此伕相信可以以更大比數獲勝。」

吳偉文並補充說：南華在取得此伕的勝利後，相信可望挾復球員的作戰信心。這場賽事，南華首次放棄以余崇九把關，起用新人何玉麟出任門將一職，吳偉文對於此子甚具信心。

他說：「何玉麟出迎打手腳的時間甚為準確，不過，仍然欠缺經驗，特別是所失的一球，他未有出聲呼喝，因而在誤會下，被鄧柱成乘虛射入。不過，再打下去，是可以進步的。」

此伕雖然贏得兩分，但「吳飛」表示南華仍有很多地方需要改善。他謂：「本屆的南華，先後有多名球員離隊，注入了數員新人，與新的一班球員始終未能取得默契，但是，祇要繼續下去，贏多兩三場，給予這班新人較大的信心，南華是可以有進步。」（保獅）

胡國雄昨養傷倦勤 擾亂元朗作戰計劃

陳輝洪力讚兩外援表現

【本報訊】精工教練陳輝洪昨午賽後表示，能夠大勝的原因之一是胡國雄養傷不出，擾亂了元朗的作戰計劃。

陳輝洪說：「胡國雄未有上陣，元朗本來凍結胡國雄的球員就沒有目標去踢，因此他們祇能去攻精工，因此即露出空檔給我們反擊。」

他力讚森寶與戴歷兩將踢得最好，其餘曾廷輝也不錯，識利用兩翼速度，以「過頭波」讓給他們。

陳輝洪亦指出顏汝楓、陳結誠、吳汝賢頗稱職，在這場比賽吳汝賢未踢過及傳過靚波，元朗是以他為推進重心，所以一旦吳汝賢失準，元朗進攻亦乏佳作了。他覺得該隊推進部較爽朗，也是獲得大勝原因。

元朗在赴新幾內亞之前慘敗，該隊職球員心情慘重，教練陳遠智表示，最主要的原因是太多名球員失準，而且又未能排出完整陣容出戰，多少有影響。（傑士）

卜公演出每況愈下

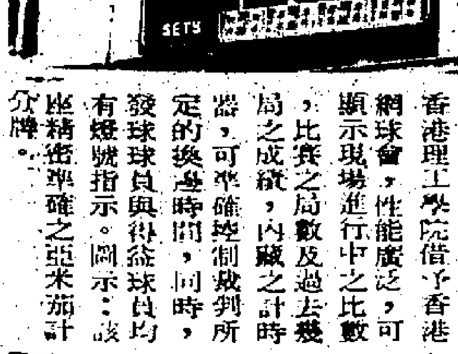
眼中釘

記得卜公在未邀請兩名高身價之外援球員加盟之前，演出虎虎有生氣，在會主盃曾經擊敗市政，木盾賽亦奪得亞軍。聯賽首伕對精工雖然以二比三落敗，但演出獲好評。但自從馬文拿與嘉拿兩員有名氣的外援加盟後，卜公演出與成績反見每況愈下。

這不能說那兩個外援「有料」，但奇怪的是，馬文拿與嘉拿來港的時間已不短，但總覺得他們沒有足夠九十分鐘氣力，可能他們的名氣過大，在操練時，教練林志良不敢正面去干涉。

又一個原因，他們的薪酬等於隊華將新酬之總和，在球員心目中總有不快，而且自從兩外援加盟後，各球員過於倚賴他們。但要知道踢波是十一個人的運動。卜公近賽表現，部份華將門志打了折扣，又因質素有限，卜公變成不倫不類，若不及早補救，再多兩名高身價的外援，也挽救不了呢！

香港網球精英大賽 亞米茄表計分計時



本年度香港國際網球精英大賽，連日在港島維多利亞公園舉行，並且由亞米茄表正式計分及計時。在該計分牌，係由香港理工學院借予香港網球會，性能廣泛，可顯示現場進行中之比數，比賽之局數及過去幾局之成績，內藏之計時器，可準確地控制裁判所定的換邊時間，同時，發球球員與得分球員均有燈號指示。圖示：該座精密準確之亞米茄計分牌。

利物浦挫敗流浪 仍踞英聯賽首席

伯明罕發威大勝曼聯

【倫敦十一日綜合外電報導】利物浦今日作客以三比一擊敗比士柏流浪而仍然高踞英國甲組足球聯賽榜首，較次席位獻的愛華頓等仍多出兩分，而跟隨這兩支勁旅之後的有西邦維治、諾定咸森林及阿仙奴等。

愛華頓幾乎被修咸斯打破其聯賽不敗之身，因為在開賽後不及九分鐘，由愛華頓轉投修咸斯的麥堅士首開紀錄，然而，修咸斯曾兩度領先，可惜均為愛華頓所扳平，及至完場前二十分鐘，杜遜捲土重來，而替愛華頓取得最後勝利。

以殘陣登場的諾定咸森林則能以三比一擊倒佔得主場之利的熱刺，誠屬一個冷門戰果，這場勝利，已使森林隊保持連續四十二場聯賽不吃敗伕的紀錄。

位列於榜末的伯明罕，今日大發神威，在主場以五比一大破曼聯，一洗頹態及打開勝利之門。唯他們仍然要踢護級戰。現列週末各場戰果如下：（太陽神）

伯明罕勝曼聯　五比一
布里斯圖勝保頓　四比一
高士地利勝米杜士堡　二比一
愛華頓勝修咸斯　三比二
西邦維治勝葉士城　一比零
阿仙奴勝列斯聯　一比零
打吡郡勝曼城　二比一
利物浦勝流浪　三比一
修咸頓和諾域治　二比二
森林勝熱刺　三比一
維拉勝狼隊　四比一

世界盃保齡大賽 香港選手鍛羽歸來

未能適應高原氣候

【本報訊】代表香港出席第十四屆世界盃保齡大賽的男女冠軍陸國鎮與劉長珠，因抵受不住南美哥倫比亞拔海八千五百呎高原氣候的影響而打不出水準，卒之力戰落敗而返。

陸國鎮經過複賽後，未能晉入十六強之列，初時他曾被大會列為五名奪標熱門之一。

而劉長珠表現較佳，初時曾高踞第四位，複賽完畢，尚以一七九三分位居第十五名，而賽會是取錄十六強晉入準決賽的。

經過一個星期的角逐後，四十三歲的菲律賓選手施達華奪得女子世界冠軍，她在最後三局決賽中，以五四五比四九七擊敗愛爾蘭的博琳贏得錦標。

男子組的優勝者由波多黎各、泰國、法國及義大利的選手均分。

草蜢仔

精工送元朗大禮
寮仔恩要保至尊
少林寺尋日開齋
愉園頭頭去吼路

「鄉村兵團」響十八號就要拉隊遠征新幾內亞，啓程出發前尋日再碰精工，頗多人以為佢地遠征在即及希望一壯行色，就算輸都輸得比數較為接近，點知出乎意料之外，呢支「鄉村兵團」尋日竟然輸到唔清唔楚一敗塗地，精工送俾佢地出發前一份禮物認真大。

尋日喺球場有位「鄉村兵團」嘅重臣話，佢地係年以七個一皮輸俾精工，今年佢地就起用「木材王子」林福樹把關，連場表現都算中規中矩，點知呢兩場又重用「新牽東」一把關，「新牽東」以及連場演出失晒信心，雖然未致係上屆翻版輸到七個一皮咁慘，亦可以話係遠征前難忘大敗之恥辱，但有位重位表示，尋日陣容不齊，而且俾佢哋今年已少失一球證明各人諗出有進步；呢D係自我安慰，亦可以話係跌落地撳番揸沙啫。

由于愉園下周便與南華相碰，今年嘅南、愉大戰是否會因較近戰績而褪色，到時就會話你知，但愉園乃保持聯賽不敗之名，尋日「波叔」、「高佬榮」同埋「崇吉」唔去大球場，事後前往花墟向南華吼路，「崇吉」認為南華傷將復出，令隊底已恢復信心，愉園下周欲要跨過呢關，亦要打醒十二分精神。

海蜂雖然響聯賽保持未敗之師，惟是後防「雙煞」今伕都要奉命休息，老將「卜公梁」今日亦要粉墨登場，雖然海蜂有「高麗朴」重回娘隊，前便攻力客為增強，但係後便今日就唔穩，睇吓「寮仔恩」係唔係會單天保至尊。

上屆創下輝煌史績之「少林寺」，直至尋日先至打開勝利之門，「肥周」尋日表示，打波其實勝敗乃係兵家常事，南華係被球迷最關懷一隊波，每次輸波，單聽電話詢問就不勝其煩，仲要向D「西園寺公」解釋，南華足球部統帥認真唔容易做。

「少林寺」尋日果然有貼錯門神，由番自己弟子「亞差」把關，就打開勝利之門，呢D唔到你唔信邪，「亞差」何玉麟仍未受到考驗，「教頭飛」尋日賽後被球迷包圍英雄式的歡呼，可見球迷對「少林寺」之關懷，「教頭飛」一話需而尋日贏番場，否則難向在場五千多觀衆交代，被人踹唔駛開飯都似。

本港工商界人士認爲（上）

在大陸投資設廠長遠看未必有利

可能會影響港貨對外競爭力

□知行

香港以彈丸之地聚居了逾四百五十萬人口，賴以生存和繁榮的重要倚仗是工商業發達，尤其是工業製品出口的蓬勃，掌握了香港經濟的命脈。香港本土沒有資源出產，工業原料採購自世界各地，而香港的工業製成品能夠馳譽世界，行銷無遠弗屆，且遭遇歐美工業先進國家的入口限制，造成這種足以自豪的成就的主要因素是：當局採行自由企業和自由貿易的一貫經濟政策，勤奮工作的勞工、商人的腦筋靈活，交通、電訊等設備齊全方便等，因此造就香港的工業製品能夠在世界市場上佔了一席重要地位，亦由此而使到香港市民分享到經濟繁榮，生活改善的好處。

正當世界若干國家採取保護貿易措施，香港當局以及工商機構正傾全力應付之際，中共提出優厚條件，吸引本港廠家前往大陸投資設廠，究竟投資者是否因此會獲得厚利呢？對香港整體經濟前景影響如何？對香港市民生活又有何影響？記者特就上述問題，向工商界人士徵詢意見。歸納報導如後：

關於投資者能否獲得厚利問題，據曾與中共接觸之本港廠商透露：中共目前開放給香港商人投資設廠的地方有汕頭、廣州、惠陽、江門、容奇以及鄰近香港的深圳等，其中以廣州、深圳等處爲香港廠商所樂憫，以其地接近香港，交通較方便之故。

前往大陸投資 可分三種形式

中共接納香港廠商前往大陸設廠的形式，大致上可分爲三種：

第一種：香港商人運入材料，由中共自設的工廠按照客方要求加工成產品，俚稱的「來料加工」，中共方面祇收取加工費，全部產品歸委託者所有。此種方式已施行了多年，什經有香港商人將之冒充爲「香港製造」貨品，觸犯了「來源證」，輸往受入口管制限額的國家及地區，被本港當局查出而施以罰款，嚴犯者更科以巨額罰款，年前本港有一家頗具規模及聲譽的製衣廠，因連續多次被罰巨款而倒閉。本港當局爲恪遵國際協議，確保香港信譽，維護大衆利益計，不得不對這些廠商施以重罰，實無可厚非。

第二種：香港廠商提供原料兼機器設備，連同技術指導及訓練當地勞工，而中共方面則提供廠房、勞工，成品屬於投資者所有。機器設備等必須是新穎先進的，所耗價值分期在加工費中扣除，百分率由百分之二十至三十不等，時間約需幾個月至三年，便扣清，此後全部設備歸中共所有。

第三種：中共稱之爲「補償貿易」，係針對大型的工廠而訂定，如大紡織廠、電子工廠等，投資者提供全部新型機器設備，但整個生產計劃，包括原料消耗，工人工資，能源等都納入中共「國家計劃」之內，由中共直接指揮分配。而投資金及機器設備等價值，按第二種形式一樣，由加工費中分期扣除，除清後則全部廠房設備都屬於中共所有。

從牟利觀點看 賺大錢機會微

上述三種形式，除第一種爲純屬代客來料加工外，餘兩種均有一個共通的條件，就是投資者不得撤回工廠設備，初期好像是「勞資合作」一經營（港商出資金，供應原料，自導銷路，以及運進新穎的生產機器設備，這是「資方」應備的條件。而「勞方」一代理人中共方面，除提供充足的勞工外，還提供廠地或廠房，而工費，根據協議需付給中共當局，再由其轉手發放與工人），但稍後，扣還機器設備折價與投資者後，全部生產設備屬勞方代理人所有，成爲工廠的眞正「主人」，「勞資合作」關係便告自動結束，投資者變成一無所有。

據本港具有豐富經驗的廠商指出：就商人本身純以牟利爲目的的立場來說，上述三種形式除第一種在某種情況下如製品輸往非限制地區或運回香港本銷，在目前仍有利可圖外，其餘兩種，實際上賺大錢的機會不大。他分析說：設立一家稍具規模的工廠，全部生產工具又必須是新穎先進的話，起碼耗資數百萬元至數千萬元，銀行利息便耗去一筆可觀的數目。既然需要操作新型先進機器，則必須在本港聘請優秀的熟練技術人員前往產區任訓練，指導大陸新手勞工之職，這些優秀技術人員的薪金，當然要比在香港同等職位的爲高，而且絕不容易招聘，就算聘請得到，訓練期間以及以後長駐工廠負責指導及維修機器，這批人員的薪金支出，會比在香港高數倍以上，甚至是一筆龐大到不能作預算的開支。另外，新設的工廠開工兩三年後，正是生產剛走上軌道之時，生產設備便要歸中共所有了。

至於對香港整個民生經濟的影響又將會如何呢？

中共工業崛起後 與港競爭將加劇

據國際消費人協會秘書長黃鶴雄分析說：據財政司夏鼎基指出，今年上半年逆差達四十九億港元。由此可以看出香港的工業產品外銷疲退，而造成此種經濟危機的因素，據黃氏分析說，是受到三方面的惡性影響而成的：

第一、受到歐洲共同市場保護主義的影響。

第二、受到本港以外地區的劇烈競爭所打擊。

第三、是來自本身的內在因素——香港政府的高地價政策。由於地價往升而引致的連鎖性惡果，不祇廠商無法解決廠地的問題，同時，樓價、租金、物價，以及其他一切消費，都跟隨着地價的升長而相繼作大幅度的提高，一般工人因爲受到沉重的生活壓力，許多工廠原有的工人因爲需找較多的收入而紛紛轉業，形成流動性極大，亦迫使廠家將工資提高來招聘工人，形成目前人手缺乏的普遍現象。

他表示：正當香港工業界出現上述危機的時候，中共提出建議，由大陸撥出廠地、廠房，供給充足的人力，吸引香港廠家前往大陸設廠。

他強調：這種趨勢發展下去，很可能會影響香港工業的正常發展。

他說：爲了本港工業前途着想，希望政府能夠正視當前的危機，體察實際環境，放棄高地價政策，控制炒地皮、炒物業等歪風。進一步提供廉價廠地，擴建廉價及廉租工廠大廈，使到中小型廠家減輕負擔，解決困難，從而改善工人待遇，羅致優秀工業人材，推動本港目前已面臨衰退的生產力。

又據國際自由勞工事務處監督林灤認爲：中共在吸收了所需的生產機器以及技術後和香港的競爭將會加強，屆時，不祇香港無法與之競爭，就是鄰近地區亦將處於劣勢，原因是大陸擁有大量的廉價勞工及廠地。

部分廠商則認爲 政經體系結構不同 中共無法超越本港

不過，有些較樂觀的香港廠商認爲：中共現時經由香港吸收新的生產技術、設備、知識、設計和營銷方法，不能一下子便能全部接收過去，因爲本港已具有多項高度複雜的技術，處於頗高的水準，並且不斷的繼續提高。在這方面仍會有一個長時期凌駕中共之上，加以政治環境有異，工商體系的結構不同，中共在效率和生產方面決不能超越本港，除了一些廉價產品對港貨會構成競爭壓力外，其他需要高度技術及更新款、更先進的設計和適應性的產品，本港仍會處於優勢地位的。

具有實力的港商表示：投資大陸設廠的兩個最重要問題是不能忽略的，那就是：第一、大陸之局勢是否會穩定？第二、本利能否眞正順利回籠？這兩個問題必須尋求肯定的答覆，但實際上是無法獲得肯定答覆的，因此，懸疑問題不解決，決不會貿然投資的。

綜合來說，爲維護本港經濟繼續繁榮，社會安定，使資金和技術自動退止外流，官民雙方都負有同等重大的責任。政府對外保持一貫的超然獨特立場，對內壓抑地價，提供廉價廠地廠房，減輕廠商負擔，使生活指數長期穩定，增強生產力，繼續把本港工業推向更高級化、多元化、新穎時款化，去爭取世界市場，這樣才會把經濟衰退、工業危機消弭於無形。

香港電話有限公司 裝置新型電腦系統

【本報訊】香港電話有限公司爲着應付日益增加之資料處理工作，自去年十一月用公開招標方式選購大型電腦系統。現決定向美國斯巴利蘭公司（SPERRY UNIVAC）訂購1100／12型電腦，以應今後之需。

在明年四月先裝置單式中央電腦系統，全部安裝將會在明年底完成。該電腦系統可儲存五十二萬四千字（相等大約二百一十萬訊息組）之複式中央電腦系統，二十五億記憶磁盤及一百四十一部分機。

這部新型電腦是配合該廠之通訊資料軟件（SOFTWAVE），作爲聯機用途，可服務於用戶維修，物料供應，帳單報款支付及財政資料等方面的業務。

香港電話有限公司助理總經理（財務方面）甘迺迪先生謂：「本公司鑑於今後科技及發展而需求較大投資得益，深信使用這電腦後會帶來穩定成本及用戶服務之改善。」

圖：從右至左爲香港電話有限公司助理總經理（財務）甘迺迪先生，數據處理部經理伯納侯域先生，斯巴利蘭電腦公司香港區業務經理羅賓士先生及通訊商業部營業經理費力奇先生，攝於文華酒店舉行之酒會。

一週金融述評

國際美元走勢步穩 金市近景易淡難好

□駱銘生

【本報特稿】這一週金市走勢，續走下坡，但相當反覆，而波幅大至七五．二元，最高價是週四成一二五六．二，最低價是週五成一一八一．〇，這週末收市價（一一九五．八）與前週末收市價（一二二五．五）比較，跌幅爲二九．七元，千二百元大關亦告失守。

金市的進退，是與美元盛衰相關者，筆者曾屢加指出，這週美元走勢仍在步穩中，金價的回落是順理成章，茲將上週本文所指出節錄如下：「金市趨勢如何？目前主要關鍵，仍視美元的變化。檢討久顏的美元，近年來都是一蹶不振，絕無較大的反彈力，但自從這週起，竟然作大幅的反彈激揚，從「市軌」來看，這是轉市的開端。過去美元之疲弱，其成因當然是美國貿易逆差經年累月的低沉而導致者，而美國方面亦無決心的去尋求挽救辦法，故使人們盡失信心，再加上投機者在國際市場的美元「空倉」，有恃無恐，加深美元低落的價值，但這次既有實質的辦法宣佈了，對投機者當然有極大的打擊，看近日補倉者的手足無措，便可見一斑，因此，美元檔外的跡象，已從「市軌」表現出來。年來金價，亦係跟着美元的疲頹而大幅上升，年來漲幅約達百分之七十，這亦是投機者加其外勢者，看美國市場的數次停市，而一天中竟有三次停市者，這是「多頭」無法平倉所致，據查目前紐約市已有二十萬張須待平倉者，在人心轉風下，金市近期實一片離淡。因此，從「市軌」來看，淡市正在開端，愼防有不可思議的大變化。」由是可以曉得這週金市趨勢，果然不出本文所料及。

一週來對金市利淡消息有：㈠外匯金價全面急降（請參閱下文）：㈡美元在國際市場反彈回揚，據紐約外匯市場報來收市價，美元兌西德馬克爲一．八八五，美元兌瑞士法郎爲一．六二五六，美元兌日元爲一八七．五五；㈢國際市場利息趨高，英國銀行貼現率由十厘升至十二厘半；㈣美國萬國貨通銀行副主席預料美元將在未來六個月內，作大幅反彈。他之預測基於美國上升利率之趨勢及來往賬戶口數字有所改善。自從今年二月份起來往賬戶之赤字有改進，近期數字赤字縮實出口正以每年百份之廿比率增長，如果通貨膨脹能加以控制，更佳之貿易數字將會出現，從而對美元地位有所補助。他表示利率在明年將會提升至一分二厘之水平，此將會帶來大量資金回流，亦將會加強美元之力量；㈤西德中央銀行副主席宣稱，西德貨幣委員會隨時預備支持美國之努力，以穩定美元匯率，西德將會堅守其立場而不惜犧牲其本國貨幣政策，並暗示馬克可能將新歐洲貨幣系統之其他貨幣外值以遠至一定實際之匯率；㈥卡特總統在肯城對農夫發表演說透露：一九八〇年度政府赤字將會減至三百億美元以下，軍備預算將比對通貨膨脹率不會超過百分之三，並將會於週末決定是否簽署反週期性肉食入口法案，他對該法案給與其支配在緊急情况下公佈限額入口之有限權力表示關注。同時又並未放棄管制石油耗量及入口限制，他並未決定再次使用石油價格平衡稅之建議或其他方面以達成限制，其原本之能源方案可節省每日耗油四百五十萬桶，現時達成之能源法案則每日可節省二百五十萬桶。卡特希望政府能達成更多未來稅項改革，他宣稱最近宣佈之緩衝法案，是能接受的及必須的；㈦美國已從國際貨幣基金會提取價值二十億美元的西德馬克和日圓，以減少美元在世界貨幣市場的流通，進一步加強美元。該筆款項用來購買外匯市場的美元，使美元兌其他主要貨幣時幣值較高。與此同時，財政部發言人稱，美國今星期較後時間應再提取多十億美元，作爲卡特總統保衞疲弱美元的全盤計劃的一部分。美國是從國際貨幣基金會中的儲備提出該筆款項，美國的儲備總數有四十二億五千萬美元，卡特上星期曾表示會用三十億美元支持疲弱的美元。美國的儲備地位，由國際貨幣基金會借貸時所用的美元總數與最初存入國際貨幣基金會的黃金數量決定。這筆金錢隨時可以提取，不加以任何限制，但美國最後必須償還今日提出的款項予國際貨幣基金會。㈧國際貨幣消息人士謂：該二十億美元包括價值十二億五千萬西德馬克和七億五千萬日圓。本星期較後時提取的另外十億美元，會通過一般借貸安排進行，財政部表示現已開始一切必須程序；㈨西德財長發表預期美元幣值，因當局支持措施影響，將持久復甦，據稱：多時以來美國對美元市勢淡不關心，但現已明瞭全世界對美元已失去信心，使美國領導世界經濟地位受影響，現決定不再逃避維護美元匯價責任，使投機者難以重施故技。

金市近景趨勢如何？如果以價位來論，本港金價回落至目前行情，與最高價比較，已有一百九十三元的跌幅了，淡勢實在是十分迅速，這每每會引起不少新揸家落行者。不過，從上文所列出來的利淡消息，仍會潛伏着刺激金市仍會趨淡者，其主要關鍵，是美元身價問題，已引起整個世界都十分關注，且看西德、瑞士及日本等地金融當局，對挽救美元頹勢，都與美國當局充份合作，且有過不少良好的表現，與過去比較，確實認眞很多，與過去有天淵之別，由是看來，美元近拔態勢，仍會穩。至美國財務部以拍賣黃金至一百五十萬安士，如果美元能趨穩的話，金市近是將會繼趨低的又從「市軌」亦看，本月廿一日已增至七十萬安士，而下月更再增反覆過程中，跌得連外得快，仍是醞釀趨淡的跡象。因此，金市近景是易淡難好的。

一週外幣市況，美鈔反覆，大鈔上週在四．七五五—四．七二二之間上落，普鈔上週在四．七四八—四．七六一之間上落。美電上週在四．七五九—四．七七八之間上落，通天單上週在四．七五〇—四．七六八之間上落。日元不穩，大紙上週在二五一．四—二五三．五元之間上落，細紙上週在二五〇．四—二五二．五之間上落。新台幣上週在一二八．〇—一二八．五之間上落，西德馬克上週在二五〇．〇—二五三．五之間上落，法國法郎上週在二〇八．〇—二一〇．〇之間上落，瑞士法郎上週在二八七．〇—二九二．〇之間上落。

（一週間本港金市走勢）（十一月六日至十一月十一日）

日期	開市價	收市價	最高	最低	息價	差幅	交收
週一	一二二五．〇	一一九四．〇	一二二五．〇	一一九二．〇	去息一．〇元	三三．〇元	三千五百両
週二	一二一五．〇	一二二〇．〇	一二二三．二	一二一二．五	去息一．〇元	一〇．七元	一千両
週三	一二四四．〇	一二四五．〇	一二四七．〇	一二三六．二	去息一．〇元	九．二元	二千一百両
週四	一二四四．〇	一二五六．三	一二五六．二	一二三八．二	去息一．〇元	一八．〇元	一千五百両
週五	一一八五．〇	一一九〇．二	一一九〇．六	一一八一．〇	去息一．〇元	九．六元	一千六百両
週六	一一九九．〇	一一九五．八	一二〇〇．八	一一九五．三	加息二角	五．三元	一千二百両

（一週間國際金市尾盤行情）（一律以美元計算）

日期	倫敦金價	瑞士金價	巴黎金價	加拿大金價	紐約金價	倫敦轉讓價	美國售老士
週一	二一〇．〇〇	二一〇．五〇	二一〇．二〇	二一三．四〇	二一三．二〇	一．九七七四	一．九七八〇
週二	二一六．三五	二一六．七五	二一五．一三	二一四．〇〇	休息無市	一．九七二〇	休息無市
週三	二一八．八〇	二一九．五〇	二二〇．九一	二二〇．一〇	二一八．三〇	一．九七六〇	一．九七六〇
週四	二二三．七〇	二二四．二五	二一九．八六	二二〇．八〇	二〇八．六五	一．九七〇五	一．九七〇〇
週五	二〇六．二五	二〇六．五〇	[illegible]	[illegible]	二一〇．[illegible]	一．九六七〇	一．九六八〇

第三班馬疲兵出沙田首次夜賽

太陽皇老馬有長力 維京一號金安可取

每日話題 圈中人

沙田馬場首次舉行夜間賽馬，可以容納十四匹馬比賽全天候跑道，竟然未見爆棚，主要是賽事編排失當，五週之內，第三班跑四次，遂形成部份馬匹變成疲兵出戰，其不爆冷者幾稀耳。

第三班二千公尺一組賽事，僅得八騎報名，其中強人一匹沒有此程紀錄可稽，必勝門則要試開滿意始批准上陣，如此一來，三班長途會成冷場出現了。

太陽皇上仗跑李森，起步狂放，有反馬兒性能，拼後太陽皇狀態稍進，尚未臻勇境，以性能而論，太陽皇止宗此程好手，對手較弱之下，應有機會爭取勝利。

維京一號大步馬，在沙田比賽，一定比快活谷更理想，試跑走勢有力，顯然是經過催谷，上仗由嘉華達主轡，今番會由告東尼出策，馬比上仗好，呼聲頗高，坐二望一對象。

金安、幸運兎同廐，金安健康良好，沒有缺點存在，近期趕功夫，應有轉機，長途適合此賽，留意配搭取捨可也。幸運兎有脚疾，迄今爲止，依然未露轉機，布廐主力顯然不是幸運兎而係金安。

馬來之寶越長越佳，拼後復出試步，沙地比賽雖然合脚法，無奈狀態欠佳，實不宜過份熱捧也，一位於願已足。

點金王子長途材，踏入本季所見，狀態未如理想，馬身見消瘦，沙地性能亦非最佳，雖有機會取勝，實不宜過信。

綜合分析，第三班長途初步獲得結論，應取太陽皇，維京一號捧場，半冷注意金安動態可也。

沙田首次夜馬本週三舉行 排位今公佈公衆牌明預售

本港賽馬史上，將添上新的一頁，本週三（十五日）首次在沙田馬場舉行夜間賽馬，六場比賽，下午七時半開跑，每隔半小時跑一場，此屬新刺激，如果到時天氣良好，估計仍可收到爆棚之盛，因爲晚上空暇者較多。

會員席照預售來賓馬牌，辦法與慣常夜馬無異，公衆席一萬八千枚馬牌，廣場席五千枚馬牌明日（星期二）正午二時起在十五個指定投注站發售，炒馬牌者，上週末曾試過「炒墳」，今次夜馬一定不敢再炒了，星期二預售馬牌由正午開始，將持續到晚上九時才止截。

跑夜馬仍有特別班火車開入沙田，隧巴及專線巴士亦照常行走，估計交通不會成爲大問題。第一班特別火車五時三十三分由九龍開出。

六場夜賽馬的騎師配搭排位及編場，將於今晨進行編定公佈。

沙田夜馬在全天候跑道進行，由於該跑道亦依定國際水準而建成的，所以每場可供十四匹馬一齊跑的，比快活谷熱鬧得多，快活谷夜賽，最多祇爲十四匹，而沙田則爲十四匹，所以六環彩要用新的表格投注，投注人士對此宜加注意，情况也較快活谷爲刺激。

夜馬特別彩池之安排與慣常無異，場外投注仍是在星期二晚上九時止截，不受場外三寶，改爲場內三寶。

第三班五場比賽報名馬雖未滿額，但如能夠出到足，仍然具有高度刺激的。

滙豐銀行在公衆席會員席之間開設，贏錢之人爲保安全，可以存入銀行，另外如果投後一場排隊收銀夜，可以保留馬票，翌日到快活谷地下派彩處收領。

看各駒之演出 從上週四重彩戰果

馬友論馬

上週六七場賽事順利完成，賽果正常，有多場出現精彩鏡頭，要勞動電眼決勝負，可見當日拼搏如何激烈，尤以第五場的五陵會盃兼開四重彩最精彩，前列的六七隻馬，相差不超過兩馬位，接近可知，本人在賽前向讀者提供的四重彩僥倖被貼中，派彩高達兩萬七千多，十分和味，總算保持水準。

該場馬演出最差莫如細摩嘅聚勝星子及潘納嘅草皮，前者狀態不弱，上一仗一〇三〇公尺已跑第四，距離頭馬新星月僅兩個多身位而已，事實上此程並不理想，有咁嘅表現亦可以見到牠的狀態確實唔錯了，然而今次出爭千二公尺，又係跑草地，居然連位置都唔入，賽前的確估都估唔到，無疑筆者絕對有懷疑到該駒嘅鬥志，今次祇不過特別提醒大家，將來如遇此駒上陣時，切忌熱捧，有分頭時才諗得過，因狀態太過反覆之故。

草皮亦係演得唔理想，過有位置，但自上一仗五化郎大熱死火後，此駒上陣以來，從未試週再出千二公尺一擺有位置，可見該駒狀態已漸走下坡，相信今後幾場馬不宜過份偏重，等牠眞正回勇才去考慮。

是役演得最好的一匹便是劉伯恩嘅高速，此駒上仗千六喧得可勝，結果盧約翰騎唔出水準而落第而回，無怪賽後立即換上劉伯恩，此君走位刁鑽，騎功犀利，加以高速狀態恰到好處，才順利給牠爆了個半冷，看來劉君今後在快活谷將不愁寂寞，坐騎必激增，一定致紅，可以預卜。

第三班短途賽 永福好事成雙狀態最勇

撥草尋龍 安適

本週三沙田馬場首次夜馬，由五組第三班馬及一組處女馬担綱演出，由於編排欠理想，加上第三班馬曾經拼搏多次，導致報名馬疏落，此點馬主及練馬師，實有改善之必要。第三班短途馬一組，上陣馬匹實力平均，現將有機會爭勝者提出討論研究。

永福上賽跑一〇三〇公尺狀態未足，但仍能沿途纏鬥，敗於幸運錢及「遮打道」腳下非戰之罪，復課後有正常操練，狀態已臻大勇，此駒沙地性能極長，七歲馬正是當打之年，如再由劉同安押陣，有力一放到底贏馬，值得歸好。

「好事成雙」及「百靈」兩匹質新馬，上次拼後已見成熟程度有進，鬥志以「好事成雙」較爲明朗，唯一有戒心是短途無賽績支持，同場快馬多形勢吃虧，論馬上述兩駒均有實力一爭，留意未來動態以定取捨。

「西城少俠」上賽殺驚天，結果跑來一無是處，拼後即打針催谷，做足準備功夫，論質及狀態，「西城少俠」一並不弱於同場對手，有提防今次突如其來，有分頭之馬應要盯緊。

廐裡乾坤 神眼

週三夜馬場面冷落 介紹四匹勇馬狀態鬥志均佳

曙光近期操練積極非常，頻頻試閘，狂躁所見，窮力特強，步伐凌厲，狀態轉勇多時，馬身扎實，成熟十足，此駒經馬彼得悉心馴練下，一閘前反應轉好，今賽一一五〇公尺，應合此駒術則，值得留意其最後進展，有力爭勝。

鷄王星踏入今季，成熟十足，進步極多，越拼越勇，勝後復課所見，馬身更輕，氣勢更盛，告東尼試課試來，人馬更覺配合，快慢隨意，已達巔峯境界，隨時有力三捷，值得盯緊。

木瓜自上季贏馬後，厄運盡去，轉入陳廐後，馬身更靚，神采飛揚，上賽出閘落後，憑其凌厲後勁，力擒前頭十餘乘之勇馳，奪得冠軍，証明此駒之潛質不凡。

週三夜馬移師沙田全天候跑道舉行，上列四駒質態均佳，較上門志旺盛，腳法適合跑沙地，值得優先考慮，如見續進，勝算極高。

首次星期日賽馬 下週在沙田舉行

今後兩星期賽馬在沙田日以繼夜舉行，兩星期內排賽五次，除了星期三、六作賽之外，下週日（廿六日）亦跑日馬。

星期六及星期日連續兩日賽馬，此爲戰後之創舉，在兩日時代，曾有過星期日賽馬，戰後從未有過在星期日舉行賽馬的。

馬國春秋 老會

這一回 劉伯恩再顯威風

去週賽馬移師沙田，在出賽七場中，新秀告東尼却獲仔賽，而冠軍騎師摩加利，祇乘金碧上次勝後勇態繼續餘威，再下一城，至於歐廐特別從英國邀請來港助陣之劉伯恩，所謂慧眼識英雄，據練馬師歐金供透露，劉伯恩在英國騎師龍虎榜上，位列第五位，故殊非等閒之輩，這次爲張學文請其拔刀相助，在第五場五陵會盃策高速上陣，而這場由第二班馬鬥一二〇〇公尺，十四駒列陣，且屬四重彩、三寶、及場外第三口仔寶頭關，而高速這匹灰色雯兩歲高價馬，去年在愛爾蘭出賽八次，曾獲三亞一冠，本來成績不俗。

來港後迄今先後出賽七次，在去季之四中，兩次由盧約翰操韁，供告落第，及本年四月八日改由陳境培上陣，這場是港督盃，由第一班馬十四匹角逐爛地一八〇〇公尺長途，次熱是新馬王咪怡，熱施他福，三熱是摩加利之世界記錄，高速最冷，結果李濱明之施他福以三馬位壓倒高速擇勝，崩尼之咪怡，高速則以一馬頭僅爲冷馬葉英健之馬蹄香，施他福獨贏派彩廿八元九角，但連贏位因一冷一熱，派彩凡二千二百九十九元二角，四重彩由於兩匹大冷門入脚，派彩達十三萬四千六百一十七元。

這番爲本季第三次出擊，因前兩次牛無奇，所以今次雖改配劉伯恩，也不惹人側注意，大熱門是摩加利的邏勝星子，跟着猛放至終點，高速一出閘即在前列，結果，卒以一馬頭壓倒窮追莫及次熱門劉同安之小人物，爆冷掠盃，馬彼得之百利之大，四名落德之奇趣，高速獨贏派彩五十七元八角，連贏位高速搭小人物派彩二百八十五元一角，但四重彩由於冷馬入脚，派彩凡二萬七千六百一十三元，祇見馬主領盃時笑逐顏開，馬迷們說，這位「劉伯溫」果然了得，今後如不捧他，便會執輸，這正是：

身手非凡 果然了得

縱橫內圈

△星期六賽馬，由光道馬房以寡勝衆，出馬三十六匹對沙田的四十九匹，結果以四比三的頭馬壓倒沙田。

△鄭棣池得天時之助，特別快爆出冷門，成個棗子咁嘅口面，又是過江猛龍助陣，蝦兵蟹將爆冷。

△盧約翰騎馬，賦得一個「驚」字，昨晨策奇利福，過終點後收韁掉被拋落馬下，認眞「汗頭」，幸能將馬拉實，不致被走甩，觀乎他上仗騎高速，結果一事無成，怕風忌水，週末易配劉伯恩，奪得五陵會盃，看來今後對盧約翰的騎技不宜再估計太高了。

△王兆良馬房在跑完十六次馬仍未開齋，求勝心切，已溢於言表，週三之戰，強人必打破伕，因爲這是王親唯一上陣的馬。

△羅拔萊馬房夜馬祇有三匹報名，但實力都甚強，好事成雙、凡宜、心寶，試跑皆是大勇，有力爭取勝利。（老惠）

沙田晨操 南公

銀王子氣勢雄渾 驪德喜寶祿冒升 維京一號態況佳

昨晨沙田出操的馬匹頗踴躍，但欄邊看客却甚爲疏落，氣氛冷淡。鮑榮光策騎「金安」於踱步途中墮馬，但僅受輕傷而已。茲將試跑過程擇述如下：

「銀王子」姚本輝輕馳千二公尺，昂然健步而過，氣勢旺盛，蹄姿矯捷非常，有截然不同的進步，此馬上仗小試牛刀，即有咄咄迫人的表現，可見其潛力之雄厚，今番也許會全力以赴，收復前失，此其時矣，宜留意其今後的操練。

「幸運王子」葉英健試千二公尺，火氣旺盛，意硬朗，今次假如騎者有進取意，可期再建一功，未許遺忘。」

「飛來蜢」劉伯恩慢跳八百公尺，神采飛揚，步伐輕盈而精力健旺，近況已及大勇之境。不過此馬能後門志高深莫測，而今次又將會成爲眾矢之的，故切勿寄予厚望。

「樂福」劉同安輕馳千二公尺，出脚尚欠靈活，勢仍弱，近況平常而已，今番作配尚可，過捧則不宜了。

「教父」助手試千二公尺，譚文就策「新龍章」爲伴，直路爭持，前駒沿欄脫穎而出，走勢矯健非常，已恢復贏馬時的水準，值得留神；「新龍章」脚頭已告上力，在進步中。

「良驥」姚本輝跳八百公尺，步姿輕鬆，近況仍在勇境，可是此馬演出有時好時劣之弊，[illegible]

此類馬，還是觀望爲宜。

快活谷晨操 馬將

「益驊」劉同安疾馳八百公尺，站前雖步而過，勢如破竹，時速快得令人咋舌，斜跑的現象已告消除，大有進步，盯緊爲要。

「驪德」陳子銓，與葉英健之「金三星」同試千二公尺，前駒貼欄而馳，走勢活躍，全程佔盡上風，勇況冒升，今回路程合適，允屬前列分子。

「喜寶祿」劉同安試千二公尺，何鑑霖策「利多」作配，末段爭持，前駒在外檔亦步亦趨地跟隨，步伐輕捷，成熟程度日益增進，不過此馬身材細小，相信絕非好貨色，今次路程也不大適宜，未到重視的時候。

由於本月份賽事十分頻密，故大戰過後，昨早周日谷中大部份馬房都爭取休息，是朝早課氣氛簡直淡如開水，毫無瞄頭。現將本周三夜馬有賽程者在上周五、六最後中程考驗操練過程選述，以供讀者參考較爲實際。

「東山領袖」周五李濱明試兩段，沿途走來氣勢平凡，直路騎者略催反應欠強，狀態顯轉弱，不易建及今次爭勝。

「多歡喜」周五呂健威試三段，全程出腳欠勁，火氣全消，與往時贏馬時印象迴然有別，屆時上陣，無足重視。

「無敵金剛」朴仕能，「強人」告東尼周五同試三段，前駒佔欄直放到底，既熟而勇，後者沿途力追反應平常，拼後進度徘徊，今次改報長途亦非所長，縱然出賽，觀望爲宜。

「維京一號」嘉華達，「銀禧皇冠」戴棻周五同試千六公尺，前者起步即滾放，越跑越勁，以上風姿態放返終點，轉勇起力，今次仍列陣理想路程，如換強配，可以出頭，留意最後試跑爲盼；「銀禧皇冠」隨意跟回來，狀態保持水準。

「馬來之寶」何鑑霖周六試三段，按慣順勢而回，肥態略減，但還覺與十足階段差一段，且看最後試跑過程才作結論。

「天皇星」薛卓時周六試兩段，神生勁強，體拼未疲，不愧鐵馬，今次路程稍短應更適合，仍須重視。

「龍城飛將」薛卓時周六試三段，按慢試畢全程，無咎無譽，未肯積極

房屋委員會通過龐大建屋計劃
上水興建新型屋邨 全部可容三萬居民

【本報訊】房屋委員會已通過在上水石湖墟興建其轄下最新之一個屋邨，該屋邨內之住宅樓宇與各種服務設施之間，將有行人天橋網聯繫。

房屋委員會發言人說：「行人天橋網已証明是沙田瀝源邨與禾輋邨設成功之特色之一。」

「住客能够將此種行人天橋通往邨內各種設施，如商場大廈、學校及停車場等地，既安全而又方便。」

「行人天橋尤其受老年人歡迎，因爲他們不必留心車輛，而家長亦可放心讓兒女上學，知道在人車分路情形下，決無車輛造成之危險。」

新屋邨將名爲石湖墟邨，將建在一大幅三角形土地上，一邊以鐵路綫爲界，另一邊以大埔道爲界。

將理地盤工程仍在進行中，在明年四月左右完工後，該屋邨第一期之打樁工程將開始。

首期工程將包括建築四座住宅大廈，一座設有最新購物及社會福利設施之商場大廈、一間中學及一間小學，全部建築均由行人天橋連接。

第二期工程將興建更多住宅樓宇、學校及停車場所。

發言人說：「該屋邨是在上水區興建之第一個屋邨，約於四年內全部落成，屆時約可居住三萬人。」

石湖墟邨並將有行人天橋連接將來在附近興建之上水火車站。

圖爲房屋署高級建築師袁文禮指出石湖墟邨模型之一部份行人天橋網。

提供市民更多康樂設施
市局五年內興建多間室內運動場

【本報訊】市政局在今後五年內將大興土木，在港島多處地區興建室內運動場。

這些地區包括灣仔、筲箕灣、柴灣和香港仔。計劃中的室內運動場有多間將會設在市政局的新街市大廈內，整個計劃預算耗資三千五百萬興建。

目前，市政局已分別在九龍的東啓德、長沙灣、摩士公園和界限街等地區，各設有一間室內運動場。

至於港島方面，首間室內運動場現正在香港仔興建中，這個運動場的建築費達五百五十萬，建成後將是市政局屬下規模最龐大的室內運動場之一。運動場除設有坐位四百個外，並設有籃球場、排球場、羽毛球場、乒乓球場、健身室等設施。

香港仔室內運動場預計在明年底落成，可供區內十六萬人使用。場內並設有更衣室、沖身室、洗手間、會議室及辦公室等。

此外，市政局又計劃在香港仔石排灣邨以西的漁光道街市大廈內，興建另一間室內運動場，供邨內五萬居民享用。

在灣仔興建中的本港首間體育中心，亦會擁有一個多種用途的室內運動場，場內設有一個可容四百人的觀衆席，至於其他設施及泳池等，均具備國際奧林匹克標準，可供舉行國際賽事之用。

另外，市政局又計劃在愛秩序灣、柴灣、西灣河、晉成街、皇后街、洛克道、李節街、荷李活道和鰂魚涌等地興建更多的室內運動場。

考古人員發掘石角咀遺址

【本報訊】市政事務署古物及古蹟組人員現時正在新界屯門石角咀一處考古遺址進行最後的發掘，因該處在不久將因爲新市鎮發展計劃工程所影響而被埋沒。

小規模的發掘工作於一九六八年開始，初時用作進行搜集資料及爲該組人員練習發掘場地。

到目前爲止所掘出的文物包括破碎的粗紋陶器，幾何印紋陶器，若干石塊及鋼錢碎片。

古物及古蹟組執行秘書巴赫醫生稱，「該處的文物屬於幾何印紋陶中期至後期。」他又稱：「遺址旁邊並且發現一個窰的一部份，跟其他地方發現的窰相同，屬於六或七世紀時代。」

圖爲巴赫醫生檢查在石角咀考古遺址掘出文物。

協助教師宣傳毒品禍害
毒品問題教材 免費供給中學

【本報訊】本港之中學教師，將於短期內獲得一套完備的教材，以助他們講授有關毒品及預防濫用藥物的問題。

禁毒常務委員會，聯同教育司署和政府新聞處，最近製成五百套「香港毒品問題教材」，並將於短期內免費發給本港五百間中學。

這批教材經六個多月設計和製造，其內包括新出版的香港禁毒報告書、禁毒傳單，附有彩色插圖的幻燈片、一套連同旁白話劇的錄音帶、一套反吸毒海報，和四份詳列本港毒品問題、禁毒工作、教學提示，和學生習作的資料。

禁毒常務委員會發言人說，這套教材是爲中一至中三社會科和健教科的教師而設計的。

他指出雖然藥物教育已於多年前列入中學課程內，但教師有一套完備的教材應用尚屬首次。

他說：「我們相信這套教材將可提高教師們講授濫用藥物這個嚴重的社會問題的興趣。」

這套教材的設計和內容，是參照若干中學於去年年底參加由禁毒常務委員會和教育司署合辦的反吸毒教材設計比賽的作品。

圖爲香港毒品問題教材。

培正誠社同寅 祝離校25週年

【本報訊】培正中學一九五三年級誠社同寅爲慶祝畢業離校廿五週年銀禧紀念，將於十一月十八日（星期六）下午三時在母校培正中學禮堂參加同學日大會暨加冕典禮。現已有近百位社友踴躍報名參加，而海外社友亦準備派代表回港出席該次盛會；並邀得培正中學林英豪校長、鄺秉仁校長、趙懿師母、何宗頤老師、羅應烈教授、林潤勇老師及單倫理老師屆時爲該社同學主持加冕。

又該社將於十一月廿日晚上七時在香港愛丁堡廣場大會堂酒樓舉行社宴，歡迎各位老師及兄弟班同學，現繼續歡迎社友報名參加。請與下列兩位同學聯絡：楊勛貞同學（電話：三—六八〇四二）、陳子鏞同學（電話：五—二四五九四四）。

工業學院開辦晚間商科課程
24日截止報名

【本報訊】摩理臣山工業學院及葵涌工業學院今日開始招生，參加於明年一月中旬至五月間舉辦的商科夜班半年課程。

該等課程包括聽覺打字、商業儀器、必文氏速記及打字，學費由六十元至一百元不等。

申請表格可於週一至週五每日上午九時至下午五時及下午七時至八時，或週六上午九時至正午十二時，到上述工業學院索取。

摩理臣山工業學院的地址爲香港灣仔愛群道六號，葵涌工業學院則位於葵涌興芳道。填妥之表格，應於十一月廿四日前交回各該學院。

眼科問題解答
雙週刊專欄歡迎讀者來函詢問

本報以雙週刊形式，刊出「眼科問題解答」專欄，由「香港眼庫及研究基金」屬下的眼科醫生爲讀者解答有關眼疾護理問題，歡迎來函詢問，來信請寄灣仔分域街十八號本報編輯部收，信封面請註明「眼科問題解答」。

陳本卿問：本人上月生一女兒，足月而且生產過程正常，出生體重近七磅半，看來一切都是很好的，但是她的兩個瞳孔却是白色的，跟普通人的黑色瞳孔剛好相反，醫生說這是先天性白內障，日後要做手術才可看見東西，一時間使我感到十分悲傷和恐懼，不知怎樣才好，請問她是否一定要接受手術呢？若然，她現在才一個月大可以經得起手術嗎？還些做有礙嗎？爲什麼生下來便有白內障的呢？我很怕以後生的孩子都是這樣，雖然醫生說過日後生的孩子不一定個個都有白內障的，就是這樣已够我傷心了。

答：先天性白內障患者雖然並不多見，但也不是極少有的眼疾，爲父母者當然甚於身受，不過實在也不必過份失望，因爲這種疾病是可以治療的，一般經過手術後便可以看見東西，若不接受手術治療便會誤了孩子的一生，這才是不智而且是愚蠢的，及早施手術是毫無疑問的了，太遲是會妨碍其正常視覺的發展，通常六個月大之前最少要使一邊眼施手術，使光線能進入眼球刺激視神經而產生視覺，另一邊眼則可以等到滿週歲或再遲些也不成問題，至於說這樣小年紀的小孩在施手術和作全身麻醉時固然少不免有些不便，但這些技術上的困難都會被醫生所克服的。

說到先天性白內障的成因方面，實在難以指明某一患者是由於某一原因的，非要經過深入檢查研究才可以找出眞正原因，有些患者是由遺傳因子而來的，不是每一個孩子都被遺傳，所以生下來的孩子不一定都有先天性白內障，這些患者的父母可能也有患先天性白內障的，另一些是因爲胎兒營養不良而引起的，除飲食不足或不均勻之外，還包括在懷孕期間長期有先天性白內障的孩子，還有比較易見的一種原因是孕婦在懷孕早期染上德國麻疹了，其結果是很容易小產，其餘生下來的小孩約十份之八九有先天性缺陷，其中常見於眼耳腦心臟等的不正常，在眼的方面，除常見的先天性白內障之外，還會有先天性青光眼，先天性視網膜色素病變等，因爲德國麻疹在這方面的影響如此嚴重，我們必須特別加以注意，必須避免在懷孕期間染上此病，最佳辦法是採用免疫方法，兒童時期傳染過德國麻疹的便可獲得終身免疫，即是說以後再不會被傳染了；如果女性在小時候不曾有過德國麻疹的話，最好在婚前接種疫苗，現在政府推行把所有未曾得過德國麻疹的女學生接種疫苗，目的便是要避免以後再有因這方面而引致的先天性缺陷，我們應該充份地予以合作的。

陳修秦培蘭結良緣

陳修君與秦培蘭小姐共結良緣，於昨（十二）日在臺北市地方法院舉行公証結婚，是晚假臺北市鴻滿川菜餐廳，設宴款待親友，到賀嘉賓有政府首長，紳商名流，衣香鬢影。新郎畢業於國立政治大學，現任職於星島日報，從事新聞工作，新娘則畢業於淡江文理學院，工商管理學系，秀外慧中，現任職於臺灣省商會幹事，郎才女貌，堪稱珠聯璧合，佳偶天成。（圖爲陳修、秦培蘭儷影）

警方找尋失蹤少女婦人

【本報訊】警方現呼籲市民協助找尋一名婦人及一名少女的下落，兩人均於本年五月分別離開西營盤的寓所及新界落馬洲的寓所後失蹤。

失蹤婦人廖鳳彩，卅三歲，身高五呎三吋，中等身裁，膚色白皙，頭髮普通長度，於本年五月離開皇后大道西的寓所後，即未見返家。

失蹤少女陳安雯，十五歲，身高四呎八吋，皮膚白皙，於本年五月四日離開落馬洲的寓所後即一去不返。

任何人士如能提供有關廖鳳彩的消息，請與西區警署聯絡，電話五—四八八二三一，內線三十五。如能提供有關陳安雯的消息，請與邊區警署聯絡，電話一二—九〇〇二二一，內線四。

圖上爲失蹤婦人廖鳳彩，下圖爲少女陳安雯。

荃灣各界集會 紀念國父誕辰

【本報訊】荃灣各界昨在荃灣楊屋道香港棉系產業職工總會荃灣會所，舉行紀念國父孫中山先生誕辰。由惠州同鄉會理事長羅清珠主持紀念儀式，參加者有荃灣新荃街居民會，荃灣道德促進會，香港棉系產業職工總會，惠州同鄉會，新界增城同紀會，新界博羅同鄉會，葵涌邨街坊會，福來邨街坊會，三村居民福利會，清衣華僑聯誼會，石梨貝居民福利會，上一村居民聯誼會，荃灣蔬菜產銷合作社，荃勝堂健身會，名山國術健身會，和宜合運輸合作社，惠州國術會，黃莉芬國術健身會，黃氏健身會，荃灣尚武體育會，大窩口國術健身院，靈道堂體育會，大窩口坊衆健身院，任遠學校，廣雅學校，卓英書院，中山紀念英文書院，荃灣亮僑聯誼會，荃灣持牌小販同業會，荃灣文化促進會等首長校長代表四百餘人。

紀念會在昨日下午六時開始，由棉系產業職工會副主席陳巫洪報告國父孫中山先生勳業功績時說：國父孫中山先生致力國民革命凡四十年，用能推翻滿清專制政體，創建中華民國，其造福國家民族，與立國之豐功偉業，在人類歷史上是永垂不朽的。會後放映今年雙十國慶，台北閱兵「漢威演習」紀錄片，鐵甲雄風，兵器精良，步伐整齊，士氣如虹，充分表現其英勇奮發的革命精神，全場報以熱烈的掌聲。

布廠商會長劉世仁 昨檢閱輔警結業禮

【本報訊】香港布廠商會會長，九龍西區扶輪社社長劉世仁昨日下午六時，由警司黃子材陪同檢閱香港皇家警察輔助隊九龍城輔警連結業禮，儀式首由劉世仁會長檢閱輔警連各隊伍，爾由各分隊操過檢閱台向主禮人致敬。檢閱官劉世仁先生致詞指出：今日欣逢九龍城輔警連週年集訓結業檢閱典禮，見到各位精神奕奕，士氣旺盛，本人深感興奮與快慰。社會紀律的維護，治安的保障，端賴警察力量維持，而輔助警察，雖非時常在工作崗位，但因其工作性質及效能，對於保護市民生命財產及一切有關維護社會治安工作，實與正規警察同等重要，輔警同人，就其成員來說，來自社會各階層，其範圍之廣，包括工、商、文教各界，可說是人材濟濟，你們是由街坊而來，復爲街坊服務，工作潛力旣强，其對社會治安工作抱負更大。

圖爲劉世仁會長檢閱九龍城輔警連。

屋宇清潔徵文賽 昨舉行頒獎典禮

【本報訊】深水埗民政區石硤尾、白田邨、大坑東、大坑西及又一村等分區委員會，昨日下午二時，假四邑工商總會黃棣珊紀念中學，聯合舉行屋宇清潔比賽，徵文比賽頒獎典禮，兒童運動日，請深水埗民政主任夏思義博士，深水埗警察分局副局長，國強警司，康樂體育主任譚伯仁，署理市政事務主任譚宏道，白田邨房屋署經理朱濟權，白田下邨房屋署經理謝家濟，深水埗警民關係主任余俠騰總督察，石硤尾、白田邨分區委員會主席鄭永昌，大坑東西、又一村分區委員會主席鄭宗明等主禮，出席者有深水埗民政署聯絡主任：李繼坤、楊志威、康強華、馮佩賢，深水埗街坊會理事長伍權操，分區委員會副主席紀良臣、陳榮亮、顧問溫浩根，委員：吳俊英、李波、連水茂、鄭雲濤。

屋宇清潔比賽獲獎者冠軍葉坤，亞軍梁宅，季軍廖宅，殿軍關北宇，優異獎：梁更生、黎科，中小學生作文比賽獲獎者：（中學組）冠軍吳頁霞，亞、季（德雅中學）蘇少玲、林美卿，優異獎協同中學鄭廣生、林紹明。（小學組）冠軍大坑東信義小學陳會娟，亞軍官道小學胡錦江，季軍四邑工商總會小學朱季旎，優異獎寶安商會小學劉配文、沈德怡，大坑東信義小學蔡寶珍，四邑工商總會小學香潔有、鄭杏珠及區內各社團首長嘉賓，參加兒童運動日各學生等六百餘衆。

圖爲主席鄭永昌（左）主持頒發清潔比賽獎。

慶祝廿八週年紀念 大地旅運社宴嘉賓

【本報訊】中環萬宜大廈二樓一二〇至一二四室之大地旅運社爲慶祝創業廿八週年紀念，於本月九日晚假座中環康樂翠園大酒樓設筵歡宴各界嘉賓。是晚蒞場參加與會者有各國航空公司代表，泰國領事館及馬來西亞領事代表，旅遊界同業，銀行界，法律界，新聞界，中西巨賈，各界親友等嘉賓數百人，濟濟一堂，衣香鬢影，頗爲熱鬧。首先舉行酒會，由總經理李清女士偕同男女高級職員親自款待，九時入席，席間由林翊田經理代表社方致歡迎詞及答謝詞，宴會中有抽獎助興，獎品豐富，頭獎免費旅遊菲律賓來回機票及名貴用品，抽獎節目由梁國堅、余竹修小姐主持，并敦請何洪詩維女士主持抽獎，最後由該社總經理李清女士頒獎，會後並由林經理歌唱中、日民歌，非常動聽，博得全場歡悅，氣氛異常熱烈。

圖爲大地旅運社廿八週年紀念舉行酒會，在翠園酒樓李總經理與全體男女職員合照。

人事登記隊20日塔門辦公

【本報訊】人事登記處登記隊，將於本月二十日（星期一）及二十一日（星期二），一連兩天，在塔門聯流灣鄉事委員會辦理登記事宜。

當地及鄰近地區的居民，可於上述兩日，每日上午九時半至下午四時半，前往該臨時辦公地點，爲其十一歲至十七歲的子女或其監護的兒童辦理登記，領取兒童身份證。

年齡滿十八歲而仍持有兒童身份證的居民，亦須前往換領成人身份證。

人事登記處處長指出，登記成人或兒童身份證是居民的責任，他又指出，登記後的任何變更事項，包括職業、地址及婚姻狀況等，亦應呈報。

如蒙惠刊本報 報廣告請電H 二七九三〇七或二二五四九五洽

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報，
合共收費三十五元 連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元正 連刊十四天
上期收費・不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限
啟事及醫類除外

山友行
特價週11月7日至14日
香港唯一專營海外登山露營用品商號
十二月亞運泰國七天觀光團$1750
安排港內外旅遊代辦團體租車燒烤食物
六週年紀念暨登山節
大鋁架包66 雙重大贈送 免費進埠 大人睡袋30
多山活動團 新春滑雪訓練
地址：旺角界限街38號黃大仙30座14號
K801154 K802761 K256196 K209286

英國摩根氏髮臘髮乳
生黑髮 防髮落 去頭皮 止頭癢

批發處 香港維記洋行
H 441938 441948 437242

李靜波
哮喘
眞正醫
斷尾
本醫證理哮喘，對症下藥，輕症一服，全愈重症三服斷尾，絕非誇大宜傳，治愈男女老少醫案數以千計，皆有姓名相片登報鳴謝，事實勝於雄辯，確非一般治標可比，懷疑者先立保單然後下藥，如不斷尾，原銀奉回。旺角彌敦道595號八樓（近豉油街口），診症十至七時，電話849680，到診三元

麥氏針灸學院院長
麥堅盛
眞正醫治
衰弱退化
消耗過度・元氣虛弱・心跳失眠・記憶退化・夢多頭暈・腰痠背痛・四肢無力・水火不調・小便頻頻・性慾消失・有心無力・樂趣全消・久患未癒・切勿灰心・本醫積卅年臨症經驗・即醫即效
旺角新填地街573號二樓（近豉油街）門診早十至晚八週日休下午

寫字樓招租
灣仔芬域街十八號工商大廈
約二千八百呎明年五月入伙
▲門前巴士站
▲專用洗手間
▲二梯兩伙
▲隔鄰銀行及停車場

平治油渣二噸貨灣車，一手車主，胎好，慳油，車斗特大，只須暑修舦蘇，車牌至明年七月底，因換車廉讓，有意請洽，先到先得。五—二七七二六一陳君

新到秋冬女裝
尼龍襪褲 棉質手帕 絲質圍巾 棉內衣褲 長袖T恤 新款毛衣 長短絨褸 新花棉衲 印花長袖恤
台灣民生公司
四店：尖沙咀・旺角・北角・灣仔

東安大廈
醫務所 寫字樓
招租
・面對地下鐵站
・600呎起，室內水喉
・管理系統與東英大廈同
・祇餘兩間，欲租從速
通菜街 西洋菜街 太子道 交界
生記租務處
電話：③802038 ③673293

徵代收小廣告代理
本報誠徵港九及新界各區代收小廣告代理，有門市部者均可洽商，條件面議，有意請電五—二七七二六一陳洽

小廣告廣告員
徵求專做小廣告之廣告員支薪有佣有經驗者方合有意請電五—二七七二六一陳洽

澳門大賽車期間暫停代訂船票及葡京酒店新麗華酒店房啟事
啟者：有關本處免費代客訂船票及葡京酒店新麗華酒店房事，因酒店方面所接獲澳門大賽車期間之訂房，已遠比實際房間數目爲多，再無餘額供應本處，故特此宣佈在澳門大賽車期間，即一九七八年十一月十七日至十九日三天內之酒店房及船票，本處暫停代客訂購。
本處對於上述特別情況，深感抱歉，惟澳門大賽車期間後一切服務當會回復正常，每天服務時間爲上午九時至下午一時，及下午二時至四時半，欲訂購週末之酒店房者，則仍需於每週星期一該日內前來辦理，敬希留意。
澳門旅遊服務處謹啓
預購者請駕臨港澳碼頭公開預售處訂購
電話：H四五七〇二一

新發明神效
白髮一天變黑
超速黑髮精
一天收效・雅潔安全
一週一次・永保黑髮
無臭無味・止痕去屑
白眉白鬚・同樣變黑
德國科學家最新發明白髮新劑「超速黑髮精」(ULTRONIC SUPER HAIR BLACKING)，對於所有白髮白眉白鬚，能在一天之內自然變成黑髮，兩天之內還我青春，以後每週只搽一次，即能保持永久黑髮，功效如神，無臭無味，雅潔安全，眞是白髮濃黑劑中的皇牌，用後令你喜出望外。
全亞洲總代理：金石美容品公司
香港怡和街香港大廈七樓E座
電話：七七七九五三・七七六九七三

黑幫毒害青年手段辣
滲透黌宮 推銷迷幻藥類
家長投訴醫務署徹查

【本報訊】據一項消息報導：一些缺德的西藥店竟專向年幼學童推銷各類迷幻藥丸和鎮靜止痛類的藥丸，現時醫務衞生署藥劑科人員正嚴密調查九龍某區，該署最近接獲區內許多學生家長的投訴。

最令學童家長擔憂的，是推銷此等鎮靜止痛藥者係黑社會人物——因為受害青少年均說是由「朋友」介紹吸食此類藥物。

此等藥物，特別是一種名為「美沙砒胆」的，已被視為鎮靜劑和止痛藥品而遭濫用，事實上，其中較受歡迎的數種牌子，去年被列入危險藥物管制條例中，要出示醫生開方才能購買。

一名十七歲少女謂：服後感覺眼花瞭亂與怪異。又據家長報告，此等可疑藥丸在所指之區域內可以隨便買到，並以頗高價買與青少年。

據報，當局曾搜獲若干藥丸作加以檢驗，認為值得注意。

據消息稱，情況雖無甚嚴重，但當局不欲其蔓延。

兩年前，此等藥丸成為當局一困難問題，但自去年初歸於危險藥物法例管理之下，已很少在公開市場發售。

家長的多次投訴使當局懷疑其捲土重來，故有全面調查之需要。

據報，推銷此種藥丸者相信係「飛仔飛女」，而吧女亦服此種鎮靜藥。

澳洲廠家未依約起貨
沙田馬場電算機 改由美廠家承裝
預算明年九月即可啓用
澳洲廠改裝快活谷電腦

【本報訊】於一九七五年開始動工興建沙田馬場時，即向澳洲一間電腦製造廠，以四千萬元定購一部完整之電腦（電算機）以供沙田馬場之用，該澳洲製造廠答允在沙田馬場開始賽馬時即可啓用。

可是該澳洲製造廠竟未能依時交貨，馬會方面認為該澳洲廠家既未能依約辦理，乃取銷此四千萬元之合約。

同時馬會方面改與美國電腦製造廠接洽，務使加快能裝備一部新型電算機，可供投注及派彩之用。

馬會與澳洲製造廠於兩年前原定裝設一部完整電算機，限期於兩年後沙田馬場開鑼時即可啓用，該廠卻未能依約完工交貨，以致馬會在開鑼時要將快活谷的特別機撥入沙田，十分麻煩。

目前馬會與澳洲及美國兩家電腦製造商商量善後問題，結果決定沙田新馬場的電算機，改由美國廠家製造，與用且不超過四千萬元，而美國廠家更保証新的電算機可在明年九月，即下季賽馬時可以啓用。

美國廠家承裝在沙田的一座電腦，性能極為廣泛，除了管理投注，派彩之外，連入場人數之控制亦能統辦。

至於跑馬現用之電腦，已嫌不合時宜，早有計劃改換，現在祗好用澳洲廠家，負責改裝快活谷之電腦，此一電腦的性能不及美國廠在沙田所裝的廣泛。

澳洲電腦製造廠家亦表示在快活谷的新電腦亦可在明年九月完成啓用，但馬會對此似乎有戒心。

快活谷改裝電腦，現有的電算機亦要拆卸重建，到時電算機將會是一副新面貌。

半山干讀道 下月中旬起 恢復雙程綫

【本報訊】工務司署目前正在港島半山區進行改善道路工程，因此需要在干讀道作出特別交通安排，但該區的居民對此等措施均採取非常合作及諒解的態度。

該署發言人昨日指出，雖然特別措施造成無可避免的不便，但駕駛人士十分忍耐。

他說：「在半山區這類大廈林立的地區進行道路改善工程，會影響來往交通，乃屬意料中事。「一切工程按照原定時間進行，大約在十二月中旬左右，干讀道便可回復雙程行車。」

嶺南學院資格獲認可後
已獲美國鼎力支持 積極發展龐大計劃
該學院昨舉行畢業典禮盛況空前

【本報訊】美國駐港總領事代表盧木蘭女士昨在嶺南學院畢業禮論及港府經慎密調查後，承認嶺南學院資格，並予以扶掖時，預期嶺南今後在各方支持下，將獲得更大發展。

嶺南學院暨嶺南中學昨日假大會堂聯合舉行畢業禮，嶺南教育機構主席陳德泰透露龐大發展計劃，並感謝美國政府鼎力支持，包括慨捐一百五十萬美元，興建大會堂，另十五萬美元作圖書經費及電腦系統，語言研習室及音樂室等設備。

學院教職員住宅經已動工，明秋落成啓用時，當能吸引更多優秀師資，適道前來嶺南服務。

嶺南教育機構本年又增添一新成員。嶺南鍾榮光博士紀念中學，已於本年九月借地開課。該校由政府按額資助，現有學生五百餘人，新校舍在建築中，預料明年二月落成啓用。

陳德泰主席感謝港府鼎力支持嶺南教育後，又勵勉各生發揮五育並重「為神、為國、為嶺南」紅灰精神。

院校校監郭文藻致謝詞，透露嶺南教育機構某董事慨捐港幣一百五十萬元，黃仲安先生慨捐五十萬元，董事楊永庥五昆仲（永庥，永濤，永業，永德，永忠）合捐五十萬元（連前捐五十萬元合共一百萬元）充嶺南教育發展之用。

盧木蘭女士致詞時指出：在中國人社會中，教育眞義始終受到重視，教育並不限於爭取更美好生活，同時更給與人類以應有知識應付我們生活時代中所發生的問題。

畢業禮由孔憲紹校董祈禱讀經，校監郭文藻及陳德泰主席夫人先後分別頒發學院及中學畢業證書，及由郭文藻夫人及盧木蘭女士頒獎。並由嶺南銀樂隊奏序樂。

嶺南書院第八屆畢業生

文學院（四年制）趙慕宜、王婉芬、許平、甄善美。

（二年制）歐陽美。

商學院（四年制）商管系：陳啓江、林德輝、陳成德、李錦基、朱慧心、李月嫻、傅振華、鄧傳齡、馮旋紅、黃國權、何燕萍、王小寶。

會計系：陳鴻生、伍家強、鄭相憲、吳小漢、何玉明、沈敏、羅林潤、韋瓊萍、李伯康、庾瑞泉、梁綺紅。

經濟系：陳錫年、李棋子。

商管系及會計系：周錫蛟、楊港年、譚子盛、蔡榮發、江謹欽。

商管系及經濟系：朱麗嬋、林守立。

商管系及市場系：李志良、鄺婉樺。

普通文憑：鄭偉林。

兩年制秘書系：石譚敏。

鍾逸傑在新界童軍大會稱
童軍訓練多姿采 日後生活倍充實

【本報訊】新界政務司鍾逸傑昨日稱：童軍運動在發展迅速的新界日益受到歡迎。

他說：與此同時，新社區正在擴展中的新市鎮內陸續成立，而有關當局必須迎合新的需要，及提供新設施。

鍾氏在新界童軍總部假粉嶺運動場舉行之一九七八年度大會席上致詞時作以上表示。

他說：「現時越來越多青少年認識到參加童軍是一訓練自己之最佳方法，已便日後可以過着充實的成人生活。」

他繼稱：「童軍舉辦的各種活動既刺激又令青少年有機會發揮才能和獲得讚賞；在參加這些活動當中，他們會感到滿足和自豪。」

鍾氏並重申他日前提出有關童軍總會新界地城總部應成立一個工作小組，以便研究新界童軍運動分期擴展計劃的建議。

他說：這個工作小組必需成立，以便決定童軍運動發展的程度，及應付這項發展所需的土地和各項建設。

他補充說：「童軍運動必須為將來作有系統的策劃，才能應付迅速發展所帶來的挑戰。」

美國總領事代表盧木蘭女士（左上）主持嶺南學院暨中學聯合畢業禮，嶺南教育機構董事會主席陳德泰（右上）致詞。嶺南學院校校監郭文藻（右圖下）頒授畢業證書與學院畢業生李伯康。左為院校校長黃勳文。

載危險品車禁經海底隧道
工業總會認為 限制應該放寬

【本報訊】最近，香港隧道有限公司宣佈，該公司計劃由一九七九年一月一日起，禁止運載危險物品車輛通過海底隧道。

香港工業總會原則上同意，為着保障公衆的安全起見，應該管制運載某些類別危險物品的車輛使用海底隧道。然而，工業總會認為，採取斷然而全面性的管制措施，以禁止運載一切被危險物品條例列為危險物品的工業原料的車輛通過海底隧道，是不合理的。

工業總會發言人稱：「這些工業原料之中，有一部分諸如原棉、廢棉（俗稱威士）、塑料原料等雖被列入該條例，但並非高度易燃性物品，因而不應該把它們與壓縮氣體或爆炸物品一類的危險物品作同等看待和處理。尤有甚者，這揀的措施必然會引起運輸費用的提高和延誤該等工業原料的輸送。這種措施還會給設在港島的某些工廠帶來嚴重的不利影響，因為機場和貨櫃碼頭均設在九龍。」

香港工業總會已作出安排，訂於本月十五日星期三在該會會議廳與香港隧道公司經理舉行會議。其他工商團體的代表及危險品常務委員會的代表亦將出席會議，請從速與該會秘書處聯絡。

國父誕辰紀念 文教組織追思

【本報訊】國父孫中山先生一百一十三齡誕辰紀念會，昨日早上假界限街中山圖書館舉行，由王韶生教授講述國父生平事蹟。

文化界和教育界人士參加該紀念會，會中並同時展出國父的著作和圖片，資料非常豐富。

紀念會於上午十時開始，先由主席黃麟書率同全體與會者向國父遺像，中華民國國旗及英國國旗致三鞠躬敬禮，再由王韶生教授發表演講，他勉勵青年人以國父為模範。

王教授表示，國父甚喜愛讀書，所以他具有豐富的西方科學知識，亦同時擁有深厚的中國文化修養。

他稱：國父常常買書看，看過的書都贈朋友閱讀。以後，他又會找這些朋友就書中的內容提出問題來討論。上述兩點值得青年人效法。

在國父誕辰紀念會上，王韶生教授（站立者）向與會者講述國父生平事蹟（本報記者劉建援攝）

王教授回憶在民國十三年，那時正值馮玉祥投向段祺瑞的時期，國父在北伐前曾在黃埔軍校向學生作一次演講，當時國父慷慨激昂說：「我的革命能否成功，要看你們青年人怎樣……。」以後，國父便北上北伐，此後沒有返回廣東。

昨日參加紀念會的人士其中有：張發奎，吳俊升、伍國榮、江可伯、許孝炎、林翼中、王戎、徐星三、羅永揚、譚維漢、岑維眞、羅天健、周異斌、岑縺英、廖世安、王淑陶及何務康等。

國父母親楊太夫人 墓園重修工程完成

【又訊】本港一些熱心人士為景仰國父之母親，宏揚母愛，提倡孝道，重修楊太夫人墓園，昨日舉行重修落成儀式，社團代表百餘人熱烈參加。

楊太夫人墓園位於西貢百花林。昨日下午二時許，各自由社團代表前往該處舉行重修墓園完成工程儀式，首先由九龍總商會理事長謝伯昌向楊太夫人墓前獻祭，繼領衆行三鞠躬禮，隨着由馮漢樹報告楊太君生平，尹民瀟述修墓經過，最後由孫治平夫人、孫必勝先生代表向各界致敬。

楊太夫人在孫家中，有「九龍太」的尊稱，因為國父奔走革命時，楊太君亦為清廷追捕，為了家人安全，於是由中山縣翠亨村移居九龍牛池灣，「九龍太」亦由此而起。楊太夫人育三男三女，國父排行第三。她於一九一〇年農曆六月十三日去世，享壽八十三歲，據說，楊太君去世時穿壽袍，正在參加一次壽筵中突然而終，她死時十分安詳，可謂無疾而終。而她逝世後，西貢一位楊姓鄉紳，為尊敬國父偉大的事蹟，特別將百花林現有墳園，送出作為楊太夫人的墳墓。最近，香港一些熱心愛國僑胞，為了景仰這位偉大母親的懿範，將墳園四週重新加以修理，並在墳園外建築一座古色古香的小亭，詳載楊太夫人生平事蹟，以供市民憑弔。

上圖為西貢百花林國父之母親楊太夫人墓園全貌，下圖為謝伯昌率衆向楊太夫人墳墓致三鞠躬禮。

天氣·潮水

吹和緩東北風，天色大致晴朗，部份時間密雲。

最高氣溫為攝氏廿五度，昨晚十一時室外氣溫為攝氏二十度，濕度為百分之七十三。

高潮：上午八時卅一分。下午八時卅分。

低潮：凌晨二時零七分。下午一時五十六分。

貝迪親王率領
瑞典貿易團 明抵港訪問

【本報訊】瑞典貝迪親王率領一個實力強大的貿易團，將於明日抵港訪問四天。

這個六人代表團是由「瑞典國際工業協會」組織的，成員皆是工商界主要人物及一位著名銀行家。

他們包括「瑞典國際工業協會」和「出口協會」主席以及「瑞典工業總會」副主席艾梁富，「瑞典國際工業協會」秘書長戴思達，「北歐投資銀行」首席副總裁柯士朗及專製造建築五金用品的「亞藍史丹曼」公司的總經理范洛利。其他團員尚有「蘭汀根斯公司」總經理符立忠。這是瑞典政府設立專門採購醫院設備與供應品的一個組織，「高勤集團公司」推銷總監盧和禮。

「瑞典國際工業協會」是「瑞典工業總會」及「瑞典僱主公會」聯合資助的私人組織，負責拓展瑞典工商界與外國公司更密切的合作關係，特別注重雙邊貿易。

在貝迪親王率領下，瑞典貿易團將出席貿易發展局主席安子介主持的座談會，聆聽安氏講述香港工商業的實況。

貿易發展局已為該團安排秩序，與本港工商界人士，銀行家及政府官員晤談。

各團員將參觀沙田新市鎮的發展情形及參觀新界其他地區的發展情況。

貝迪親王是在位的瑞典國王之叔父，他曾經訪港多次，研究進一步發展雙邊貿易的各種可能性。

威龍汽車揚威78年賽車壇
威龍20TS高級大房車 今日最豪華自動化享受

一九七八年為法國威龍RENAULT車廠戰績最輝煌的一年，於今年初，兩輛威龍五型小房車，越級挑戰蒙地卡羅越野大賽，囊括B級組冠亞軍及全場二、三名，而在六月舉行世界矚目之七八年法國里曼LE MANS大賽車，經過廿四小時激烈角逐，結果威龍車隊全程領先，以五圈之遙壓倒性拋離對手掄元。創下210.186公里的賽會最快平均時速紀錄。

威龍為法國最大國營車廠，性能卓越，安全豪華，稱譽於世，去年銷量高踞歐洲共同市場首位，於本港，在總代理合豐汽車公司優良服務下，銷量直線激增，暢銷之款式有威龍5TL，GTL及TS，威龍12TL，威龍17TS電動敞蓬跑車，威龍20TS及30TS豪華大房車等，其中威龍20TS具備數現代化之豪華舒適設備，包括動力軚盤，動力轆助煞型制動器，電動前門車窗，中央控制門鎖，車頭燈角度調校遙控與精密雙重避震懸掛系統，極度舒適宮廷式座椅，賦予乘客今日最豪華之全自動化享受，因此紙有原廠設計具有六個可調校風口之冷氣系統是惟一可列為額外設備而威龍車廠全新設計之二公升輕鋁合金引擎，發揮109匹德制馬力，動力暢順而雄渾，並可選配原廠自動波，堪稱「形與勁，極相稱」。

請即駕臨合豐汽車公司陳列室參觀試車，地址：香港銅鑼灣百德新街六十四號，電話：5—770388。

（附圖為威龍20TS豪華大房車）

馬星泰
十天高級團 $3350
遊覽曼谷，芭堤雅，檳城，吉隆坡，雲頂高原，新加坡，聖陶沙島，晚晚一流夜總會，住律實他尼，沙洋，香格里拉最高級酒店。
日期：11月17日
12月18,22.23日
1月26 28日

婆羅洲（沙巴，沙勝越）
八天豪華團 $3280
暢遊沙巴亞庇、神山、詩巫、長屋、碧湖、古晉等名勝風景，住最豪華大酒店。
日期：11月25日，12月23日
79年1月27日，2月24日

美加西岸十五天豪華團
$7980（十五天探親團$5290
暢遊舊金山，珍珠港，洛杉磯，廸斯尼樂園，荷里活影城，賭城拉斯維加斯，聖地牙哥，三藩市，金門大橋，溫哥華等風景名勝。住最豪華之凱悅，喜來登大酒店。
日期：12月21日
79年1月27日，2月17日

歐洲八國十六天遊覽團
$7250
暢遊波蘭華沙、荷蘭阿姆斯特丹、德國波恩，科隆，萊因河，海德堡，蔡尼黑，奧地利因斯布魯克，瑞士，琉森，法國巴黎，比利時布魯塞爾，英國倫敦等；
日期：12月21日
79年1月25日，3月8日

菲律賓（碧瑤）七天
超級豪華團 $1380
暢遊馬尼拉，文化村，百勝灘，碧瑤（來回飛機），大高地火山湖，蜂島等名勝，馬尼拉住喜來登，文華最高級酒店。
日期：11月 18,25日
12月2,9,16,20,21,22,23,25日

台灣（阿里山）豪華團
九天 $1880
住宿圓山，芝蘭城大酒店。
暢遊台北，烏來，野柳，台中，阿里山，高雄，澄清湖，日月潭，梨山，花蓮等山川名勝。
日期：11月 ,18,25日
12月2,9,16,20,22,23,24,
79年1月6,13,20,27,28,29,30日

泰馬星
十二天渡假團 $2950
住曼谷納莱，新加坡美輪酒店，暢遊泰馬星三邦，古餘名城，普吉島風光綺麗，泰南山水比美桂林。
日期：12月16,22 23日
79年1月20,24,27日

東歐，中東十七天豪華團
$ $7350
暢遊波蘭華沙，埃及開羅，金字塔，土耳其伊斯坦堡，南斯拉夫貝爾格萊德，匈牙利布達佩斯等名勝，住一流大酒店
日期：12月21日，79年1月25日

日本鹿兒島南北九州
七天豪華團 $3180
暢遊指宿，鹿兒島，池田湖，櫻島火山，霧島，宮崎，別府溫泉，阿蘇火山，熊本城，天草五橋，雲仙，長崎，福岡等，住一流大酒店。
日期：11月17日
12月1,15,19,22日

台灣（阿里山）酬賓團
九天$1650
暢遊台北，烏來，陽明山，台中，日月潭，竹山，台南，高雄，阿里山，梨山，花蓮，野柳等風景名勝
日期：11月 ,18,25日
12月2,9,16,20,21,22,23,24日
79年1月6,13,20,26,27日

星馬泰
十二天渡假團 $2950
住美輪，中央，納莱等大酒店，乘搭747及707客機，付出低廉代價，保證超值享受。
日期：11月15日，12月17,23,24日
79年1月21,25,28日

曼谷、芭提雅、清邁
七天豪華團 $2080
暢遊曼谷，芭堤雅，珊瑚島，清邁，大城府，乘搭星航及內陸航機，曼谷永安分社直營。
日期：11月15日
12月22,24日
79年27,28,30日

日本本州富士山
豪華團八天 $3480 七天$3180
暢遊大阪城、寶塚歌舞、奈良、京都、名古屋、熱海、富士山、富士五湖、箱根、白絲瀑布、鐮倉大佛、橫濱、日光、東京等，住豪華大酒店。11月 25日
日期：12月9,16,20,21,22,23,24

全日本南北九州本州
豪華團八天 $3590
暢遊鹿兒島，宮崎，別府，雲仙，阿蘇山，熊本，福岡，鐮倉，江之島，箱根，富士山，東京等。
住指宿觀光，金鳳，杉乃井等最高級酒店。
日期：11月17日
12月1,15,22,29日

印度尼泊爾
十一天豪華團 $5180
暢遊新德里，雅克拉，泰姬陵，喀米爾高原，多爾湖，吉拉瑪，帝王花園，加爾各答，加德滿都，喜馬拉雅山世外桃源，住最高級酒店。
日期：11月12日，12月17日
79年1月28日，4月8日

台灣豪華團
六天$1480
住圓山，統一大飯店。
暢遊台北，陽明山，烏來，台中，日月潭，彰化，八卦山，梨山，天祥，花蓮等名勝。
日期：11月25日
12月22,23,24日
79年1月13,27,28,29日

馬星（檳城）
六天豪華團 $2450
暢遊吉隆坡，黑風洞，雲頂高原，怡保，霹靂洞，三寶洞，太平湖，檳城，新加坡，聖陶沙島等風景名勝。
日期：11月 ,24日
12月6,20,21,22,23日
79年1月12,25,26日

曼谷·芭提雅
五天豪華團 $1590
暢遊玫瑰花園，水上市場，古城，皇宮寺廟，芭堤雅，珊瑚島，鱷魚潭。乘搭中午客機，來回時間最好。住納莱酒店及Holiday Inn.
日期：11月 15,18,22,
12月2,9,13,16,20,21,22,23,21日
79年1月3,10,17,21,27,28,29日

韓國日本本州
九天豪華團 $3790
暢遊漢城，板門店，華克山，東京，江之島，箱根，富士山，京都，奈良，大阪等名勝。住朝鮮，京王，第一大酒店。
日期：11月 23日
12月7,21,23日
79年1月11,25,28日

韓國日本九州
九天豪華團 $3790
暢遊漢城，板門店，華克山，福岡，長崎，雲仙，阿蘇火山，別府，宮崎，櫻島，鹿兒島，指宿等，住朝鮮，杉乃井，金鳳等一流酒店。
日期11月14日，12月5,19日
79年1月9,23日

韓國（漢城，釜山，慶州）
六天超級豪華團
僅收HK $2190
暢遊漢城，景福宮，民俗館，華克山，釜山，龍頭山，帝王陵墓，慶州，佛國寺，板門店等渡假勝地。乘搭兩次內陸航機。
日期：11月18日，12月9,22,24日
79年1月26,27,28日

韓國
阿里郎四天遊 $1790
暢遊漢城，景福宮，皇室秘苑，博物館，民俗村，板門店，華克山等名勝。
住最高級酒店，觀看華克山全亞洲最豪華Honey Bee夜總會表演。
逢星期四出發

既青春又熱情・竟登報「徵友」
引狼入室花容失色 一絲不掛闖出魔掌
劫匪財色皆空・警方搜捕搜捕無獲

【本報訊】灣仔洛克道一名女子，昨日在報章刊登小廣告擬「徵友」，豈料引狼入室，一名劫匪向她劫財劫色時，她一絲不掛跑出屋外，呼救，匪徒人財兩空，無功而退。

警方目前已將該案列爲強姦罪非禮及行劫案處理，昨晚仍追緝一名男子，年約廿歲，五呎五吋高，短髮，案發時身穿米黃色外套。

現場是灣仔洛克道永輝樓某樓，住有一名姓林女子，年約廿五歲，據說新搬入剛兩個星期，上址有一廳一房佈置簡單。

昨日下午四時卅分左右，一名男子到上址按門鈴，藉詞「應徵」，事主開門納入，男子隨門後即拔出利刀指嚇，要她脫去全部衣服，繼而着令她交出財物，并在樓內搜掠，女事主乘匪不覺，趁機奪門逃出呼救，匪徒見事敗遂逃去。

據該大廈看更黃伯稱：案發時他在樓下突然聽到樓上有人大叫救命，心知不妙，慌忙關上大門，但轉身即見到事主一絲不掛奔下樓，看到他後又掉頭奔上樓，黃伯遂立即報警。

警方人員在現場搜索逾個多小時，一無所獲，相信匪徒是從大廈後門逃去。

據可靠消息指出，昨日有一張報紙刊登了一則署名「燕妮」的徵友小廣告，地址與上述者相同，廣告中還有「寂寞××，熱情××」等字句，相信匪徒是看了該則廣告後，按照地址「登門造訪」。

昔日保鑣・今日明星！ 浪子回頭・迷途知返！
陳軍堡洗心革面
投身電影非爲名 現身說法作明鏡

【台北訊】涉及「香港毒玫瑰案」，服刑獲新生的陳軍堡，連日不爭名利的表現，已獲得電影界人士的許多嘉許。

香港青年陳軍堡服刑出獄後，他富有傳奇性的故事，及他幡然悔悟的表現，經新聞界報導，引起許多製片人，導演及出版社的重視，紛紛與他接頭，認爲這位「毒玫瑰的保鏢」故事及他本人，拍電影極具號召力。

三十歲，有一身好功夫的陳軍堡，把電影工作的新合約，請青年導演張鵬翼全權處理中。他說：他步入電影界的第一部影片是「古劍英魂」，是由張鵬翼執導。當上片時，張鵬翼爲了使他在「新生」中「重獲信心」，完全不以他過去涉及刑案的「名聲」做宣傳，使他心中深懷感激。

他相信張鵬翼的爲人，更珍惜張鵬翼給他的工作機會，他也確信：如有正當的好角色，張鵬翼會代他接受，如果對方以爲他急於成名獲利，那就代爲婉謝了。

據本報曾獨家報導陳軍堡假釋出獄後會有多間電影公司找他拍攝「黑貨」內幕影片，證明本報消息靈通。

據本報記者獲悉，陳軍堡雖假釋出獄，但目前仍不能返港，因爲他服刑的期間仍未屆滿，不過，由於他在獄中行爲良好，獲准假釋在外面生活。換言之，他要在刑期滿後才能返港。現在，他在香港聘請了一位律師，一俟刑期屆滿，即由律師陪同返港。

陳軍堡說：他之所以答應香港一間公司和張鵬翼，把他親自經歷的黑社會遭遇，以及服刑後在獄中悔改的故事搬上銀幕，是想以自己的現身說法，提供給一些逞血氣之勇，迷途尚不知回頭的年輕人的一面明鏡，絕不是求個人的出名及利。

這位即將主演「浪子快刀」的「影界新人」說：「我要寫書，一方面是把自己的『蛻變』，赤裸裸的做一番記錄，另一方面，也希望對一些無知的年輕人有警惕的作用。」

陳軍堡不急於爭名求利，出乎一般電影界人士的意外，他想腳踏實地的求取「新生」，卻贏得一致好評。

目前，他在等待新片開拍前，正在下筆整理他曲折又富傳奇的個人資料，將執筆寫一本自傳式的社會寫實小說。

入獄三年，假釋一年，曾涉及香港毒玫瑰國際販毒案的香港青年陳軍堡，已經洗心革面，他本身優異的條件及浪子回頭的向上心，獲得了有心人士的協助，在電影界獲得「新生」。

他已拍完「古劍英魂」，即將主演新片「浪子快刀」及他個人現身說法的「獄中回頭記」。

高級公務員・享受確一流
房屋津貼 港府年花五百餘萬
平均一人每月四千多元

【本報訊】港府當局每月爲公務員宿舍付出的租金，竟多過政府租用私人樓宇作辦公室所付出的租金。

在今年三月卅一日止之七七至七八年財政年度內，港府每月爲公務員宿舍付出的租金高達五百一十六萬元。但爲政府租用私人樓宇作辦公室所付出的租金僅四百五十九萬元。

更令市民咋舌的是，這五百一十六萬元宿舍租金，祇是爲一千二百九十二個高級公務員租用宿舍所付出的代價，而該批公務員中，有六百三十五名是單身漢人，並無家室的。也就是說，在五百多萬元的租金中，幾乎有一半花在這批單人中，港府爲每個公務員宿舍，平均付出月租四千元。

又因薪級問題未滿意
逾60名資深測量員 下週向工務署交涉

【本報訊】政府土地測量員勞資問題，餘波未了，六十多名資深測量員，認爲當局的升級制度有欠公道，決定於下星期內再向工務司署提出交涉。

土地測量員協會主席黃偉雄昨晚對本報記者作出上述透露。

黃偉雄說：自該會去年與港府爲新級問題進行交涉後，已有約四十五名員工獲准升級，但是絕大部分資歷達十八至廿年，經驗豐富的員工（約六十人）未獲升級機會，而資歷淺年紀輕的反獲升職，因此泛起憤憤不平的情緒。

黃氏認爲：老練的員工，對工作效率影響至大，當局應優先考慮他們的升職機會，何況這樣的調整級制機會，五年才有一次，該會現已搜集足夠資料，將於下週提交當局考慮。

此外黃氏表示：測量員的薪酬目前仍不理想，不過他又表示將會在適當時候向當局提出解決。

菲海岸油輪爆炸事件
續撈獲五具屍體 仍有九人下落不明

【本報訊】綜合外電報導：菲律賓海岸防衛隊今日繼續搜索「東日號」油輪爆炸事件中的失蹤者。

海岸防衛隊證實爆炸事件中，共有二十人死亡，廿八人獲救，九人仍然失蹤，失蹤者包括八名本港船員在內。

海岸防衛隊於星期日，再發現五具船員屍體。二十名死者中，五名經證實爲印尼籍船員，五名爲菲籍，其它則暫未能証實。

搜索人員表示：搜索十分困難，由於海浪太大，相信失蹤者已被沖離現場。

菲律賓當局已成立調查小組，着手調查爆炸原因，一般相信爆炸是由於火花燃着化學物品所引致的。

試驗疏導北角交通成功 英皇道決長期實施 巴士電車專綫計劃

【本報訊】本年五月廿八日起，在北角書局街及模範里之間的一段英皇道，試驗辦理的巴士及電車專用線計劃，現決定長期實施。

此項決定係參照工務司署在該計劃實施前及實施後進行調查所得的資料作出。辦理上述研究的工務司署單位爲路政處交通運輸調查部。

該項調查之目的，在於確定實施試驗計劃對交通的影響。

工作人員進行調查時，除記錄上述一段英皇道及平行橫街之來往車輛數目外，並在英皇道及渣華道，指定一條打橫切路面的觀察線，記錄經過該線的不同種類及不同載客量的車輛之數目，又記錄巴士及電車通過上述一段英皇道之行車時間，和記錄汽車在介乎永興街及渣華道間之一段英皇道以及在渣華道之行車時間。

進行上述觀察之時間包括上午及下午交通繁忙時間及非交通繁忙時間在內。

調查結果顯示，在上述數段時間內，駛經該段英皇道的東行車輛，數目沒有大變化，但上午交通繁忙時間的西行車輛數目減少百份之十六。其原因顯然是由於車輛改經七姊妹道及渣華道。

在該段英皇道的東行巴士行車速度無大變化。西行巴士的情況亦大致相同，但在早上交通繁忙時間，西行巴士之行車速度由每小時七點四公里增加至每小時十五點九公里。

據觀察所得，該顯著的改善是由於設有巴士專用綫，因而減少了巴士在設有交通燈之路口所受之阻塞。

由於劃有電車專用綫之故，東西行電車的行車速度均略有改善。

電車專用綫的劃定，上午和下午交通繁忙時間內的東行汽車行車速度減低百分之三十，但在其他時間則無顯著變化。

另一方面，上午交通繁忙時間內的西行汽車行車速度增加百分之五十三，非交通繁忙時間增加百分之十二，下午交通繁忙時間，則增加百分之三十三。

上午時間有更顯著的改善之故，是當路面上車輛數目達到飽和之時，來往車輛數目減少，即使是最低的程度，也有助於使到遲緩的交通流變爲暢通。

妻子醉睡在床 丈夫誤爲自殺 送院証實糊塗

【本報訊】一名糊塗丈夫，昨晚與妻口角後出外，稍後返回青山道六咪半監獄署職員宿舍時，發現其妻躺在床上，推之不醒，恐妻子仰葯，連忙報警將其送院急救，卻原來其妻僅是醉酒睡着，並非自殺。

事發於昨晚十一時左右，一名居於監獄署職員宿舍之男子，返抵家中時，發現妻子躺在床上，狀似昏迷，該男子大吃一驚，以爲妻子服下葯物，連忙報警，由救傷車將其送院，結果証實爲一場誤會。據稱，事發前，夫妻曾發生口角。

X光鏡　王偉

「和平紀念乳鴿？殘忍啲啩！」

三匪白晝劫髮廳 掠走財物六千元
拒交錢財者一元一刀！

【本報訊】九龍深水埗青山道及九龍塘會所，昨午分別發生劫案，損失現款財物共六千多元，警方對該兩宗案件已展開調查。

首宗發生於深水埗青山道四一〇號二樓嘉賓髮廳，昨午五時許，店內只有東主，一名伙記及四名女顧客。此時，有三名年約廿餘歲男子推門入內，東主以爲三人光顧，遂趨前招呼。距料，三人突露出賊相，各從懷中拔出利刀，向他們指嚇，推於一隅，然後以携來之麻繩將六人綑綁，隨即大肆搜掠，劫去收銀機內數百元現款後，仍意猶未足，向各人行劫，先搜去三千元財物，當劫匪搜掠一名女顧客時，發現其銀包僅有數元時，疑心頓起，認爲她收藏部份現款，即向其恐嚇稱，若不交出身上現款而被搜出，即以一元一刀作爲報復，該名女顧客在利刀威脅下，被嚇至花容失色，連忙從褲袋中取出三千元現款，交予劫匪得手即奪門逃去無踪。

事後各人掙脫綑綁致電報警，大隊警員聞訊到場時，匪踪已杳。

另一宗劫案發生於九龍塘窩打老道一一三號九龍塘會所之男廁內。昨午四時許，一名七十八歲老翁尹勝在上址如厠時，突被一名年約十六、七歲青年從後箍頸，搶去其身上現款一百五十元，尹不甘損失，與匪糾纏，惟被匪掙脫，並抓傷其面部，乘機逃脫。尹負傷通知管理員報警調查。

據稱，該名劫匪於日前曾出現於會所中，但當時以爲是會員偕同而來的朋友，故未爲人注意，詎料爲其所乘。

沙田車公廟對開交通意外
載坭車翻落大溝渠 四輪朝天司機輕傷

【本報訊】一輛貨車昨晨在沙田車公廟對開處載坭沙時，路面突然下陷，全車翻落大溝渠內，四輪朝天，意外中貨車司機僅受輕傷，送往沙田診所敷葯後無碍。

發生意外現場爲沙田車公廟對開處的綠禾園。昨晨十一時許四名益發公司工人，在沙田車公廟開處的大溝旁修築馬路，公司召來一部編號AT二零一四大貨車，負責運載工人挖出的泥沙，當貨車裝滿泥沙欲開出時，可能由於地面負荷過重關係，路面突然下陷，全車翻落大渠，四輪朝天，幸車內年約五十歲的貨車司機僅受輕傷。

最後消息
醫院道塌護土牆

【本報訊】西營盤醫院道六至八號一道護土牆今晨突然倒塌，以致後座一幢八層高樓宇地基受影響，部份居民爲安全計，收拾細軟離開住所，但至本報截稿時仍未見工務局人員到現場檢驗樓宇結構是否受到影響。

護土牆倒塌現場爲醫院道六至八號，建於十多年前，分前後座，前座樓高六層，而後座則樓高八層，護土牆倒塌的後巷貫通砵甸乍街和律打街，同時，現場對下處有一個已派卸的建築地盤。

今晨零時三十分，附近居民突然聽聞一陣巨響，衝出外望，發現該護土牆倒塌，人人均覺得很惶恐。

據其中一居民稱：事發前，她突然看見四、五隻老鼠由牆身逃到街中去，此種現象是很少見的，過了十多分鐘時，即見護土牆倒塌，這可能是老鼠的敏感性。

圖爲西營盤醫院道六至八號後座護土牆崩塌的現場。後座的大廈地基亦清晰露出。（本報記者于學賢攝）

圖爲醫院道六至八號的居民在大廈外等候工務局檢驗，以決定是否需要疏散。

海關督察開槍事件
兩疑匪仍留醫 被落案控行劫

【本報訊】前晚在旺角亞皆老街一間無綫電行門外被海關督察開槍擊傷的兩名疑匪，昨晨已被警方落案控以行劫罪名，但因兩人均受槍傷，目前仍需留院，警方將申請將兩人押候提堂。

兩名受傷疑犯名何×，廿七歲及温×燦，廿八歲。

至於見義勇爲擒賊而遭流彈所傷的理髮師林輝，現時情況良好。

牙科技術員協會通過
五十會員今起無限期作工業行動

【本報訊】牙科技術員協會通過由今日起採取無限期工業行動，並希望當局能正視該會改善待遇的要求。

該會五十名會員前日表決通過由十一月十三日起靜坐三天，然後再作無限期怠工。

該會發言人指出，三十年來，該會人員苦無晉升機會，同時，在薪酬方面又比資歷及受訓期間相同的物理治療員及放射性攝影員低二千多元。

該發言人透露，該會在過去十年來曾多次與官方會商改善牙科技術員的待遇及晉升機會問題，但至今仍無肯定結果。

他們要求將頂薪提高至五千五百元。

戶主擺空城計 三千財物被竊

【本報訊】港島大道西一幢樓宇昨午被匪徒入屋行竊，掠去三千元現款，事主返家發覺報警，無人受傷。

昨日下午二時二十分，西營盤大道西二五一號六樓楊姓戶主，三十歲，自外返家，發覺屋內一片凌亂，有被人搜過跡象，且失去現款三千元，於是致電報警，警方到場調查，將之列爲入屋行竊處理。

圖爲聖陶士之夜，參加者均須穿着一九零零年的服裝，一時中外仕女像身處古代的宮庭生活中，頗爲有趣。（本報記者攝）

聖陶士之夜別開生面
仕女穿中古服裝 置身19世紀宴會

【本報訊】超過五百位中外仕女，穿着古典高雅的十九世紀服裝，昨晚出席一個鐘錶公司舉辦名爲聖陶士之夜的宴會，每位參加者祇穿着一九零零年的歐陸或中式服裝，男仕均須配上黑領帶，數百人擁在碧麗宮內，使參加者好像置身於十九世紀的上流社會般，一時杯觥交錯，頗爲熱鬧。

據悉，每位賓客除須繳付三百元的餐券外，該鐘錶公司更撥出大筆費用，餘款作爲捐助香港藝術中心之用，故此，藝術中心昨晚特爲大會派員表演古典舞蹈。

高手方城大戰
爭奪雀壇盟主 上屆雀王慘遭淘汰
四新秀下週大決戰

【本報訊】經過一個多月及五次淘汰賽後，四位青年雀林高手，昨日獲得了本年度人頭馬雀王大賽總決賽權，將於下週日（廿六號）爭奪雀王寶座。

在昨日八人（港九各四人）參加的區際決賽中，廿四歲業旅遊的馬偉良與廿五歲業五金的林海星，分別奪得九龍區及香港區冠軍，各得一千元現金獎，兩區的亞軍李德明與林永福，則獲與兩區冠軍一起參加本年度雀王總決賽的資格。

同時在另一項團體邀請賽的賽事結果，冠軍爲屈臣洋酒行代表卓文歡，亞軍爲英美煙草公司代表孫培智，季軍爲牛奶公司代表葉林。

如獲得本年度香港區雀王的參賽者，將可得到由賽會送出的二萬元現金獎。

上屆雀王洪鉅傑，昨日在九龍區際決賽中，失利遭淘汰。

流浮山后海灣
恐怖浮屍 疑屬大陸難胞

【本報訊】新界流浮山后海灣昨晨發現一具浮屍，初步懷疑死者是大陸逃亡來港的大陸難胞。

昨晨八時許，警方接獲報告指出后海灣外發現浮屍，水警即奉召趕抵現場海面找尋，經過一番搜索後，在流浮山沙橋廟對開海面發現一具隨水漂流的屍體。

據目擊者表示，死者可能從大陸逃亡來港，趁着兩天來的風雨乘機潛逃，但抵受不住風浪，加上飢寒交迫，支持不住，慘被淹斃。由於屍體已腐爛不堪，無法辨別其性別，相信已死去多時。

沙田空屋輪姦疑案 三被告今解高院審

【本報訊】新界警察總部探除，於四十八小時內，閃電破獲沙田白田村空屋輪姦少女疑案，於五月七日晨早七時許，在旺角僑教道一家健身學院內，拘獲可疑青年男子三人，疑係涉嫌與案有關者，帶返警署經嚴密調查後落案，控以行劫及強姦等之罪名，此案於今日解上最高法院正式審訊，將由按察司費柏恰訊。

被告三人：（一）熊滿堂，又名亞成，廿八歲，報稱塑膠工人；（二）劉漢家，又名家仔，廿四歲，報稱酒樓工人；（三）張日升，又名升仔，十九歲，報稱木匠；被控三罪：（一）五月四日，在九龍地區與其他在逃人等，行劫一名少女六十元，及一條金頸鍊；（二）五月四日，在新界大埔地區，强姦一名少女；（三）同時同地，非法禁錮該名少女而未經該少女許可同該名少女發生性行爲。

少女失踪 每月二百
芳踪何在 尚待研究

【本報訊】由於兩代隔膜，少女離家出走的數字日見增多，其中以灣仔區爲最頻密，失踪少女年齡以十六歲佔大多數。

據警方的資料數字顯示，在今年上半年內，每月平均的失踪少女數字達二百名，而其中失踪少女地點，以灣仔區爲最頻密。

消息指出：該等失踪的少女，以十六歲佔大多數，而二十歲以上亦佔主要部分。

據統計數字顯示：在一九七五年，十六歲左右的失踪少女達二千八百三十七名，一九七六年則是二千九百二十八名，而今年首六個月內，失踪少女則達一千四百四十八名。

消息顯示：失踪少女的尋回率雖高達百分之九十五，但現時仍有約二千名少女下落不明。

此外，失踪少女的問題似乎仍未有顯著的減低。

在這方面，港府已在積極研究解決方法，港府已於最近修改條例，將成年少女的年齡由十六歲提升至十八歲，以保護少女免陷入壞人的圈套。

灣仔警署失踪人口調查組一女督察表示：由本年一月一日起，灣仔區共有一百四十六宗失踪少女案件，而此等失踪少女已全部被尋回。

該名督察表示：失踪少女的年齡由十六歲至廿多歲不等，她們都是分別在街頭、歡樂場所及友人所住的地方尋回。

她指出：從研究顯示，此等少女通常離家出走的原因，均是因爲與家人發生矛盾，兩代隔膜，因而聽了他人所引誘，而離家出走。

由「三木武夫」到「木郎君」

洛雅明

佳視未曾執笠之前，就試過有一個甚爲轟動之節目是「名流情史」。

說這個節目轟動並不是讚這個節目做得好，相反來說，這長篇劇集簡直不知所謂，雖然有鄭少秋等那「老餅骨」參予，對節目並無大幫助。轟動的是韋基舜，給人冠以「三木武夫」的稱號。

有人說他木口木面木無表情，該有此「花名」，但實際上，韋基舜的演技，影視界中人仍然頗爲欣賞。猶記當時韋先生曾私下向新聞界表示，名流之表情理當如是，絕不會嘻皮笑臉迎人的，而且老韋正是十足「名流」。

直至佳視執笠後，邵氏公司搶閘出了「哈囉床上夜歸人」，就特地由李翰祥出面邀請到韋基舜客串一番，一方面作自嘲，另一方面作「渲泄」式表示一番：「我老韋並非不懂做戲」。事實上，老韋做戲亦頗有性格，足以擔當性格巨星而無愧。麗的電視最近開拍武俠劇集「浣花洗劍錄」，就邀請了韋基舜加盟。不知有意抑或無意，韋基舜所扮演的角色就是「木郎君」，於是乎，老韋的花名想洗淨都幾難，大概可稱之爲「三木武夫木郎君」。

老洛是武俠小說迷，尤其愛看古龍的作品。這套書在早一陣子剛好看完。「木郎君」正是魔宮五大高手之一，分別爲金木水火土，木郎君在小說中之武功就十分厲害，據說那「枯木功」能令到身體形同枯木，百功不侵。

雖然有人說老韋扮演木郎君是噱頭，但由於「三木武夫」之餘威，老洛絕對相信這一點，但是拍武打劇，每每要出到眞功夫，於是又有人懷疑，究竟得唔得㗎？

原來韋基舜字審文化界多年，外表十足十的讀書人，原來大多數人還不知他原來也有番兩度，而且，還不止兩度呢？韋基舜原來精通中國功夫，曾多次奪得公開武術大賽的優勝獎，雖未曾正式設館授徒，但被「指點」一番的可不乏人，其中肯出於監者，陳觀泰爲其中之一。所以，麗視今次負沒有選錯人，如是配搭勝於「煲水」，宣傳多矣。

據說，韋基舜並不甚歡「木」之稱呼，當被稱作三木武夫時就已經大動肝火，幾乎就要與新聞界施展「枯木功」，唯大件事。後來大概想深一層，當電視藝員與電影明星，最重要是「闖出名堂」來，尤其是比較之下，比那些甚麼「殺盜××」，「電波××」好得多，今次毅然答允扮演木郎君，不用煲水已經轟動一時，走紅影視增是必然的事。突然想到另一個「木面紅星」——狄倫，也是深受觀衆喜愛的，原來老韋行正木運，今年戊午生木，木生火，正是大旺之年。

編夢有

時髦之阱

現在是舊曆十月，十月當然是冬天了。

認識的朋友，這半個月來無一不在咳嗽，沒有患的才眞是「有本領」之人。和一位當醫生的朋友談起，他「鬼拍後枕」，承認了現在的流行病幾乎不必去聽胸和把脈，除非發高燒才用探熱針去探一探到底高到何種程度，然後用退燒藥。

這位醫生朋友說，每天看近百個相同的症，是以他循例聽一聽胸，便把手一揮，看第二個人了。而藥房裡早已配好咳嗽傷風的藥，每人一瓶，不同的丸各一包，拿藥的又是照例那幾句：四小時一格，兩天藥，多謝四十元。病咳，如果肺部眞有些甚麼問題的話，在這個時候去看病，便會把特殊病變成例行病來看待了。

同樣的道理，當你去一間專做流行髮型的理髮公司剪髮時，大師傅也會照例的把你的頭髮剪成流行的髮型，不容許你的願望存在，因爲流行可以統治你的意志，你想反潮流，也得大費唇舌去說服那些落在潮流的操刀者。鄙人許多事情都落在潮流之中而不由自主，的確是無可如何，病也很「潮流」，已經不在話下，即如前兩個月去定製一件褲子，因爲早些時縫的那件上腿似乎調了些，叫他稍爲收窄一點點，那知又落在時髦中，把大腿窄到幾乎走不動，據說那是時髦，眞是吹脹。（霜林）

海外書

加州離婚新法簡便易攬

洛東寄自三藩市

說句不好聽的話，如果你的婚姻發生了麻煩，快來美國吧，因爲目前美國的法律允許離婚，而且法律程序已經大爲簡化了。

前天陪小鄺到加州法庭辦這件事，小鄺神色暗淡，甚麼都不想說，還是我去法律詢問處問出了端倪。原來，加州新頒了一條簡易離婚法，一對夫婦，認爲要離婚，不必像香港那樣先行分居兩年，決定彼此無法重修舊好，才可以上法庭由法官判決離婚。加州的新法，無須捉對方的痛脚（如捉姦、拿証據之類），又不必分居等候兩年。

更方便的是加州這條離婚新法省卻無須雙方律師對簿公庭。

新離婚法的條件是，一雙夫婦如果沒有子女，結合又不足兩年，同時財產有限的，都可以採用這條新例，所花的祇是付出堂費四十至五十美元而已。

在過去，一些人離婚，便得接受破產或終身負債的危險，如今這法例，便替一般打工仔設想，免卻他們終生遺憾。

依新法例規定，雙方名下一定不能擁有房屋及其他產業，私人名下財產總值不超過五千美元，而負債亦少於二千美元，便得合這條例了。

加州的離婚法是一九七零年通過的，離婚不問過失，無須申述理由，雙方同時承認一句：我地要離婚便行了。

目前，美國已有四十七州採用相似的法例，目的在減少家無恆產的怨偶。

萬象

老柴須知

高小玉

新潮流自有新道德，許多「打倒界」或「擁護界」人士的見解都有他們的新意識。

今年忽然想到恢復供養父母的免稅額，作爲兒女的可以每年申請免稅額四千。後而有一條尾巴，不管你兄弟多少，祇能由一個人申請，換句話說，供養父母祇限四千元，多了，政府絕對不承認，也就是說，不合法。

香港人有香港人的性格。「擁護界」自是「守法」的，因此，香港「擁護界」絕對不會給父母每年四千零一元，因爲超過了的一元是非法的。年老而靠兒女供養的老人家就得撿點了。你兩條老柴每月祇有三百六十六元，必須節儉食飯。用多一元，便是不守法的市民，明未？

屋邨商場休憩勝處

愛民邨那一幢超級市場及酒樓餐室商場的建築物，夏涼多啦，成爲遠近市民的「遊樂」勝地，那兒商人心水清，開了兩所兒童遊樂的機械遊樂場，大吃角子，廿四孝父母，多多有計，付出最少五毫角子，換來兒女歡欣，一個接着一個，終於十元有找爲止。

屋邨設備，如果有一處這樣的商場，定當「居民大悅」了。祇不知新搞的「居者有其屋」，有沒有這樣的設計？（黃菲）

測字攤

容字問退休有無撈頭

汪正甫讀者，從事自領工作有年，已屆退休年齡，不知退休之後，是否尚有機會從事於商業發展？特來函測一「容」字。

「容」字拆開，乃是「人處穴中」，看起來頗有受困抑之象，不易開展。

且在此穴下，所能顧及者，祇爲「一口」，是不能旁及於家人亦甚明。

有此跡象，故好還是儘可能避免以退休金用之於其他發展，以免招至損失。

龍涵讀者，日前經媒說合，曾經結識一失婚女子，但總有多少懷疑這是一個騙局之類，特以「因」字測，對方是否眞心。

男女結合，是所謂夫妻之恩，而這個「因」字，乃是無心接受或施予此恩，自然並非眞誠。

再以「因」字本身而言，看來看去，祇得「一人」，而且還有自困之象，所以還是放棄爲妙。

YK劉女讀者，做「偏門」工作，問能否有機會找到良人，測一「抗」字。

「抗」字左邊從「援手」之手，右邊則爲火坑之土已不，以此視之，當可因人援手而出此坑也。

滄海詞鈔

男子宿舍近事

緊集成棚俱靑士，忽報房東，封屋唔俾住，呢班老友沖無主，租金在貴交足矣。

投訴福番房屋署，官府搖頭，唔關我嘅事。做番還有防虐舍，做人瞓街亦無處。

●調寄蝶戀花

半家打油詩

務處牙科技術員，抗議政府漠視他們歷次提出改善薪酬及升職之要求，決由今天開始靜坐三天，由星期四開始作無限期怠工行動。

「牙痛噉聲」，原來輪到自己了。

×　×

上週六合彩，投注總額超過一千萬元，頭獎獨得彩金四百一十五萬二千餘元。兩項均破紀錄。

這是五百萬分一之機會，何祇「跑馬射蚊髀」也？

×　×

日本物價直線上升，牛肉價格五倍於美國，四倍於英法兩國。

去日本旅埠的人，準備挨「公仔麵」好了。

電影院「附加」娛樂

徐畢

不知從何時開始，看電影逐漸成爲一項雙而娛樂。戲院內，銀幕上是戲，銀幕下更有眞人做戲，如此雙線發展，坐在其中，正是苦樂參半。

大概戲院的環境與設備有助於增進友誼，加上現代人生活繁忙，稍有餘暇又要爭取娛樂，所以，好些人都樂意於將問題帶到戲院來，無論私事、公事、家事都可以一面看戲一面討論，以收一箭多鵰的功效。

這個算盤本來是打得很化算，正如在家裏看電視一樣，可以工作與娛樂同時進行。花六塊錢坐後座總比在餐室內談兩小時經濟，祇是苦了那些專誠爲看電影而來的觀衆罷了。

像我，就經常被這些「經濟份子」虛待，不時看一套電影，鄰座特別附送多一個家庭倫理故事。這些故事的娛樂性濃淡不一，且不易理解。記得那次看「殉情記」，前排坐着一對中年男女，待銀幕一扯起，他們的話匣子就同時打開，可像是配合光線的轉暗，他們可以肆無忌憚地以寧波話大談特談，有時是爭論，有時又意見一致的批評家裏的人，聲浪擾人，不容你不聽！」這對寶貝比銀幕上的羅密歐與朱麗葉的溫情軟語，眞箇大煞風景。更荒謬是個人談到半場過後始。似乎問題都已經全部解決。開始卸下來睇戲。相信此時坐在他倆前後左右的人都鬆一口氣，以爲耳根可以清靜一下。誰知未及十分鐘，問題又出現。他倆因爲一開場就提起家事，結果，現在又銀幕上故事的發展，而忽略了一面看一面憶述他們所知的，有關羅密歐與朱麗葉的故事。開始發現男女主角原來如此年輕，又電影的發展與原來故事的出入都引起他們的不滿。最後，兩人憤然離座。這時離完場時間不過半小時左右，眞令人啼笑皆非。比較之下，情侶觀衆似乎是尚可以容忍的。祇要能熟習與選擇他們的坐姿，就可以在較低雜音下欣賞連場好戲。

從次看電影時若遇上被「經濟份子」包圍，就令我想到要呼籲戲院改建，把現時的兩旁座位改爲兩座，以配合觀衆的需求。諸如情侶用座，特設情侶用座與爲携嬰孩而設的家庭用座，特別隔聲的間格，方便各人可以暢所欲言，而無礙於中間座位的純電影觀衆，豈不皆大歡喜。

茶邊語

買定膠鞋响應改善路面計劃論

陳略

一個好消息！據說：當局要在未來五年內動用二十億元，以改善本港交通情況。

二十億，自然是大數目。五年花二十億，平均一年花四億。億億聲，總是嚇人聽聞的，而此類消息在有車階級聽來，尤其覺得厲害。

本文開頭說「一個好消息」，爲得太快，溺去有車階級四個字。當局打算花出去的二十億，實在祇爲有車階級打算者耳，改善計劃中已有講明：包括港島東區新交通網、千諾道擴闊及架空交通線等在內。這豈非都爲有車階級打算哉？

一定有人說亞略搵說話來講，而認爲改善交通對全港市民有好處，有車冇車階級同受其益。如有人眞覺得如此，實在蠢査査的程度頗深，一定以爲自己也是個有車階級，一味想埋晒政府爲以爲自己出街必坐大小二巴，途儼然他們花二十億，祇顧在那裏飄飄然，全不想到在街上踏上大小二巴之前，或從二巴下來之後那些苦處。

苦處是甚麼？是：天橋越起越多，隧道越掘越長，迂迴越兜越遠。

香港初見天橋時，天橋是個美麗的名稱。有些讀壞書顧而樂之，無事也走到上面徘徊瞻眺，口裏還沉沉吟吟：「長橋臥波，未雲何龍？複道行空，不霽何虹？」不知馬路上何波可臥，這且不提。

在天橋越建越多（包括迂迴越兜越遠），美麗的名聲漸漸變爲可怕的名稱。舉一個例，從佐敦道碼頭走去那間望得見的公園，以前不過「幾步路」，「改善」了該處的交通之後，兩者距離依舊，走起路來就要走多幾十倍，或西循棧道，或東繞邊荒，總之行到你索氣，而風、雨、寒、暑之候，更不容易計算。稱爲可怕，不亦宜乎？

馬路越開越闊，則隧道越掘越長是一定的了。古人云：「大隧之中，其樂也融融；大隧之外，其樂也洩洩。」大概古時隧道少，行落去幾過癮之故，要走迂迴路線出入「大隧」，已少人生樂趣，隧內有時危機四伏，凌晨深夜，單身少女更難免臨穴躊躇。

就說橫過馬路面，當路面濶了，人家還要在路中設一走廊，要你操一陣左轉彎右轉彎，總之不讓你一直走過去，中途休息一下。

一句話：有車階級買定膠鞋可也！

真真裡屋

陳德華

後生可畏！

坪州新業磁器加工

坪州以前以火柴著名，近年來火柴業不甚好景，居民卻創出一項新行業，是磁器加工，買入光身磁器，加上油繪美人花卉山水之類外銷，這一行業竟可以容納百多職工，中國人的創造力眞是相當偉大。

有一個在坪州從事加工手繪的專家，住在坪州已經四五年，一個月收入千餘元，這個人本不是從事繪花出身，但現在對於任何種類的繪瓷，都可自手描出，甚至可以仿古，繪仇十州的畫，維妙維肖，還可培育新秀，所謂行行出狀元。（勁）

只此一次．下不爲例

她向太太們道別，坐上汽車之後，「阿勝，開去萬花酒樓。」

在開車途中，我對她說：「太太，的士用了十二元！」

她在後座突然發脾氣：「怎麼？走那麼短路要十二元？我平常回去，祇是四元幾！」

我說：「太太，今日不同，的士司機要幫我搬貨上車，到公舘後，又要落貨，再開來龍水道，十二元是合理的了。」

「合理？一些也不合理！爲甚麼你叫的士司機搬，你自己不搬？」

到此，我不能忍了，「太太，你知道你買了八大袋貨，我一個人怎搬？的士司機肯停在路邊等嗎？」

她大聲說：「的士司機是有義務要等的！你自己不搬，叫人家搬，當然要給賞錢啦！」

「不錯，」我說：「我給了一元貼士，係我自己掏腰包！」

她竟然決斷地表示：「我不信！」

「信不信由你，太太，十二元你一定要還給我！」她遞一張十元銀紙到我面前，「十元最合理！」我氣往上衝，抗聲說道：「少一個斗零我也不會收，的士號碼我記起，你不給足我，我去勞工處告你！」

「嘩，你好利害！」

我說：「對付你這樣利害的人，不能不這樣！」她終於再給我兩個「大餅」，我才收下。這位丁太顯然係氣唔順，「警告你呀！下一次不能這樣呀！」

我說：「沒有下一次，我同你講，太太，我來做司機，沒有理由同你做雜工，以後，就算間中你挽一個手抽，我也拒絕，如果你不滿意，給我一個月人工，我走！」

「怎麼，給你一個月人工，你走？嘩，你去上十家八戶，都用這條橋，你不是發達？」

我冷笑：「你可以用夠我一個月。但，我祇做份內事，一些（茅誠．公館司機手記之五）

四萬五千人受僱於各國

菲靠勞力輸出來賺外匯

政府鼓勵與協助人民出外謀生，以減少失業人口。

菲律賓之失業問題已逐漸解決，且以出口人力賺取寶貴的外匯。

歐洲較貧窮的國家，幾十年來仰賴「客地工人」協助經濟。菲律賓也採用亞洲式的同樣辦法，愈益寄望於能賺油錢的阿剌伯國家，爲失業及待遇菲薄的工人，提供工作機會。

由於印尼木材工業衰退，引致海外僱工機會式微。阿剌伯國家正好彌補這空檔。

單是今年，已有四萬五千八百名菲律賓人在一零二個國家裡找工作。加上已經移民美加數以千計的菲人的匯款，預料可獲外匯三億美元以上（港幣十三億元）。

勞工部長奧蒲稱：「海外僱傭對外匯作出的貢獻，會爲菲律賓的經濟健康，以及與日俱增的勞動人口的工作機會，帶來重要改變。」

如果馬可斯總統對最近宣佈的國民人力和靑年協會的目標加以批准，目前發展中的政府計劃祇算襁褓階段。

協會希望明年再增加三六〇〇〇海外職位，而預料在一九八二年，除了移民外，會有廿三萬菲人在海外工作。基於目前外匯的數字，這個目標表示將有十億美元（港元四十五億）以上外匯的潛力——這對一個在六月卅日尙呈現赤字美元七十二億三千萬的國家，實非同小可。

海外僱工，包括到香港的傭人——不久將可與椰油產品、甘蔗和礦產，並列成爲菲律賓外匯的主要來源。

按官方意思，海外僱傭祇屬暫時性。但有消息表示，具四年歷史的海外僱傭發展委員會準備在海外開設辦事處。

奧蒲表示：「我不覺得未來十年內我們的勞力來源會變得短缺。我們當然盼望有一天自己的經濟發展到足以吸收所有的技術人員。」

這項計劃的背景，來自發展迅速的勞動人口。失業率百上加斤。一般最低工資介於十比索（港幣六元）至二十比索（約十二元）一天，視乎地區而定。

菲律賓的四千五百萬人口主要爲天主教徒，雖然迅速接受家庭計劃，仍然每年增加百分之二點五。勞力人數每年增加卅五萬，而失業人數增加六十六萬七千，或百分之四點六。

菲工人覺得海外工作具吸引力，是爲家庭改善生活的好機會。

除卻滙返家中的款項，政府的外滙亦在規定菲律賓工人海外僱主遵守的條件上獲益。

這些包括必須在馬尼剌以外幣支付聘用勞工行政上的費用以及工人的旅費。

他們也要付菲律賓所得稅。

此，尙希望這些計劃可以幫助改進菲人的技術，而且部分工人更可利用經驗發掘新的貿易機會。

菲律賓政府通過一個海外建造委員會爲建造工程提出包工的條件。在中東一帶爭取合約相當成功，委員會自稱自去年成立以來，獲利四億美元（港幣十八億）。

這構想源於效法南韓在海外建設工程方面的成功。而且在沙特阿剌伯、波斯灣以及較近的在東馬來亞的沙巴，都已有相當成績。

船是一個傳統性的工作地點。通過國民海員委員會的安排，超過八千名菲律賓海員在世界各處船上工作。護士亦是被爭取的一羣。

但海外僱用是有難題的。每年菲人爭相往美國大使館申請利用二萬人的配額移民往美，充份表示菲人亟欲往外地去。目前共有二十三萬份申請。（已正）

美商秋季溢利大增

美國公司今年第三季的溢利，又創另一新高紀錄，幾比去年同期高百分之十八。

若依此推算，則今年除稅後盈利總額當爲一千二百三十五億美元。

上述係美國新聞與美國報導經濟組調查所得，此次係以一五九九家公司對像，據謂，就中祇有二六三家的盈利比去年少。

盈利增加的行業以鋼鐵爲最多，今年第三季爲二億四千四百一十萬四千元，比去年同期增百分之一二一點八。其次是航空公司盈利二億三千九百五十六萬三千元，比去年同期增百分之六一。銀行業賺利十三億五千二百九十一萬七千元，較去年增百分之二八點二，零售食品商店盈利一億一千一百九十三萬元，則增百分之三十四點九，但汽油業盈利三十億四千二百二十六萬三千元，祇增百分之五點五，至于汽車與配備溢利九億一千四百二十一萬二千元，亦增百分之二五。

你知否怎樣應付精神重壓

三十二歲的費雪爾，指導許多大公司處理此問題。

專家費雪爾

因在辦公室遭受精神重壓而導致錯誤決定和不良健康，使公司每年損失數以千億元計的金錢。這裏，一個商業專家費雪爾建議減輕在高級行政職位的壓力的方法。

問：一個行政級人員受到太多精神壓力，究竟有甚麼象徵？

答：每一個人的訊號是不同的。一個人或會忍氣吞聲。另一人或許發怒和咆哮。其他的人會患頭痛、背痛、神經緊張或呆鈍。

從一件工作跳至另一件工作，結果沒有完成一件。胃痛是另一個象徵，而那就是人們開始吞服抗酸劑的時候。

以某些人來說，精神重壓使行爲態度與正常的完全不同。在其他的個案中，這改變是程度的問題。例如，一個聲音響亮的人，在精神壓力下或許變成聲音更響亮。

主要的是，人們應該知道自己的工作狀式，俾他們能夠發現在精神重壓下他們的身體怎樣反應。那樣子，他們可以對自己說：「嘿，你係在精神重壓下，你不會正確的應付它。」那時候，他們能夠開始解決那些促成精神重壓的困難問題。

問：某些精神壓力難道不是做一件美好工作所必需的嗎？

答：某些壓力是良好生產力所必需的。事實上，許多行政級人員是不快樂的，除非他們有許多困難要解決。重要的是一個人怎樣應付精神壓力。

鑑定促成太多精神壓力的工作後，一個好主意是盡可能安排你的時間表，俾那些情況發生時你是最清醒的。舉一個例，如果早上是你的高能的時間，就在那時候做那些促成最多重壓的工作。你在體力上和精神上最疲倦的時候，你最可能在壓力下作出壞的反應。

問：你可以舉出一些實例，以說明公司怎樣因他們的經理受到精神重壓而蒙受損失嗎？

答：最可靠的統計之一來自美國心臟協會的一項調查，那項調查揭示，心臟病猝發——許多係與工作壓力有關——每年的殘廢津貼及醫藥帳單超過二百六十億元。這未包括或於心臟病猝發前所作的壞決定所造成的損失，以及一家公司因一個重要行政人員不能上班而遭受的損失。

精神壓力也促成公司人事變動。舉一個例，一家公司的營業經理喜歡責備別人以求結果。不特不爲職員解決困難及設法找尋理想，他的技術基本上是說：「除非你做這事，否則你是沒用的」。結果，這公司的高級推銷員許多於一年或半年內辭職。

問：那種組織會產生最多壓力？

答：快速變遷的方面，例如電子、塑膠及交通等。在這些方面，高級行政人員發現昨天行得通的今天行不通，他們很難完全知道所發生的事情。他們知道必須承認他們依賴其他人以獲得新理想。不過，許多這些行政人員仍然認爲他們有一切的解決方案，而講話多於聆聽。在那環境中，你可能有嚴重的精神壓力。

在另方面，精神壓力在速度較慢的方面如貨櫃工業、保險及採礦工業等勢將減低。這些工業是很嚴格的，而指揮系統仍然很好。（上）

具戰略性地位的

伊朗動亂舉世關注

雖然還未得到這些軍火，但在以色列以東各亞洲國家中，伊朗的武器已經是最先進和精密的，伊朗陸軍有一千六百二十架坦克——在歐洲重要的中部防線，北約祇駐有二千五百架坦克。而伊朗王經已訂購一千三百輛美製百夫長坦克，這還未將七百六十輛已付運的包括在內。

空軍方面，伊朗擁有四百五十九架戰機，以色列祇比她多出八十四架——其中包括美製的F四、F五E和五十六架F十四，這些戰機在世界上被認爲是最先進的海軍飛機。

伊朗王已計劃今年底之前將海軍實力增加三倍，不過，這個擴展計劃已因爲缺乏受過訓練的海軍人員而延緩。

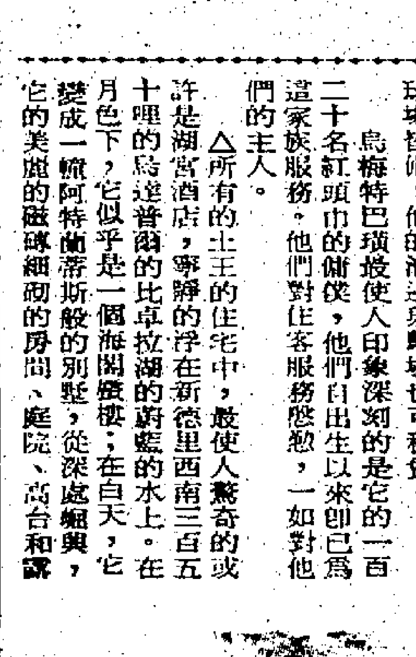
除了一些義大利和西德製造的船艦外，伊朗王已向美國訂購六艘「史賓安斯級驅逐艦和六架P三獵戶式海軍偵察機。伊朗海軍的戰略目標是巡邏印度洋南部和東部地區。

「除了核子武器外，」美國一名官員評論說：「伊朗差不多每一種先進武器均有購買。」

伊朗陸軍的兵力有：三個裝甲師，三個步兵師和四個獨立旅。美國與英國的軍事顧問一致認爲，以伊朗的面積在亞洲中來說，她的軍力是強大的。然而，在軍事方面的潛能，已因爲需要時間和精力指導入伍新兵使用飛鷹飛彈式複雜的百夫長坦克而減弱。

部分情報專家認爲，伊朗陸軍據點和空軍基地對鄰近國家有十分大的吸引，會使她們產生覬覦之心。（下）（壯雄）

國際剪影



印度特有的豪華幽美酒店

△烏梅特巴璜宮，從約德普爾的龐大的堡壘城遠眺看坎查斯坦沙漠，曾經一度是世界上最大的私人住宅，在一九二九至一九四四年間，動員了四千多勞工，和花了十六年時間才建成。這宮殿是英國工程師所設計。一個不整齊的圓頂建築物，以鳥、馬和野豬的雕刻作裝飾。

目前的東主，曾經有過七個名和銜，現在朋友們叫他做王子，親信們叫他做「光榮的父親」，而稅務人員祇叫他做嘉其星先生。直至他準委爲印度駐千里達高級專員爲止，他與他的住客們同住在這酒店。

這酒店的四十七個房間，每個房間租金不同，由美金十八元至六十元，都有自己的浴室和化粧室，少數甚至有客廳。這酒店的傢俬創造一間藝術裝飾博物館；整個印象是一間三十年代的一間電影宮殿。一張八呎濶的白漆方木框的床，擺放在豪華套房內。房間和大堂掛滿人身般大小的土王畫像和照片。約二十個公共房間，包括一個宴會廳、跳舞廳、電影院及室內游泳池，以藍色魚的浮雕作裝飾。網球場和壁球場皆備，他的池邊射擊場也可租貸。

烏梅特巴璜披使人印象深刻的是它的一百二十名紅頭巾的傭僕，他們自出生以來即已爲這家族服務。他們對住客服務慇懃，一如對他們的主人。

△所有的土王的住宅中，最使人驚奇的或許是湖宮酒店，寧靜的浮在新德里西南三百五十哩的烏達普爾的比卓拉湖的蔚藍的水上。在月色下，它似乎是一個海閣蜃樓；在白天，它變成一幢阿特蘭蒂斯般的別墅，從深處崛興，它的美麗的磁磚細砌的房間、庭院、高台和噴台，被那從湖水反射的光照耀。屋頂有一個白雲石的「月色涼覺」台。

原是烏達普爾土王，現在仍屬於這個家族的夏宮，不同於拉其瑪哈爾和烏梅特巴璜，係由一家大酒店公司「印度酒店公司」經營。旅遊團居住於那些聚合在運池和噴泉周圍的庭院的八十五個房間。這酒店的套房多數留給私人旅客。「幸福別墅」套房——單人每天租金九十五美元，雙人一百一十五美元——有銀色雲石地板，並用柔光燈通過窗門照明。價錢相同的「快樂房」套房的牆壁有一幅十八世紀拉查斯坦細砌壁畫。（下）

這個臥房可使人一嘗王子的享受

蒐藏無數古董後

洛克菲勒大舉經營仿製品

這位曾任副總統的富豪有生意眼

納爾遜．洛克菲勒開設了一間藝術品的郵購商店。他店裏所出售的藝術品林林總總，美不勝收，但其中大部分都是仿製品。

論價錢，由六十五美元一件的十八世紀時代的中國製的瓷盤碟，以至銅器時代與奧古斯．羅丁的四十一吋半高的售價爲七千五百美元的裸體男像止。

至於他所出賣的藝術品範疇，也是非常之廣的，包括售價爲六百五十美元一幅的畢加索名畫「山上的房舍」的倣製品，十九世紀的駿馬型的風向儀（售價爲九百七十五美元），中國古老的廟宇所用的[illegible]（售價一千美元）和十八世紀時日本的木刻睡貓（售價一百二十五美元）。除了這些漂亮的和有趣有格的藝術品之外，還有一百一十二種其他的藝術品出售。它們有一個共通之點，那就是全都是從許多私人蒐藏家那裏取得的原品來仿製的。這些複製品可以魚目混珠，以假亂眞。

現年七十歲的洛克菲勒原是政界人士，他由政客轉變而爲商人，經過時間很短，才不過在一年之前，他決定可以把他蒐集得來的一萬六千件藝術品中的一些，用來複製出售。這些藝術品多數是他於一九七四年出任副總統時搜羅得來的。爲了搜羅這些藝術珍品，他曾花了三千三百五十萬美元。兩個月前，納爾遜．洛克菲勒搜集公司開始把它的郵售目錄，寄發給四十七萬五千位可能的買家。

大富翁洛克菲勒說，最通行的項目，就是最便宜的泥塑人頭。那是第五世紀至第七世紀時的日本藝術品。這是一種沒有光澤的陶瓷複製品，每具售價爲七十五美元。其他最暢銷的仿製品包括售價爲七百五十美元的瑞士雕刻家爲洛克菲勒設計的壁爐用的柴架。

洛克菲勒從一九三零年代便開始投資於藝術品的蒐集。他最初祇投資三百五十萬元來經營現在的郵售藝術品店。他說，如果開張後賺不到錢，便會把它關掉。

雖然在過去洛克菲勒曾不時地將他的搜羅品仿製，尤其是瓷器，但至到一九七七年，他才決定大舉複製，作爲一種生意來經營。這個主意，是由一位名叫李賓田的攝影師向他提出的。這位攝影師曾把一些原始的藝術品拍成照片，出了一本專書。

他從美國及歐洲聘請匠人來複製，並聘請前紐約大都會藝術博物館經理克里斯丁．羅素任監製，及當他的私人顧問。洛克菲勒本人親自監督倒模及對罕有的瓷器複製品的着色。對於名畫的複製，他不喜歡用一般人慣用的石印方法，而喜歡採用影寫版的方法，因爲用這個方法複製出來的圖畫，更爲逼眞。

藝術界人士，批評洛克菲勒所定的貨品價錢太高，和責他把重要的藝術品複製圖利。洛克菲勒稱，優良的複製品，並不會降低眞品的價值。反之，還會增加眞品的價值，它們使人們對藝術更有認識。

他說，複製品又可滿足人們的需要，在優良的藝術品價值日益上升之際，人們愈來愈難以獲得它們。祇有少數的人有能力買眞品。」（沈耀秀）

納爾遜與其收藏的無數珍品

極限

勇者故事之二

天心月文　培新圖

第七章　冥陰之旅

眾人想到解藥不禁都放聲叫叱，有些人甚至罵出粗穢言語。

李香香、楊捷不約而同一齊使刀，卻忽然感到好像整個人碰上一個極有彈性的大皮球上。因而自己整個人被彈開。「呼呼」兩聲就墮七八尺之遠，一時扒不起身。

人人都楞住傻傻瞧着无嗔上人。連鐵瓶子段鈞亦大驚失色。因爲當初他曾經詳細觀察過，三席之人無一能超過自己（其實連小辛與哥也認爲如此）。誰知大謬不然大錯特錯。无嗔上人才是最高明的。

无嗔上人將余凡灑上藥末，收起瓶子，才轉眼望住山海夫人。

他居然微微而笑，全無嚴肅認眞表情。

不過他相貌堂堂方面大耳，又不似嬉皮笑臉沒大沒小那類人。

山海夫人道：「你從前一定還有其他法號，例如「笑廢」之類？」

「笑廢大師」名列少林七大高手之一，亦是天下皆知。難道无嗔上人就是他？

无嗔上人道：「山海夫人錯了。洒家自出家以來就是无嗔，无嗔就是洒家。你如不知道錯在何處？」

山海夫人道：「但你一定是少林僧人，對不對？」

无嗔上人道：「江山代有才人出。你看小辛與不忍這等人物，無疑已是這一代的一流高手。祇怕就算請出老一輩名家高手，亦不能與他們爭雄鬥勝。」

胡銅鈴聲如洪鐘，道：「你若不是笑廢大師，你究竟是誰？无嗔此名祇是近兩三年聽說過，兩三年前你在何處？」

无嗔上人笑笑道：「剛才莫不忍曾經問過洒家是誰？甚至背誦一段楞嚴經文考我。可惜我眞不知道我是誰，如果我已看見本來面目已知道我是誰，恐怕大家今日都見不到我了。」

胡銅鈴非常不滿意說道：「你們這些和尚偏偏有許多想法說法，簡簡單單一件事，總要弄得顛三倒四七葷八素。」

无嗔上人道：「很抱歉，事實果然如此。」

他自從恢復本來面目就一直笑嘻嘻，縱然面對着泰山派南海水晶門山海夫人段鈞胡銅鈴等人物，以及「橫行刀」小辛。莫非他全然不把一眾名家高手放在心上？抑或他根本不把自己生死勝敗榮辱放在心上？

山海夫人道：「很好，聽你口氣連少林寺七長老都無足輕重。這一代的江山是你們的，我們都老了都變成過氣人物。唉，近日我的確時時有衰老無能之感，天下江山都讓給你們並無不可，你來拿吧。」

无嗔上人道：「我一個出家人要這等虛名作甚麼？不，洒家絕非認爲老一輩人物已無立足之地，祇不過指出凡是老一輩人物已經經歷過爭逐階段，心願已償就不妨把自己放在冷眼旁觀的地位而已。」

山海夫人道：「你倒底要甚麼？」

无嗔上人道：「洒家暫時不敢饒舌。但如果勉力接得住山海夫人金捲包『陽關三疊』，那時才向夫人祈請不遲。」

山海夫人祇哼一聲表示無奈或不悅。

「陽關三疊」究竟是何種功夫？厲害到何種程度？休說趙眞等不知，甚至段鈞亦大惑茫然。

卻祇有小辛驚訝地瞧着山海夫人，那驚訝的目光彷彿能看得透面紗能看見她面孔表情。

他們每一句話都能使人感到莫大興趣。

但「解藥」未得身中之毒未解之前，卻還是「解藥」使人關心更有興趣得多。

趙眞大聲道：「无嗔上人，此大伙兒都等小辛兄賜下解藥。你能不能替大家講幾句好話？」（一〇七）

血獅子

高皐文

第一章：石獅滴血

但不管岑玉琴對他如何痴心，他還是要走的，而且必須取走神槍門的瀝泉神譜。

痴心女子負心漢，他當眞要做一個薄情寡義厚顏無恥之人了！

他思忖良久，終於下定決心道：「琴姊姊，有一件事希望妳能原諒我。」

岑玉琴道：「別這樣說，相公，玉琴是你的妻子，我怎敢當那原諒兩字。」

桂天聲一嘆道：「妳太良善，但……」

說出眞相索閱神譜

了，玉琴，當初我千方百計投入神槍門，我是聽命於人，對你們是有所圖謀的。」

岑玉琴微微一笑道：「不要說了，相公，玉琴是你的，神槍門也是你的，自然不會再有甚麼事了。」

桂天聲道：「不，此事尚未了結……」

岑玉琴一怔道：「究竟是甚麼事？相公。」

桂天聲道：「我奉命要取得你們的瀝泉神譜。」

岑玉琴愕然道：「當眞麼？相公。」

桂天聲道：「是的。」

岑玉琴道：「相公，玉琴連人都是你的了，何在乎一本瀝泉神譜？祇不過這本書司徒家一脈相傳，已歷三世，玉琴如若叫你拿走，就成爲神槍門的罪人了！」

桂天聲一嘆道：「我知道，」

桂天聲道：「我瞧過你們神槍門的武功，如果它是來自瀝泉神譜，那麼這本神譜必非眞本，縱然丟棄了並不可惜。」

岑玉琴道：「啊，相公，你該不是在作大膽的假設吧？」

桂天聲道：「這很簡單，明天你將瀝泉神譜拿出來，我另外寫一冊抄本，並將它的內容加以修改及充實，我敢擔保神槍門的武功，比現在將不祇高明一倍。」

岑玉琴道：「相公：究竟是甚麼人叫你來的？」

桂天聲道：「請妳原諒，現在我還不能說。」

岑玉琴沉默半晌，毅然道：「好，我給你，不過如此一來，神槍門我就待不下去了，你帶我走，無論海角天涯都可以。」

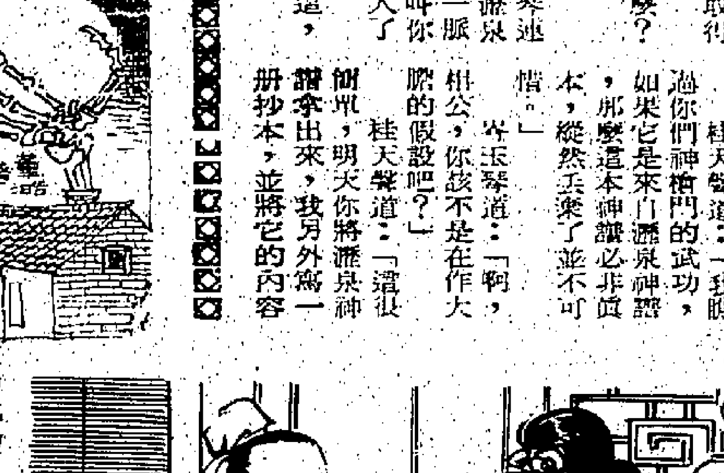
桂天聲道：「謝謝妳，玉琴，我想不必如此，咱們可以想出一個兩全其美的法子。」

岑玉琴道：「哦，你說說看。」

桂天聲道：「咱們是夫妻，難道我還會騙你？」

岑玉琴道：「我知道你不會騙我，祇是有點奇怪罷了。」

桂天聲道：「有甚麼好奇怪的？妳說。」（五三）



財從那裡來

何行

掌握証據控檢謀殺

他們正在談時，小林來探望，他亦告訴了爭生報上的刊載，同時亦探到一點消息，那是警方要控告羅勃謀殺，聽說是掌握到証據的。

爭生是苦笑笑，他對仙姬看看說：「謀殺好，等仇亦好，總之是羅勃殺了占美的，即使判死刑，亦會特赦的，別在爲他担心甚麼，總之不會死就是。」

仙姬是沒有甚麼表情，她問爭生：「你有沒有適當的房子看好，醫院中不會給你久留下去，會要你回家去養傷的，他們替你預備借好一副拐杖會教你出院的。」

「找房子即使是相巧的，我一個人住總是不便的。」爭生說：「我住到那種私人公寓去，重慶大廈樓上有好幾家，住進去有人照料，亦有廚房，要叫甚麼都可以做的，不過是房租貴一點，但十分適合的。」

「你去住好了，你大概休息二三個月，我會先替你付三個月房租的。」仙姬笑說：「連飯錢亦替你付好，那末你不必再傷腦筋的，這眞是無妄之災。」

仙姬是先走，由小林和他交談，仙姬是約了李察一起飲咖啡的，他是要和李察再談那天早晨情形的，現在幾個情夫中，祇有李察沒有事，別的傷的傷，死的死。

二天之後，報上是看到羅勃被控謀殺占美的，亦稱之爲黑社會大佛，可是羅勃否認謀殺占美，他請律師辯駁，認爲早有人和占美交惡，買兇殺他的。

爲李察打傷的襲擊李察的兇徒，亦祇是承認襲擊李察是認錯了，否認曾使襲過占美的。他們受人僱用充作打手，例不殺人的，因無目擊証人，占美被刺的案件，要押後再審，律師要求羅勃交保，爲主控方面反對，仍是羈押。

仙姬是十分注意這案的發展，怕的是會牽涉到她身上，她奇怪羅勃是有人替他請了律師的。

在第三天中午時，有人打電話給仙姬了，是打到莊上的，他自稱爲周幫辦，有關羅勃的事，要來拜訪她和她談談，希望她等他，不要走開，他在十二點半來，這事很重要，是致仙姬連聲應好的。（一〇七）

女館餘韻

南宮搏

宮闈秘聞

她還發現其中之一是天足人，再從談吐發現，她是滿州婦人，她以前也知道有一些滿州的破落戶女兒會出來應酬，可是，她看這名滿婦，卻不像破落人家的。

此外，她遇到的男士中，有一個叫榮祿，是禁軍中的重要人物，以前，她聽人說起過，這是一個有前途的人，她曾在天津見過一次——但榮祿卻忘記了。

她估計，榮祿也會是不大出來的人，因此，她在不經意中儘量接近他，而榮祿對這個曾經見過一面的人，有驚若天人之感，他忘記了以前的相見，而把這一次相見作爲開始，對她表現了極大的興趣和好感。

小紅娘在暗笑，她想：這傢伙應該是見多識廣的，何以也會如此的呢？在妓院中的經歷，使她有着擺弄一下的興緻了。她想：勾引一下使兩個滿州男人爭風，也是趣事。此外，由於榮祿是醇親王提拔起來而在禁軍中担當重要職務的人，她覺得巴結一下，打聽消息，應該比以前的門路多一些，因爲榮祿既有軍職，又有內務府的職務，與宮廷的關係和醇王府的關係都很深切的。

小紅娘很順利地使榮祿傾倒，她也能顧全崇傑，處處站在崇傑的一邊而和這名客人週旋。她在宴會開始時就已看得出，崇傑謀求進身之路，在求取榮祿相助。

這樣，她悄悄地來北京，有了新路線的發現。

宴會的次日，榮祿和她相約見面，那是在宴會中悄悄相約的，定於次日下午到另外一個地方。

次日下午，她依時而往，榮祿卻不在，但榮祿派了一個人在等她，請她等待。她知道，這是宮廷內出了事——

今天赴約之前，她從自己的線報得知了宮中出了事，皇帝病變！她相信，榮祿的不來，與皇帝的病變有關。

小紅娘雖然受崇傑的招待，而住在一所隱秘的住宅，但是，她依然能和自己的人聯絡，今天，她得知了昨天發生在宮廷中的故事，皇后偷偷地去看出天花的皇帝，爲西太后所知，而去偷聽，不知爲了甚麼緣故，皇后和西太后居然打了起來，這是大違體制的事，在宮廷中，婆媳打架，從來沒有的，據說，同治皇帝從床上起來勸架而昏厥，引致病變，進入危險的地步。（八八）

坊間怪譚

足印

蓉蓉全身發抖，望着母親的神色，是絕望的，異常的淒楚可憐。

吳氏到了這一刻，嘆了口氣，就對女兒說道：「過去吧！醜媳婦終須見家翁，何況他是妳的親爹！難道妳可以瞞他一輩子嗎？」

承宗本來已對女兒不肯過來之事，十分生氣，如今聽了妻子的話，更生出很大的疑團，他忙向女兒喝道：「究竟甚麼事瞞着我？妳識趣的馬上過來說清楚，否則我今晚絕不饒妳！」

蓉蓉的模樣，彷彿是死囚遠赴刑場一樣，她終於站了起來，緩緩走向父親的身邊。

承宗目光如電，一直瞪着女兒，當他見到蓉蓉是一拐一拐的走過來，又是驚訝，又是憤怒的叱喝：「你這是幹什麼？那有這樣子的走法？你的腿是跛的嗎？」

話剛說完，蓉蓉已經走到他的身邊了，而他的目光，亦已見到，蓉蓉的淡紅色褲管下的一雙腳——赫然竟是左腳小，右腳大。

這是承宗做夢都無法想到的事，狠狠的盯着這雙怪腳，一時間竟說不出話來，而屋子裡其他的人，也不敢透一口氣，頓時，靜得連蒼蠅飛過也可以聽出。

半晌，承宗忽然扯着女兒的手，又驚又怒這叫道：「你說，爲什麼會這樣？爲什麼會變成的樣？」

承宗這一扯，可說是出盡了全身的力氣，蓉蓉本來已經不易站穩，那堪父親如此的使盡暴力，身子失去了平衡，人已跌坐於地上來。（八）

小光棍

黃思騁

厭煩生意

「她交託你甚麼？」

「她交託我好好照顧事頭和你。」

「你不必爲我們着想，你儘管替自己找出路好了。」

「多賺幾個錢，少賺幾個錢，這都不是問題。」

「我知道你對我家很忠心，可是這又有甚麼用呢？現在是二師奶當家，她是不會照顧你的。」

「這個我不在乎，祇要有吃有住，晚上能進夜校，我也就滿足了。」

曾愛薇嘆了口氣，說道：「做人不能死心眼，在香港地方，祇要運氣好，一轉眼就發達，你在我們的店子裏留下去，就算過一輩子也不會有多大變化的。」

這個阿良心裏也明白，他一個月賺四百五十塊錢，寄給住在家鄉的父母兩百，自己零用五十，祇多二百塊錢下來。如果去寫字樓，他可以有七八百塊錢的收入。就在一個月前，就有一個同鄉青年介紹他去一間寫字樓做收發，有六百塊錢一個月，但是他放棄了。

「小姐，我說你也應該替你自己着想着想，這兩間店子都是大師奶辛辛苦苦開出來的，你不好事事都由二師奶去作主，」阿良說。

「你不知道我見到店子是多麼厭煩，我從小就幫着母親在店面上忙忙碌碌，我對它沒有好感。」

「可是小姐，這兩間店子都賺錢，每個月少說也有六七千塊錢，就算出頂給別人，十萬塊錢隨時都有人要的。」

「這個我不是不明白，可是有甚麼辦法呢，我不想就在店子裏。」

「你每天去坐一下賬櫃，二師奶就不會一把搶了。」

「我不在意，香港地方有的是財富，兩間小店子又算得甚麼！」

「但是你也應該想一想，十年之後，這兩間店子所賺到的錢就可以開一家大公司了。」

關於這件事，曾愛薇有着一種無可奈何的心情。她並不是不重視財富，不重視母親一生的勞績，不過要她去爲店務操心，實在有點辦不到。

「這種事慢慢再說吧，」她說：「至少這兩家店子還在我爸爸的名下，大部分的錢也在他的手上。」

「眼前或者不成問題，但過些日子就難說了。」（一五）

死亡焦點

馮嘉

瞄準射擊車頭

不過假如他能夠支撑到有樹林掩護的地方的話，他應該就很容易脫身了。放槍的人不可能駕着車子下山來追他。但假如前頭有車子攔截，那又何以敢當呢？

杜雷再放了兩槍。

一部行駛中的車子已經是很不容易射中了，再加上走起之字路來，更加困難，何況還是要射中心目中指定的部分？不過他憑着經驗和高度的技巧，總算還是射中了。車子的尾窗玻璃也破碎了。

這是更明顯的警告。但是岑照還是不肯停車。杜雷低聲咒罵着，祇好找尋另外的目標。就是車輪。車輪射破了，那車子就走不動，岑照就是想不投降也不行了。

但是車輪很接近地面，而路邊又是凹凸不平的，很多地方會有草叢或者石頭突起來遮住火綫，再加上車子駛在這些地方是跳動得很厲害的，車輪瘋狂地上上下下，這就是憑經驗都沒有用處。杜雷還是浪費了好些槍彈而沒有射中。

這時候，他知道廖安安也在開火了。她的槍法是如何，他還沒有機會弄清楚，不過他看得出她現在是用很實際的方法，那就是盡量地把槍彈射進車頭之內。

車頭蓋上出現了很多洞。

他們所用的那些槍彈是強力有如小小的炮彈。雖然實在是遠不及炮彈那麼強力，但是炮彈卻不能瞄準那麼準確，而且一顆炮彈射過去，車子就要不見了一半了。現在，他們的槍彈祇是在車頭上射出一個個的洞。車頭蓋的金屬並不太硬，槍彈進去了是仍然有破壞能力的，假如把比較重要的部分的機件破壞了，那車子自然就要閂不動了。

杜雷覺得這也是一個退而思其次的辦法，於是他也同樣地向車頭猛瀉槍彈。

岑照的車子也許是抵抗力強，也許是運氣好，仍然能夠繼續衝前。不過車子常常離開了路邊，跳動得很厲害，所以一時也不容易知道那些跳動實在是否由他們的射擊所造成的了。

跟着，杜雷就可以看到岑照的運氣是已經開始用完了。

車頭開始冒出白烟。

車子仍然是在屋子的火光映照範圍之內。車子雖然愈駛愈遠，但屋子的火愈燒愈旺，因而也是愈照愈亮了。

忽然之間，車子就失去控制，一扭頭，直向路旁的山坡衝上去。這裡的山坡卻是太斜一點了，不適宜車子爬上去，更不適宜以這樣高的速度衝上去，（一〇一）

山川人物

趙溫叔遇健啖客

倚宗

衣食住行爲人生四大事，日常生活不能缺少；而食可養生，一日三餐，更不能缺少。惟人食量，各有不同，大抵勞力者食量大，勞心者食量小；體格魁梧者食量大，體格矮小者食量小，此乃適應身體營養之需，當無不合。宋有趙溫叔者，食量數倍於常人，食量既多，食時又久，恒苦無人伴食。趙雄，字溫叔，南宋淳熙時爲右丞。體格魁梧，進趙其偉，孝宗素奇之，且聞其飲食之量，數倍於人，欲親觀其鯨吞虎嚥之狀。時有史丞相浩進玉海一具（用白玉雕成之大食器），可容酒三斗，爲玉器之珍品。一日，召溫叔垂詢政事，忽憶溫叔食量驚人，從容問之曰：「聞卿健啖，朕欲命製點心充饑，如何？」溫叔悚然起謝。遂呼中貴人（太監）捧玉海盛酒而進，連盡三次；繼以金盤捧蒸餅（用麵製之大餅，亦稱饅頭）百枚，溫叔頃刻之間已食其半。上笑曰：「卿能盡之乎？」溫叔連續將餅送入口中，須臾食訖。上爲之一笑，曰：「卿眞海量也。」

溫叔後調荊湖南路，駐守長沙，政務多暇，因食量大，每感無人伴食，深以爲苦，常欲得健啖客同食，以大快朵頤。一日，忽有本州兵馬監押者求見，君能下酒五斗，啖肉十斤，遂與之共飲。自朝至暮，賓主各已飲酒三斗，豬牛羊肉各五六斤，蒸餅四五十件，溫叔已醉飽，摩腹大笑，而監押者則屹然不動。溫叔笑問之曰：「吾既飽且醉矣，君尚能飯食否？」對曰：「多謝厚賜。」於是再進二斗。復問之，亦如是對。又飲斗餘。臨別，忽聞其人腰腹之間，轟然有聲。其人已去，溫叔驚曰：「諒因過飽，腹內大腸迸裂。吾善意供食，乃以飲食殺人，豈能逆料乎！」終夕不安。翌日，方拂曉，遣老兵往問，而典客（司接待賓客者）持謁言曰：「某監押客，留言謝筵。」溫叔愕然。復延之，而以臨別所聞？監押者倔促對曰：「某不幸抱饑疾，小官俸薄，終歲未得一飽，因以革帶束於腹中。昨蒙賜宴，飲酒食物過多，束帶裂斷，故腹間格格有聲耳。」溫叔嘆曰：「吾健啖，彼較吾尤甚；吾恨無人伴食，彼則終歲不得一飽，境遇懸殊，良可慨也！」自此節食。

諺語有云：「富人一席酒，貧民半年糧。」事實如斯，警誡窮奢極侈。此間爲工商業社會，物質競爭，多獲厚利，是以娛樂飲食場中，揮金如土。每有華筵盛饌，擺滿海錯山珍，一席千金，淺嘗輒止，餘饌狼藉，悉皆委棄，不但浪費金錢，抑且暴殄天物。炎涼世態，令人痛恨。

能源劫

安宇

手下留情

「站着，不許動！」背後傳來冷酷的聲音。

這附近應該是沒有人的，我剛想回頭一看，我感覺到腰間已被槍管指着，我祇有舉起手來。

「你是誰？在這裏找甚麼？」

「我祇是一個普通工作人員——」我還沒有說完，我感覺到那槍管已離開了我的腰間，我立刻轉過身來，全身勁力運在腿上，向背後那人一踢，他冷不提防，被我踢開丈多。

我連忙伸手入懷中拿手槍。那人身手也不弱，他剛着地便凌空飛起向我撲來，他雙手像老鷹的雙翼，我本能地立即招架，向右閃身一避，他撲了個空，祇見他身形一轉，兩手分別向我上下兩路進攻。

我再側身閃避，順勢把他的招式化解了，再用一招劈空掌，向他背脊劈去，他無法招架，被我劈個正着，呀的一聲跌在地上。

我立即上前用腳踏着他。

「安先生，請手下留情——」好熟悉的聲音！我回過頭來，祇見一位身穿白衣的外國人，一雙炯炯有神的眼睛——他是貴穆貝金先生！

「請原諒我的僕人！安先生。」

「他爲甚麼要向我襲擊？是你的意思嗎？我們到底仍算是朋友？」我悻悻地說。

「對不起，我也不知他向你襲擊的，我剛才走過那邊，他常自作主張——」

那人爬了起來，又想撲過來。

「勞達，快向安先生道歉！」

那叫勞達的人站起來，向我微欠了身，並說：「先生，你的功夫不錯！」

「安先生，你來這裏做甚麼？」

「貝金先生，你是個藝術家，你來這裏找靈感嗎？」我嘲笑地說。

「不，我來看看這曠世難逢的奇景！」

「有甚麼好看？」我說。

「翠綠的山林，我們看得多了，像這樣黑土一遍，有誰看過！」（一五）

耳鳴丸

朱氏祖傳 消核丸　瘰癧 惡核 流注 不論大小　內服外搽 保證能根治

痔瘡　苗樂天醫務　全港獨一·日本專科　立止痛血 脫肛

分類廣告　醫藥

卅年經驗 黃華湛 日本新法 不用刀割 毫無痛苦　痔瘡　即日止血 照常工作 永不復發 女醫助理

陳秋霞慶祝誕辰

「廿一歲了，自由了！」

提到結婚相士話唔過使急

△陳秋霞本週日廿一歲，假頂好酒樓慶祝快樂生辰，她的世叔王龍送給她一個生日蛋糕，還有媽咪也送給她蛋糕，陳秋霞切完一個又一個，好不開心，分與在場人士，慶祝她的生辰。

陳秋霞昨午出現，身上及手腕均戴上了金飾及項鍊等物，她說：「全部是姨媽姑爹所送！」

她的經理人披闊梁，昨日也出現，並送給霞女一隻名貴手表作為生日禮物，大概是為了雙方的契約問題，俾持不下做點功夫了。

去年生日，很多人問霞女，阿B送了甚麼給她？但今年阿B在台北拍片，而外傳他們兩人拍拖，也使一對不日合作慣了的朋友，十分尷尬，連陳秋霞的媽咪都說：「阿B與秋霞本來是好朋友，但自從傳他們拍拖後，兩人反而很少見面，了就算見面時，也不像以前那樣無拘無束，慨得沒話可說。」所以，記者也明白阿B與陳秋霞之間，祇有友情，沒有愛情。自然也不會問阿B，送甚麼禮物了。

陳秋霞昨日一邊切蛋糕，一邊開心的說：「廿一歲，自由了。」

旁邊的陳媽媽，也沒好氣的對她說：「呀！難道你以前沒有自由嗎？」嚇得霞女猛伸舌頭。昨日，歌迷會亦派出了歌迷致送禮物給她。

霞女廿一歲，長大成人，問她生日的願望。

她說：「認真的說，沒有甚麼特別願望，祇希望以後多拍一些戲，腳踏實地，慢慢的發展。」

「結婚呢，大個女了？」

她說：「關相佬說，我最好遲婚，現在才廿一歲，唔使咁急了。不過，我聲明，無論自己幾時結婚，反正唔嫁圈內人。」

＊陳秋霞昨日在頂好酒家慶祝廿一歲生辰，大呼「我自由了！」圖中為陳秋霞切生日餅時運子寮咁口面。

父子樂與師姐出馬

亞曼

上週三的兩個半小時劇集──「父子樂」與「師姐出馬」，都有顯著的進步，故事結構比以前完整而有層次得多，前者够人情味，後者够惹笑，希望這兩個劇集的質素，是在開始改善中。

亞曼曾講過「父子樂」是抄外國片集橋，抄得不倫不類的一個，但這一集亦不脫格格不入的洋味，但寫一個小孩對偶像的崇拜心理，倒能在輕描淡寫中，提升到一點生活的教育意味。不過看來看去，這個劇集最大的問題，仍是飾演父子的兩個藝員之間，沒有溝通及感情的融和，行語所謂「唔入戲」，鄭少秋的塑象始終是傳人味重，慈父味薄，不像。

「師姐出馬」這一集的大橋段，不算新鮮，特警被派保護政要之子，但難得的是穿插其中的趣味小素材很豐富，而且每一個小節都能做到首尾呼應銜接。

如頑皮的政要之子，銳意用萬能膠來惡作劇愚弄他人，幾次「處境」的設計都很特別，同時發揮到惹笑的效果，如鳳凰女誤坐萬能膠椅被黏着，要背着櫈仔行時，適巧局長帶大使至令她狼狽不堪。公園打架一場，亦是鬧着椅柄，反令她變得如虎添翼。

最妙是揭破標參巢穴的一場打鬥，有機會看到張雷的身手，他與敵對峙時，在包袋堆上作壁虎功跳躍，配合得靈活而恰好，雙方被萬能膠互相黏着雙手，打得難解難分一幕，更是滑稽風趣，有構想心思。

由於劇本細節充實，演員演來也活靈活現了很多，從一些小動作之構想，及追逐間緊張不失輕鬆感的氣氛看來，編導也下了不少功夫，如果集集能有此如水準，該算是個好劇集。

鏡頭眼 亞曼

謝賢拉姑拍拖拜佛

多人同行提前歸來

△謝賢、狄波拉拍拖到泰國拜佛，已於前晚返回香港，由於幾位朋友同行，他們比原定返港的時間早了一天。

狄波拉一向是泰國四面佛的信徒，她十分虔誠的信奉佛教，每年必到泰國拜佛，廟宇方面也感到她的真誠，她昨日十分歡欣的對記者表示：「這次回來，並替了一個四面佛返港供奉。」

狄波拉已準備將四面佛放在家裏，可以祈求家人平安。一向以來，狄波拉均認為，她事業順利，愛情得意，完全是因為四面佛保佑的關係，而這次獲得一個四面佛供准，獲得廟宇批准在家中，其喜可知。

每次記者見到他們的時候，也少不免會問及兩人的婚期。謝賢必定哈哈大笑的反問：「我有說過結婚嗎？」

由於謝賢、狄波拉到了年尾，仍未有結婚的打算，使有敏感人士傳出，謝賢不想娶狄波拉之說。謝賢為此大聲的表示：「你地唔好亂咁唱，唔好話拉姑追我呀，其實係我追佢咋。」

謝賢目前已與狄波拉一起居住，儼然夫婦，他與甄珍的離婚手續，亦已辦理清楚；以後男婚女嫁，各不相干，祇謝賢與狄波拉結婚，是遲早的事。

黃杏秀對功夫着迷

被目為新武俠影后

黃杏秀近年拍了不少功夫動作片，她身手靈活，招式純熟，加上她長相秀麗，所以已有人叫出：黃杏秀一定是鄭佩佩之後的新武俠影后。

「我小時候就最喜看鄭佩佩的武俠片，想不到如今自己也拍，我不敢希望自己成為新武俠影后，但覺得拍武打片非常好玩。」黃杏秀說。

自從入邵氏拍片，跟劉家良學了幾套拳之後，黃杏秀就迷上了功夫，以前她每早起床是做柔軟體操，年多以來，已代之打拳。

黃杏秀最初接觸功夫是去年拍劉家良執導的「螳螂」，當時家良為了拍片需要而教她練幾套拳法，誰料阿秀一學就着了迷，在那段時間，師傅天天教，徒弟天天到，理頭苦練，使劉家良感到驚奇的，是阿秀學得快，一套拳只練幾次就上手，打起來有條不紊，這樣一個肯教，一個肯學，雖然家良口口聲聲說不收女徒弟，但實際上已有師徒之份。現在，阿秀對家良的稱呼是師父，對劉家榮也叫師叔，劉家良太太當然也叫師母。

最近，阿秀在她師母與師叔合組的劉氏公司新戲「鬼馬功夫」一片中當女主角，這部片以寫劇形式揭露好幾套深奧的中國功夫，如沾衣十八跌、蛇拳、鶴拳等等，每一套都是可以向武術行家交代的真功夫。也許因此之故，導演劉家榮派給阿秀的武場戲就較少，大部份由男主角汪禹、唐偉成、徐少強和他自己担任那些武功開打。誰料黃杏秀對於自己武場不多，大失所望，她埋怨師叔不給機會她把年多以來學得的武功施展施展，事實上，阿秀經過年餘苦練，加上興趣所在，如今她從劉家良處學來的拳術，不只招式爛熟，亦頗有勁道。

劉家榮知阿秀不滿在「鬼馬功夫」武場太少，已對她保証，如果她主演劉氏公司的另一部戲，一定讓她打個够癮。

＊馮淬帆曾慶瑜戀多時，昨見終于露了光。

此語非虛

據報導：自從當選港姐之後，余綺霞未什快樂過。

名利從前門飛來，快樂從後門出去，果真並非虛語。

不痛不癢

報載：歌星鳳飛飛在台中表演，因為內容低級，動作下流，遭觀眾檢舉。

雖謂低級下流，必然是不痛不癢，如果真是低級下流之極，觀眾反而不會檢舉。

一人之下

劉家良即將成為勞斯萊斯級的導演。

影城內第一個擁有勞斯萊斯的是邵逸夫，除咗邵爵士，就數到劉家良了。

閒話兩句 秋子

汪禹赴台視察業務

投資農具有專利權

汪禹昨透露，他等今週「鬼馬功夫」正式公映後，便會飛台灣去視察投資的農具廠之業務，他說雖然自己佔股不大，但朋友對他很看得起，重要的業務會議都要他參加開會決策，但這無形中使他忙碌了許多，汪禹說這樣對他也有好處，因為可以學多很多工作生活和處世的知識。

汪禹投資建的農具廠位於台灣南部的高雄，他說現在生產的一種新農具，是有關疏浚土壤之用，出品以來甚受農戶歡迎，且已申請了十年的世界專利，汪禹稱他已投下了自己全部積蓄，現在不但本錢有歸，而且一定有得賺了。

這是他投資工商業旗勝的好開端。

亦因為以片酬投資的「鬼馬功夫」現被一致讚好，及在香港未公映便可以有錢分汪禹自讚自的說他是一個「旺人」，有他份做的生意一定會旺起來，有賺沒虧的。只是汪禹事業得意，愛情場卻不太順利，初戀的林珍奇和他宣佈分手後，迄今他仍未有找到新女友，汪禹已大個仔，有時不免有寂寞之感，但他說目前對圈內女孩子已有了戒心，因為和圈中人拍拖一定很多新聞很多事，但暫時又沒有時間多接觸圈外的生活，只有一條心多些錢再說了。

＊圖為汪禹在「鬼馬功夫」中與高崗（左）的演出。

史泰龍再度大出擊

證明成功不是偶然

史泰龍是近期冒出來的超級巨星，但他成名後的表現，卻使人議論紛紜。

「人們說我現在很沙塵，很討厭」。史泰龍說：「我已不是在金像獎頒獎禮上，領『洛奇』獎那個笑容掬可的人，也許我已經改變了，但有很好的理由，其中一個是，我怎樣可以再來一次？你怎樣在『洛奇』之後再有如此的成功？我現在就要做這樣的事，拍下部片，但拍部新的片，卻把我嚇得半死。」

的確，史泰龍最大的負擔，是如何拍部片，勝過成本一百萬美元，總收一億二千五百萬美元的「洛奇」？他的新片，叫「拳頭大風暴」，原是洲際貨車司機總會的字頭縮寫。

「拳頭」是史泰龍在「洛奇」後的第一部片，從開始拍之日，實景地的人，從導演諾曼‧傑維遜至數以百計的特約，皆感覺得到，對史泰龍來說，這是很大的考驗。史泰龍要讓觀眾，特別是電影行業的人，明白他不是一片明星，不是僥倖。他說：「『拳頭』是個像『洛奇』一類讓人的故事，我演的尊尼高華，在許多方面，皆像『洛奇』，他是移民之子，貧苦中長大，相信民主和公正。他也希望成為大人物，但不同處在於洛奇是失敗者，尊尼卻是領導人、進取者。尊尼卻不讓任何事阻止他上進，同時，這也是美國勞工運動的故事，前後敘述三十年的歷史。」

史泰龍在拍片時脾氣暴躁，他說：「但我不在乎得罪人，對我來說，拍部好片，創出一個好的角色，比取悅人更重要，誰需要笑臉迎人？我要人們知道，我並不會曇花一現，絕不！」

＊在銀幕上具有日熾化熱力的史泰龍，在「拳頭大風暴」中，領導工潮。

馮淬帆曾慶瑜悄悄拍拖

視女曾慶瑜昨日從日本返港，無綫高級編導馮淬帆出現機場，原來兩人在秘密拍拖，馮淬帆特地往機場接這位首次公開的女朋友！

他們沒有承認也沒有否認在談戀愛，但肯一起拍照，已經不簡單的了！

曾慶瑜承認他們曾有過約會。但不多，因為大家都忙着，較少時間約會，不過她去了日本之後，兩人幾乎每晚通電話，大家都將自己每天的情形告訴對方，當然要詳談了，單是長途電話費已花了不少。

亦嘉對自己有信心

今後影視必更忙

群星會

亦嘉以前在電視上是個女學生，一個毫不打眼的女學生，可是，因為在佳視主持了夜間節目「哈囉，夜歸人」之後，她似給發掘了長處，頓時名氣大噪。

談到改變形象這個問題，亦嘉很坦白的說，得多謝梁淑怡的提拔，她有眼光的認為亦嘉可以走性感路子，因而開了個「哈囉，夜歸人」給她與陳維英、戚琪主持，在出節目前三個月，並進行了很緊密的訓練課程，到梁淑怡認為合格之後，才開始節目。

自改變性感形象之後，亦嘉可謂一帆風順，雖然佳視結束，但亦嘉卻因而紅了，片約也因而大增，怪不得對自己展開順利的前途，亦嘉總離不了感激梁淑怡。即使為嘉未拍片，也是由梁淑怡捧起的，除了主演「哈囉，夜歸人」外，最近由吳宇森執導的電影「龍潭老鼠」，亦嘉亦是女主角之一，相信以後亦嘉不很多電影，也會有亦嘉的份兒，故此，她對自己的改變很滿意，如果不是梁淑怡有眼光，根本不可能有此一變。

亦嘉說：「我在電視上主持一些常識節目時，人人都以為我只能做一個女學生，而我自己也未曾想過他日會有什麼改變，更不會想到可改成性感形象，梁淑怡小姐給我這一改，才使自己看清自己，原來，我竟可以走性感路，而且走得那麼順利。」

如今，亦嘉在麗的已報到，只是，還未有甚麼節目給她，相信以亦嘉如此鮮明的性感形象，麗的是不會放棄力捧的，憑她在佳視主持晚間節目的成績，麗的必會為她盡量安排一個新的晚間節目，在節目未籌備成熟之前，或許不公佈。只是，亦嘉對自己加入麗的後很有信心，一如她目前在電影方面的信心一般，要紅起來，一定得有自己的特點，如今，這個條件亦嘉已俱備了。（楊翠）

今日電視節目

無綫翡翠台

8.00 粵片「鬼新娘」張瑛主演
9.30 粵片「哪吒鬧東海」馮寶寶主演
11.00 神偷諜影
12.00 罪惡魁星
55 午間新聞
1.10 白羊、天蠍、水瓶座
40 七十三
2.10 書劍恩仇錄
50 粵片「[illegible]」[illegible]艷卿主演
4.35 飄零燕
5.00 神威奮戰
30 科學世界
6.00 女大十八變
30 新聞及天氣報告
7.00 觀點與角度
05 翡翠劇場「薔門」
8.00 獅子山下
9.00 歡樂今宵
10.30 最後新聞報告
11.35 北西警牛
12.35 國片「[illegible]」[illegible]倫主演
2.05 英語片

麗的中文台

7.00 早晨新聞節目
9.03 下午茶（婦女節目）
30 粵片「富貴臨門」任劍輝、鄧碧雲主演
11.00 高傑奇案錄
12.00 午間新聞
15 大件事「家魔」
1.10 蝙蝠俠
35 大搜索
2.05 粵片「人家高處」梁無相、周坤玲主演
4.00 下午茶（婦女節目）
30 梨花淚
5.20 新一代
6.15 今晚新聞
30 週一影院「飛燕女俠」李麗、江明主演
8.00 鐵窗無情
9.00 麗的劇場「巨星」
10.00 新聞、天氣及經濟行情報導
25 觀點與角度
30 百萬號
11.00 十大奇案「殺人者死」
12.30 嘢談
1.30 三少爺的劍（繼續實地通宵轉播百萬號）

無綫明珠台

4.00 英語片集
15 卡通片
25 英語片集
5.10 卡通片
35 新聞簡報
40 遊蹤處處
6.10 英語片集
35 歡樂青春
7.00 新聞及天氣報導
30 生死關頭
8.30 海上樂園
9.30 明珠九點半「亂石崗湯記誌」
11.50 最後新聞報導
55 英語片
12.45 惡獸橫行

麗的英文台

5.00 兒童世界
55 蜘蛛俠
6.20 生活的旋律
45 新聞及天氣報導
7.15 不是冤家不聚頭
45 變形俠醫
8.45 迷你劇場「古都風雲」
10.45 雄鷹驃騎
11.15 最後新聞
30 第六感
12.30 午夜電影「蜜月旅程」

珠明‧華文：即日五場請早 食人魚見人噬人！確係好得驚人 導演 祖丹地 明午場 黑寶 早場 赤空午場 盜兵符

新華‧東方‧新聲：最後三場 美國發行公司巨寬銀幕寫實片 畢業生男主角 德斯汀荷夫曼 金像影后 菲丹娜 主演 全球輿論推崇 LITTLE BIG MAN 小巨人 新華 新聲 今午夜場 哈囉夜歸人

金[illegible]‧樂聲：今天五場獻映 楊群‧唐寶雲 領銜主演 香港鳳鳴公司出品 陰陽界 欲看佳片請即定座 兒童不宜 下期大盛獻映 鬼馬功夫 汪禹 黃杏秀 主演 劉家榮精心傑作

龍華‧恒星‧油麻地‧福星：今天盛大聯映 恐怖人片 恐怖冤魂！驚心淫慾！ 龍華 恒星 甘大 油麻地 早場 ‧ 禾

皇后‧皇都‧嘉禾：今天五場獻映 喜劇中的喜劇 新爆笑料 伊雷自導自演 爆 梁嘉倫‧羅文輝‧楊松星 嘉禾午夜場：哈囉夜歸人 嘉禾早場：神腿鐵扇功

九龍影院聯合廣告

新都‧快樂 K666148 H773496：今天聯映 文藝行發行公司巨劫殺車片 危機四伏中衝破暴力勁度十足 HIGH BALLIN' 劫車大追殺 比得方達 謝利烈 海倫花茜 主演 正義邪勢不兩立生死纏門 今午十點 新都 快樂

京都‧麗聲：今天五場獻映 楊群‧唐寶雲 領銜主演 陰陽界 兒童不宜 下期大盛獻映 鬼馬功夫 汪禹 黃杏秀 主演 劉家榮精心傑作

經綸‧凱聲：第三週五場映 COMA 兒童不宜 令你看得心驚肉跳

口碑載道今請早 割鹿刀失蹤案 冷家四傑 蕭十一郎 導演 楚原 原著 古龍 天外山莊發生連場惡戰

今日全線映五場 楓林一竹得 天外山莊 蕭十一郎 導演 楚原 原著 古龍 錦繡山莊英雄高手雲集

紅磡：湖街‧民德街‧交界 首輪西片影藝之宮 華光座第一流 快將開幕

總統‧華盛頓‧金[illegible]：總統 華盛頓 今五場映 攪攪震 兒童不宜 金冠五世界最新武器 千面龍

利舞台‧倫敦‧影都‧國都：國都五場 艾曼妞 三院五場 榮獲七項金像

海運‧百樂 H702412 K678091：絕早滿瀉 PIRANHA 食人魚 下期獻映 鬼馬功夫

泰華‧新大華‧華聲：第二週 五場請早！ 杜妮明 奇利孚

狂滿五場映 爆

大華：今天獻映 艾曼妞 兒童不宜

管教孩子該使體罰？

啟兒

管教小孩，該打他們呢？還是不該打他們呢？這個是個有意義的問題，有人爲此做過專門的調查工作，訪問了四百多人，結果有趣地發現，有三百多人贊成說：「毆打小孩是理所當然的。」也許有人說，他的調查對象可能有問題，但是，當你知道調查對象，可能又吃了一驚，因爲他們是一羣八歲半至十二歲的小孩，換言之，挨打的一方，有百分之七十五以上，認爲父母有打他們的權利。

今日，爲人父母者，大致上可分爲兩種，即所謂新派和舊派。按理，應是見解互異的，但在以責打作爲教育孩子的手段之一這個問題上，竟然有比較一致的看法，即認爲可適當的打，是較有效的懲罰，這一點，在美國一間研究公司作過較詳細的調查工作。

調查的結果指出，保守派的父母多以宗教信仰、勤勞以及儉樸作爲家訓，新派家庭因背景環境不同，意見有所分歧，但是他們都認爲有些基本的信念，必須要灌輸給下一代，譬如愛國、努力工作以及保持道德等。

保守派的父母認爲男孩和女孩應用不同的方法來管教，新派的則會認爲不妨一視同仁，他不主張給孩子較多自治的自由，而且並不要求他們事事成功。

年輕一代的父母和年長一代的家長，由於世界的改變，社會的前進，在某些方面，看法已經不同了，雖對孩子的疼愛仍是一致的，他們往往把自身的幸福看得比孩子更重要。大部份的年輕夫婦，都不願意爲了子女，去維繫一段不美滿的婚姻，他們認爲父母本身也有權利過自己喜歡的生活，不必爲孩子犧牲自己。（這種西方人的思想也已開始進入東方人的腦中）。

天天生活在一起，兩代之間在一些事情上意見不合是在所難免的，父母們最擔心的事是甚麼？孩子又在想些甚麼？調查報告指出，父母們擔心孩子吸毒、加入黑社會列爲他們最害怕發生的事，尤其是在較貧困和破碎的家庭爲然。這些孩子往往把對現實的不滿轉移到虛幻世界的迷戀。除此之外，每個家庭也會各自有自己或大或小的一些問題，但細究原因，就會發現，問題往往在父母身上，或者太溺愛孩子，夫妻之間爭吵，卻拿孩子出氣，事情太忙沒有時間了解孩子，自己有些不良習慣嗜好變成孩子的壞榜樣等。當然孩子的飲食習慣沒有規律，看電視不肯節制等原因也包括在內，由此看來，這些磨擦，從父母和孩子雙方的立場來看，都是頭痛和苦惱的問題，從而引起了父母用責打的手段來對待孩子。

但是，儘管如此，調查報告仍然指出，多數孩子都表示，他們熱愛父母，也十分快樂，多數父母也有同樣的感受。

母嬰健康 眼疾問題

初生嬰兒的眼睛對傳染病是十分敏感的。在本文我們會談及一些對初生嬰兒眼睛有影響的普通問題。

有很多嬰兒在出世後，眼睛似乎有輕微的發炎，當時祇需在嬰兒眼裏滴一種藥水，以防止嬰兒感染特別的傳染病便成了。

如果在稍後期間，嬰兒的眼再有發炎現象，眼白有紅或甚至粉紅色出現，那可能是有眼疾了，應立即帶孩子去看醫生。

另一種輕微而持久的眼疾，就是眼皮部份發炎，這種眼疾時好時壞，在嬰兒出生後初期經常影響嬰兒，有時甚至持續至一年之久，但這是很罕見的。

通常來說，這種眼疾往往祇感染到一隻眼睛而已。病況是眼睛流很多眼水，特別是在寒涼的天氣中尤甚。眼角會積聚一些白色的物質及沿着眼皮邊緣也有白色的物質。當嬰兒早上醒來時，這種積聚的物質甚至會黏着嬰兒的眼。㈠耶穌基督末世聖徒教會保健隊

幾件常服，任意配襯，往往能產生新鮮效果。

鹵水猪手

這味鹵水猪手，可酒可飯，秋際正是得時，主婦們不妨試做。

用料：

猪前蹄二隻。

桂皮一片（三錢）、八角兩粒。

鹽三湯匙、蔴油一茶匙、味精半茶匙、糖一茶匙、醋少許。

製法：

小猪手刮毛洗淨，放入滾水鑊中，煮約四十分鐘，撈起放入清水盆中浸二小時，取出，直切開，除去大骨，腳爪則保留，然後用水草細紮皮肉成圓筒形。

②將桂皮八角鹽放入瓦煲中，加入清水，至能蓋過猪手爲合，燒滾成鹵水，然後將紮好之猪手放入鹵水煲中，煮半小時，將煲中猪手取出，攤凍後再放入鹵水煲中浸一整夜。

③臨食之前，拆去水草，將猪手橫切薄片，成圓圓形，排列上碟，冷食，切勿在切薄片後再回熱。

④在食用之前，先取鹵水半小碗，落鑊煮滾，加入味精、蔴油、糖、醋，拌和調成獻汁，然後淋在猪手片上面，端上桌。此物既爽脆，更可口。

減去腿部多餘脂肪

一般來說，女性的腿部的肌肉是會比男性豐富得多，尤其是整日坐着工作的，腿部肌肉還造成不規則的發展，其中以臀部以下的腿部肌肉有愈來愈不規則發展的趨勢。使到穿褲子有不太雅的外觀，這全是由於運動不夠的結果，要改變就必需用運動來改變。

最基本的方法就是注意自己的飲食與運動，飲食的物品以少澱粉質及脂肪質爲主，食完了飯請站一會才坐，這是使胃不致下垂造成腹部脹起，同時大腿及小腿的肌肉得以緊張。

在洗澡時，可以用沖涼刷對着大腿不平滑的肌肉部分擦，使贅肉得以消除，如果想效果良好，可用減肥膏加上減肥按摩，效果將會更好，塗了減肥膏後，由趾部開始向上按摩，到腳背時，雙手扶着腳背，而姆指仍用倒人字向上左右分開按揉，直到小腿部位。

在小腿部位，除了按摩外，還用整個手心壓揉腿部，並適當的配合拍打的動作，使血液運行得較快，使存積的脂肪消耗一點。

按大腿時，按時是整個手掌壓着，並用雙手指輕拍和抓捏肌肉，順着腿外側和腿內側抓起肌肉，初做時會很疼痛，但做久了，反而有鬆弛的作用，而最大的收穫是減去贅肉。芳芳

用菜刀

珍珍

菜刀用得日子久了，刀鋒自然鈍一點，用起來很費勁，本來應該拿到磨刀店中磨利它，但有時候走出的，非常費煩，故此家庭主婦應備兩柄菜刀，或許在家中置備磨刀石，在磨刀時若敷上一些炭酸鈉，刀鋒會又亮又利。

如果家裡沒有磨刀石，這時可改用折衷方法，家裏有黏土製成的花砵嗎，將刀子在花砵緣上來回的磨，一樣可以把刀口磨得鋒利，這種方法不可不知。

菜刀生了銹，可不用丟棄，試試先在刀面塗些白蠟或酒精，再磨時不但磨得亮而且可把污銹減除，若不用蘿蔔片或馬鈴薯加少許細砂來擦洗刀銹亦收同樣效果。

平時用過的菜刀在切口處沾少許刷鍋粉，就能有防銹作用。

菜刀切過檸檬等酸性水果就特別容易長銹，而且不易除去，可用軟木蘸些肥皂加以擦，既可除銹，且不損刀鋒。爲了防止菜刀長銹，每次在用完之後，應塗少許生油，使刀鋒與空氣隔絕，便不會給氧化了。

用菜刀切猪肉牛肉，往往會感到越切刀鋒會變得愈鈍，這是因爲油膩沾在刀口上的緣故。如將刀浸在沸水中一會兒，刀口就很鋒利了。如要切魚肉，可先將刀浸在鹽水中，運刀又爽又快，不會黏住魚肉。以生薑片擦擦菜刀，就能將魚的腥味清除。

醫學常識 烟酰胺

周大夫

烟酰胺是常用的B羣維生素之一，本品以前有人稱之爲維生素B5，但隨着藥理學的發展，B5的稱謂已鮮有人提起。本品可抗癩皮病，具有維生素作用，有人亦稱維生素PP。

烟酰胺是分由煙酸或煙酸鈉在人體內變成，在人體內可以從色氨酸合成煙酸，但此種途徑合成的煙酸是不足夠的，因此必須從食物中攝取。攝取常不足則出現癩皮病，典型癩皮病有三特徵：皮炎、腹瀉及痴呆，這些特徵可以不同時出現，亦可呈週期性復發；除上述臨床綜合徵外且有口炎與舌炎參雜其間。

要注意的是，烟酰胺、烟酸或烟酸鈉均可治療癩皮病，但烟酸或烟酸鈉卻有皮疹、皮癢、心悸、嘔吐等副作用，臨床上應該以烟酰胺作首選。

癩皮病人應多服牛肉、豬肝、奶類、蛋類、花生及蔬菜等，因上述各食物均含有豐富非油膩性的烟酸。

（覆嗜蠍君）：錫是一種化學元素，是自然界中稀有礦物質之一。通常海產類均含有程度不等的極少量的錫，但工業國家海岸的水產含錫量可能稍高，這與海水染污有關。目前所知，錫對人類並無裨益，但害處亦未十分明確，一般相信對遺傳與新生兒的影響較大。

這就是愛

當沉睡的心被晨曦喚醒，

有奇妙的情懷從心底湧現，

來來去去……

震盪着他的影子……

名人秘辛 武則天

心狠手辣

唐高宗待常樂公主很好，他把她的女兒許配給周王顯做妃子，這一來，又引起了武后的妒忌，她看見丈夫對待叔母一家人這樣好，心中恨得要死，後來，她隨便找了一個藉口，廢去了周王妃的稱號，並叫人把她關在內侍省的一個小房間內，室內放一些木柴，點上火，把大門鎖上。看守人接到命令，祇准留意煙囪有沒有煙冒上來，別的事一概不許理。結果，過了一段時間，煙囪沒有煙出了，武后才命人去開門，一看，周王妃早已死去，屍首已開始腐爛了。周王顯是武后的親生子，周王妃就是她的媳婦，但她竟然也下得了毒手，可見這個女人，是個多麼心狠手辣的人。

武后後來更加殘酷，連自己的親生兒子也不放過。太子弘是個聰明仁德的人，高宗也時常向他徵詢一些意見。後來，因爲他做了一件令武后不滿的事，被武后令人偷偷地毒殺，並製造出暴死的假局來騙人。事情是蕭妃出的王素節有兩個女兒，都已過了三十歲，但武后因和她們的祖母有過節，就不許她們出嫁。太子弘知道了這種情形，大吃一驚，認爲不能這樣對待兩位公主，忙向高宗要求降旨出嫁，高宗答應了，武后卻大爲生氣，故意把她們嫁給兩個下級衛士，從此就懷恨太子弘。（十四）

工商日報 分類廣告

效力大 收費廉 銷數廣

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元），醫藥類每天四元，不折不扣，以四段爲限（日晚報聯刊，不在此限）

凡涉及法律性廣告，請攜同身份證或本報辦印刊登手續

洽刊處

一 中區辦事處利源東街八號地下 電話：二二五四九五·二二七三八
二 灣仔分域街十八號本報廣告部
三 電話：二二七九三零七·二八零七零八
四 彌敦道壹零零號東英大廈六零壹室生記租樓處
五 旺角荔枝角道廿二號秦興大廈生記租樓處
六 油蔴地上海街三壹九號
七 九龍城周生生珠寶金行有限公司 太子道四三二號
八 青山道周生生珠寶金行有限公司 青山道三二六號
九 油蔴地周生生珠寶金行有限公司 彌敦道二二一號
十 旺角周生生珠寶金行有限公司 彌敦道七零七號
十一 深水埗周生生珠寶金行有限公司 大埔道四七號
十二 佐敦道周生生珠寶金行有限公司 佐敦道卅七號L
十三 紅磡周生生珠寶金行有限公司 蕪湖街九九號
十四 荃灣周生生珠寶金行有限公司 青山道一九九五號C
十五 元朗周生生珠寶金行有限公司 青山道八七號
十六 荃灣新國第廿六座十七號中審行

租售

吉樓平賣 福榮街樓 新裝修約500尺如意即成 看樓二至五時77489 或早晚78624洽

新樓出售 洋樓35呎水電開齊 業主出售免佣21萬伍千 土瓜灣九龍城道165號 龍樓三樓D座 按3 電0166277洽

高上唐樓 元朗六區至七樓連天台 寶意電七七六大家庭有 免問七四五一七經紀 五二

柴灣工廠 利眾街七樓三面單邊光 猛舖出租出售 電話⑤四四七三五五洽

舖位平賣 九龍城東頭邨六號二號 地舖交通便利 合工廠用約千二尺請 624887李宅

招租 （香港） 香港太古城 山閣向南交通便利 一廳合高尚職業人士 房一廳合高尚職業夫婦 請電H604241陶接洽

平值租·貴價樓 每一百六五呎每二元二 確的抵租 中環德輔道中 敏威商業大廈 二〇一至八九 記業建築有限公司 電洽⑤四三〇一六二二

（九龍） 大單邊碼頭 旺舖租數百 免頂合洋服中西藥鐘錶 時裝電器文具印刷五金 及各行商向生意深水埗 北河街一號上址看洽

紅磡旺舖 新裝修招租 面積千餘尺樓高十八尺 可建閣仔門口可泊車適 合各行業 看舖請到紅磡 頭圍道築光街二十五號 地下新裝修即可營業 有意請電K317307洽

荃灣河背村 兩間 或一間式仟尺地下招租 車房直通合住尺廠水 廁有意問香港郵箱 三八九三號

海輝 工業中心 沙田火炭坳背灣 2106呎平租 四樓四號 K904489·928038洽

出讓

荃灣中心 急讓 杭州樓高層 向東南 16萬5仟 價值 ⑤四四七三五五

兄弟衣車出讓 祖高價 大金用家 誼發商場22 酒樓側 電⑫263442

猪場出讓 母猪卅隻 數萬尺 便水電 電⑫982962

鐵廠出讓 沙田大圍上徑口約七百尺 高尺納政府地稅 通便合各行業工場 萬餘元有意請電 12-626332 ⑫3-303331 叶6167

聘請

聘練習生 某大機構請練習生壹名 新界人士 電⑤四二七九三〇七洽

工廠文員 女 會計 一名 洪水橋近 田氏第九 座六屯

聘兼誠職 金屬膠花玩具大角 包裝及手工 半工讀上下午均可 電K948843洽

誠聘教師 誠聘小學低年級 圍教師多名已註 註冊電⑫四式玖三

機電助理 某機構聘機電工程助理 專科會考電工證 或夜校電器科 西本信附照片 新界 ⑫ 四一號

待聘

法文 留法... 法文會話 代寫法文商業信件 即日辦妥 ⑤451838

徵求

專買酸枝 專買酸枝傢俬古玩 字畫花櫓 打古器 大明 七八〇一〇八

收買酸枝 高價收買酸枝傢俬古玩字畫古書 請電 4587853 大道中三二一號 香港皇后

幸福婚姻 各界優秀男女 十至九時 河內道二號 ⑤3683986

稅帳 專理報稅 C O 各業公司 按月結帳

專門報稅做數 申請CO 工商K三〇一〇八九

徵求合作 美國多米尼加農場 有大批檸檬、芹菜、青椒等農產品 有意合作 電K822914

遺失

遺失聲明 茲遺失創興銀行元朗分行乙種第4287號保管箱鑰匙二條 除向該行報失外特此聲明作廢 黃興 謹啟

遺失啟事 茲遺失東亞銀行青山道分行儲蓄戶27-10-01 26-6號 特向該行報失 特此聲明遺失存摺作廢 黎二妹 關炳衡

遺失聲明 茲遺失創興銀行青山道分行存摺14497號 特此聲明作廢 王明 阿巧 謹啟

啟事

鳴謝新界南海同鄉會 先兄李兆榮不幸於十月... 同鄉會仟佰元 恵存 李石環 謹啟

沙田 九龍分會第九屆會董選出 東莞同鄉會沙田分會...

僑港海晏同鄉會有限公司通告

陳少娟女士 聲明啟事 陳昌桂啟

商業

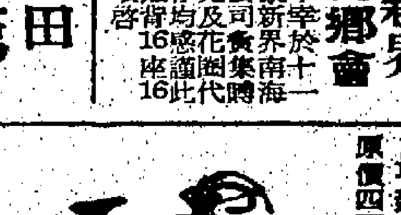
裝修工程 灰水油漆 花紙 磁磚 電話：③833387

滙總機印油 英國基士得耶電動及手搖二用油印機包修理 歡迎試機經銷名廠油墨臘紙油印紙 附設油印機保養修理 旺角花園街卅九號一樓C K313229

海外裝修 承造餐廳・寫字樓・店舖・住宅・裝修・墻紙・油漆・土木工程・免費設計・價錢公道・大小工程一律歡迎 電K一七〇一八九七H

貓狗鷄貓 不叫花 生仔下午 七時後 電408668③

最新款十波賽車 原價四百七折實一百二 單車行 K502451 K932179



智明女士 祖傳哲學 掌相命 欲求真言 請速駕臨 掌相命理 通元 九龍旺角 洗衣街 七六號三樓

防水補漏 天台漏水 任何滲水 免費保五年 K 878396 興利防水

一流影片 專營各國有色原庄 電影名廠放映機 批發 電K660890洽

瑞香園 貨倉有限公司 電話：⑤一四二八號

奇華著名禮餅 高級西餅

總工廠 長沙灣長順街十一號 電話三一七三五七一四
總行 旺角上海街四五八號 電話三一八四五一九六
分行 深水埗長沙灣三五號 電話三一七二一六一二
分行 深水埗北河街一八七號 電話三一八六四五八元
分行 紅磡蕪湖街五十八號 電話三一六四四五一八
分行 灣仔莊士頓道一〇六號 電話五一七二八八一八
分行 北角英皇道三四四號 電話五一七一九四二九
分行 土瓜灣道78號 電話三一六四八七〇九

搬運

加美 $1700 台北$640 歐洲1850 澳洲4250 曼谷1040 星馬1690 東京1420 機票專業全港祇此一家 歷史悠久信用超著 ⑤224611⑤261548 克蘭洋行機票部 香港中環雲咸街3A號502室

萬通裝修 美化家居 油漆木器 水喉電工 價平 K2801? 接治

平價機票 專寄行李 成功旅運公司 歡迎詢問 5-440550·448271

信加洗衣機 精修價平 即電即到 電話K031205 K010977

水漏補 專門科技防水工程 天面升降機 工業大廈 鋪瓦面 平台 石棉 任何新舊滲水 親力親為 保證徹底 功效 保固 ⑤251805

20元修電視 彩色黑白 遠近即到 日K382939 夜K374876 聖威行

美利行 大紗、河原、道子、口色 發彩 街板 印紙 A茎

20元修電視 包括換膽及零件 K776379 明輝行

安樂搬屋 寫字樓・廠房 3-267838 3-203280 12-292475

興業搬屋 3-957235 3-922389 單人房40元 双人房60元 小家庭80元

永勝搬屋公司 香港:436193·435125 筲箕灣:848480·848767 九龍:369569·368783 元朗:785738 大小歡迎

人人順搬屋 九龍:865071 新界:864053 荃灣:861480 新界:420828 双人房80元 小家庭120元 中家庭200元

立榮搬屋 香港783183·780179 筲箕灣840811·888434 土瓜灣310866·308818

中聯 提防假冒 3-332345 3-333532

醫藥

老牌竹林氏 胃病專家

洞玄術

古箏 二胡 笛子 琵琶 3-806290 樂器館

跌打 月學 到業 旺角 專科 六國

人講主目節約特集實光珠合一業商 嚴彬教授 玉器 經驗豐富・教法精良・易學實用 九龍上海街一三三號聯興玉器珠寶行 電話：③843754・③843770

專教玩牌 各種牌類包識50元 賭博之秘從心所欲 防人利己歡迎參觀 旺角通菜街110號 十樓F座（近先施） 二至八時電969615

招生

誠信搬屋公司 大小歡迎 小家庭 百二元 双人房 七十元 5-278358 3-314970 5-280071 3-310157

善補靈藥 外施 強壯堅體・固本培元 有不可思議之奇效

老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售 保障用戶 嚴查僞冒

紅斑 癬 白蝕 陳銳培 皮膚科

風濕 骨病 岑偉鉉 祖傳

皮膚 癬 診藥五元 梁達良

黃標專治腰症 三代祖傳・獨步古方

工商日報分類廣告 徐客戶刊有地址或電話號碼，保證接洽，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請攜同收據來取。

W8 W18 W19 W24 W25 W26 W38 W43 W44

如蒙惠刊本報廣告 請電二一八〇七〇八